

# Η ΝΕΟΤΑΛΙΑ

ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 24 (75)  
16 ΜΑΡΤΙΟΥ 1940 - Ε'





*Η Νεολαία*

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΕΚΔΟΣΙΣ  
ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΡΓΑΝ. ΝΕΟΛΑΙΑΣ  
(Νόμος 334)

Μοικαὶ Προσώπου Δημοσίου Δικαίου, διοικου-  
μένου υπό Ἀναστάσιον Διοικητικὸν Συμβουλίου  
προεδρευομένου υπό τῆς Α. Ε. τοῦ Ἀρχηγοῦ  
τῆς Κυβερνήσεως κ. ΓΩΓΓΟΥ ΜΕΤΑΞΕΑ ὅστις  
καὶ ἐκπροσωπεῖ ταύτην, ἀναπληρούμενος υπό  
τοῦ Κυβερνητικοῦ Ἐπιτρόπου  
κ. ΑΛΕΞ. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΥ

ΕΤΟΣ Β'. - ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΔΕΥΤΕΡΑ  
ΑΘΗΝΑΙ

ΓΡΑΦΕΙΑ:  
Δ/ΣΕΩΣ, ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ & ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ  
Ὁδὸς Λεωγάρου 19 (Β' ὄροφος)  
Ἀριθ. Τηλεφ. Λογιστηρίου 32-094  
» » Συντάξεως 34-425

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ: Περιοδικὸν «ΝΕΟΛΑΙΑ»  
Ὁδὸς Λεωγάρου 19

Ἀρ. Τεύχ. 24-16 Μαρτίου 1940  
ΤΙΜΗ Δραχ. ΤΕΣΣΑΡΕΣ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Μελῶν καὶ μη-  
μελῶν μελῶν  
ΕΤΗΣΙΑ (Ἑσωτερικὸν) Δρ 160 - 200  
ΕΞΑΜΗΝΟΣ » » 80 - 100  
ΤΡΙΜΗΝΟΣ » » 40 - 50  
ΕΤΗΣΙΑ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ: Ἀπρ. Ἀγγλίας 1  
Ἀμερικῆς Δολ. 6  
Αἰγύπτου Λίρ. 1

Διὰ Νομικὰ Πρόσωπα Δημοσίου καὶ Ἰδιω-  
τικῶν Δικαίου (Δήμους, Κοινοτήτας) καὶ  
Σχολικὰς Ἑφορίας. ΕΤΗΣΙΑ Δραχ. 300

ΕΜΒΑΣΜΑΤΑ

ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ «ΝΕΟΛΑΙΑ»  
ἢ ΣΠ ΡΟΥΒΑΛΗΝ Γεν. Γραμματεία Ε.Ο.Ν

Διὰ πᾶσαν πληρωμὴν πρέπει νὰ λαμβάνετε ἀπόδειξιν φέρουσαν τὴν ὑπογραφήν τοῦ Γεν. Γραμ-  
ματέως τῆς Ε.Ο.Ν κ. Σ. ΡΟΥΒΑΛΗ Συναγματοῦ καὶ ἄ καὶ τὴν σφραγίδα τῆς Ε.Ο.Ν

## Τὸ Πρατήριον τῆς Ε.Ο.Ν.

### Διὰ τὰ μέλη της

Ἡ Ἐθνικὴ Ὀργάνωσις Νεολαίας, ἐπιθυμοῦσα ὅπως προωθήσῃ τὸ ἐκδρο-  
μικὸν πνεῦμα καὶ βοηθήσῃ τὰ μέλη της νὰ δυνηθοῦν νὰ προμηθευθοῦν εἰς  
τιμὰς κόστους τὰ ἀπαραίτητα εἶδη δι' ἐκδρομάς, ὀρειθασίας κλπ., ἵδρυσε πρα-  
τήριον τῶν εἰδῶν τούτων παρὰ τῇ Περιφερειακῇ Διοικήσει Ἀρρένων (ὁδὸς Κα-  
ραγεώργη τῆς Σερβίας 4, γ' ὄροφος), τὸ ὁποῖον εἶναι ἀνοικτὸν διὰ τοὺς Φα-  
λαγγίτας καὶ Σκαπανεῖς ἐκάστην Τετάρτην 1-7 μ. μ. Τὰ πωλούμενα εἶδη θὰ  
πληρώνωνται εἰς φαλαγγόσημα, τὰ ὁποῖα θὰ εἶναι ἐπικολλημένα σὲ κόλλες  
λευκὸ χαρτὶ κατὰ σειράν, θὰ σφραγίζωνται δὲ ὑπὸ τοῦ ὑπαλλήλου τοῦ Πρα-  
τηρίου πρὸ τῆς παραδόσεως τοῦ ἐμπορεύματος. Ἐπειδὴ τὰ εἶδη ταῦτα προο-  
ρίζονται μόνον διὰ τὰ μέλη τῆς Ὀργανώσεως, ὑποχρεωτικῶς ταῦτα θὰ προσ-  
έρχωνται μὲ τὴν ταυτότητά των, εἰς τὴν τελευταίαν δὲ σελίδα τῆς ταυτότητος  
θ' ἀναγράφονται τὰ εἶδη πού θ' ἀγοράξῃ ὁ Φαλαγγίτης, διὰ νὰ γνωρίζῃ ἡ Ὀρ-  
γάνωσις τί ἡγόρασεν ἕκαστος.

Τὰ πωλούμενα εἶδη εἶναι τὰ ἑξῆς μὲ τὰς ἑναντι ἐκάστου τιμὰς: Πουλό-  
βερ παιδικὰ 95, Πουλόβερ ἀνδρικὰ 120, Κουτάλια 4, Πηρούνια 4, Μαχαίρια 9,  
Ἀρμόνικα Ν° I Hohner 63, Ἀρμόνικα Ν° II Hohner 99, Ἀρμόνικα Ν° III Hohner  
117, Φλογέρα ξύλινη 135, Φλογέρα μαύρη Fibre 180, Κάλτσες μάλλινες τὸ ζευ-  
γος 29, Σουγιάδες χρωματιστοὶ 9, Σουγιάδες 1. Μεταξὰ 25, Ἀρμόνικες 27,  
Σφυρίχτρες μὲ πυξίδα 28, Σάκκοι ἐκδρομῶν 30, Σάκκοι ἐκδρομῶν μὲ θήκη 35,  
Κύπελλα 5, Πιάτα 13, Δοχεῖα φαγητοῦ Ν° 2 16, Βεδούρια ἀλουμίνιο 18, Παγού-  
ρια μὲ ἐπένδυσιν 98, Παγούρια γδυτὰ 75, Καραβάνες βαμμένες 43, Καραβά-  
νες ἄβαφες 35, Δοχεῖα φαγητοῦ ἀσφαλείας 29, Κουβέρτες μάλλινες 315, Ἀρ-  
βύλλα τύπου Σχολῆς Εὐελπίδων Ν° 36-37-38, 275, Ἀρβύλλα τύπου Σχολῆς Εὐ-  
ελπίδων Ν° 39-40-41-42-43-44 Δραχ. 310 καὶ ἄλλα.



## ΤΟ ΘΑΥΜΑ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐγράφη κάποτε ὅτι ὅλοι οἱ Ἕλληνες θὰ ἔπρεπε νὰ κάμωμεν ἓνα ταξίδι εἰς τὴν Βόρειον Ἑλλάδα, διὰ νὰ ἐπιστρέψωμεν περισσότερο ὑπερήφανοι διὰ τὸ θαῦμα αὐτὸ τῆς ἑλληνικῆς ἐπεκτάσεως ἐντὸς μιᾶς ἑκατονταετίας, εἰς τὰς ἑλληνικὰς ἐκεῖνας περιοχὰς ἀπὸ τὰς ὁποίας προήλθε κάποτε ἡ ὑπερλαμπρὸς αὐτοκρατορικὴ ἐξόρμησις τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ὅπως ποτισθῶμεν μὲ τὸ ὑψηλόφρον ἐκεῖνο πνεῦμα ποῦ γεννᾷ ἢ γειννᾷ τῶν συνόρων μας καὶ ἡ ἐπαφὴ μὲ Ἕλληνας ποῦ ἐγκλείουν εἰς τὴν ψυχὴν των ὅλας τὰς ἀρετὰς τῆς Φυλῆς. Δὲν εἶχαν ἀδικον ἐκεῖνοι ποῦ τὸ ἔγραφαν. Μὲ μίαν διαφορὰν ὅτι τότε ὁ ἐκ τῆς ἄλλης Ἑλλάδος, ποῦ ἐπεσκέπτετο τὰς βορείους ἐπαρχίας, ἐνεθουσιάζετο ἀπὸ τὰ ἄτομα καὶ ἐθλίβετο διὰ τὸ Κράτος, ποῦ ἐκομματιζέτο οἰκτρῶς καὶ ἀδιαφοροῦσε δι' ὅλα τὰ ἄλλα. Ὁ σημερινὸς ἐπισκέπτης τῆς Βορείου Ἑλλάδος ἐνεθουσιάζεται διὰ τοὺς ἀνθρώπους, ἐνεθουσιάζεται διὰ τὸ Κράτος καὶ εὐλογεῖ τὴν στιγμὴν ποῦ ἔλαμψεν εἰς τὸν ἑλληνικὸν ὀρίζοντα ἡ ἀνατολὴ τῆς 4ης Αὐγούστου. Ὁ γράφων εἶχε τὴν εὐκαιρίαν νὰ ἐπισκεφθῇ κατ' ἐπανάληψιν εἰς τὸ παρελθὸν τὴν Βόρειον Ἑλλάδα καὶ πάλιν πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν. Ἡ Θεσσαλονικὴ ἐπρόβαλε εἰς τὰ μάτια του μέσα εἰς τὴν πρωτὴν ἀγλὴν μεγαλοπρεπῆς, ἀνανεωμένη, μία πόλις ἀπὸ τὰς ὡραιότερας τῆς Νοτιοανατολικῆς Εὐρώπης, μία πόλις ποῦ ζῇ τὰς στιγμὰς τῆς ριζικῆς ἀναμορφώσεως. Ὅλα τὰ ἁμαρτήματα ποῦ διέπραξεν ἡ κομματιζομένη Ἑλλάς ἐξηλείφθησαν ὥς διὰ μαγείας καὶ εἰς τὴν παραλίαν τῆς πόλεως, τὴν λεωφόρον τῆς Νίκης, ποῦ τὴν εἶχαν καταδικάσει τὰ συμφέροντα νὰ εἶναι μία στενὴ λωρὶς γῆς, διεξάγεται ἡδὴ, μὲ δαπάνην δεκάδων ἑκατομμυρίων, ὁ ἀγὼν διὰ τὴν κατακτησὶν ἀπὸ τὴν θάλασσαν τοῦ χώρου ποῦ θὰ δώσῃ μεγαλοπρέπειαν εἰς τὴν προκυμαίαν καὶ ἀνεῖν εἰς τὴν πόλιν. Ἀπὸ τὴν Θεσσαλονικὴν ἀκτιδώνονται τῶρα θαυμάσιοι ἀσφαλτοστρωμένοι δρόμοι, ποῦ φέρουν πρὸς τὰς πόλεις τῆς Ἀνατολικῆς Μακεδονίας ἐντὸς ὀλίγων ὥρων, θαυμασία ἐπίσης λεωφόρος ὁδηγεῖ τῶρα ἀπὸ Δράμας εἰς Καβάλλον, διὰ τῶν ἐρειπίων τῶν Φιλίππων, καὶ τὸ μαρτυρικὸν σκαμπανέβασμα ἀπὸ Ξάνθης εἰς τὸ ἐπίνειόν της, τὸ Πόρτο-Λάγο, εἶναι τῶρα ἀνεκτὸν καὶ γραφικὸν ταξίδι παρὰ τὰς χθρας τῆς λίμνης Μπουροῦ. Παντοῦ ὁμως εἰς τὴν Θράκην προβάλλει τὸ θέαμα μιᾶς ἀναδημιουργίας, πνέει ἕνας ὕγιης ἀνεμος ζωῆς καὶ τονωτικῆς ἐργασίας. Ὅταν ὁ γράφων πρὸ ὀλίγων ἑτῶν εἶχεν ἐπισκεφθῇ καὶ πάλιν τὴν Θράκην, ἐκεῖνο ποῦ ἀντελαμβάνετο εἰς κάθε του βῆμα ἦτο ἡ κρατικὴ ἀδιαφορία καὶ ἡ ἐγκαρτέρησις τῶν κατοίκων εἰς τὴν μοῖραν των. Σπίτια δὲν ἐκτίζοντο, κτίρια δὲν ἀνηγείροντο, κανεὶς δὲν ἠγόραζε, ἂν καὶ ὅλοι ἐπωλοῦσαν, καὶ ἕνας λαός, ὁ ὁποῖος ἐδημιούργησε νέας βιομηχανίας, ὁ ὁποῖος ἦτο προικισμένος μὲ τὴν ἔμφυτον ἑλληνικὴν δραστηριότητα, ὁ ὁποῖος τὰ

πάντα ἠμποροῦσε νὰ κατορθώσῃ, ἐζοῦσε μὲ τὴν ἀγωνίαν τῆς αὔριου. Τὸ Κράτος παρείχε τὴν ἐντύπωσιν ὅτι ἦτο ἔτοιμον νὰ ἐγκαταλείψῃ εἰς τὴν πρώτην στιγμὴν τὰ παμφίλτατα αὐτὰ ἑλληνικὰ ἐδάφη.

Ποία διαφορὰ σήμερον καὶ πόσον δίκαιος ὁ ἐνθουσιασμός! Τὸν ὀρίζοντα θολώνουν οἱ καπνοὶ τῶν ἐργοστασίων, τὴν ἀτμόσφαιραν πλημμυρίζουν οἱ ἤχοι τῶν σειρήνων, τὸ ἀδιάκοπον σφυροκόπημα, τοὺς δρόμους αὐλακώνουν χιλιάδες αὐτοκινήτων κτίρια ἀνεγείρονται παντοῦ, ἰδιωτικὰ καὶ κρατικά, μεγαλοπρεπεῖς στρατώνες καταλαμβάνουν ἀπεράντους ἐκτάσεις, στρατιῶται μὲ ἀρτίον τὸ φρόνημα ἀσκούνται εἰς κάθε σημεῖον τῆς ἑλληνικῆς ταύτης γῆς, γέφυραι θεμελιούνται καὶ ἡ δημιουργικὴ πνοὴ τῆς Ἑλλάδος, ἡ δύναμις καὶ ἡ ἀλκή τῆς ἡπλώθησαν ἐπάνω εἰς τὴν πολυπαθὴ αὐτὴν ἑλληνικὴν ἐπαρχίαν. Τὴν ἐπελθοῦσαν μεταβολὴν τὴν βλέπει κανεὶς εἰς ἀπειρίαν πραγμάτων. Κανεὶς πλέον δὲν πωλεῖ τὰ κτήματά του καὶ τὰ κτίρια καὶ τὰ οἰκόπεδα ἀπέκτησαν τιμὰς ποῦ ἄλλοτε δὲν εἶχαν.

Περισσότερον ὁμως ἀκόμη διακρίνει κανεὶς τὴν ἐπελθοῦσαν μεταβολὴν εἰς τὰ πρόσωπα καὶ εἰς τὰς ψυχὰς. Οἱ Θράκες δὲν διαδηλώνουν πλέον τὴν ἐγκαρτέρησιν εἰς τὸ μοιραῖον ὅταν σὰς ὁμιλοῦν εἶναι γεμάτοι αὐτοπεποιθιστοὶ καὶ ἐνθουσιασμοὶ καὶ τὸ βλέμμα των χαϊδεύει μὲ στοργὴν τὰ στρατιωτικὰ ἀποσπάσματα ποῦ αὐλακώνουν τοὺς δρόμους, στρέφεται πρὸς τὰ σύνορα ποῦ ἔγιναν φραγμοὶ χαλύβδινοι καὶ ἀδιάβατοι. Εἰς διάστημα ὀλίγων ἐτῶν συνετελέσθη ἓνα θαῦμα ποῦ μόνον ὅσοι ἠμπόρεσαν νὰ τὸ ζήσουν ἔστω καὶ δι' ὀλίγας ἡμέρας ἢ ὥρας ἠμποροῦν νὰ φαντασθοῦν ποῖαν σημασίαν ἔχει, ποῖα ἡ ἑκτασις τῆς ἑλληνικῆς αὐτῆς νίκης. Εἶναι ἀσφαλῶς εὐκόλον νὰ κερδίσῃ ἓνα κράτος μίαν μάχην εἰς τὸν πόλεμον, δύσκολον ὁμως, πολὺ δύσκολον εἶναι νὰ ἐκμεταλλεῖται τὴν νίκην, νὰ τὴν κατοχυρώσῃ. Ἡ Ἑλλάς κομματιζομένη ἐκινδύνευε νὰ χάσῃ τὴν συνέχειαν τῆς μάχης καὶ νὰ παρουσιασθῇ ἀνίκανος ὅπως κατοχύρωσιν τὴν προγονικὴν τῆς κληρονομίαν, αὐτὴ ἡ ὁποία προσέφερεν ἐπὶ ἓνα αἰῶνα τὸ αἶμα τῆς διὰ τὴν κληρονομίαν. Ἡ 4η Αὐγούστου ἀπέδωκεν εἰς τὸ Κράτος καὶ εἰς τὰ ἄτομα τὰς ἀρετὰς των καὶ ἐδικαίωσε τὰς ἐλπίδας ποῦ ἐσθίριζαν εἰς αὐτὴν οἱ Πανέλληνες. Μόνον ποῦ θὰ ἔπρεπε ὅλοι νὰ ἠμποροῦσαν νὰ ἐβλεπαν μὲ τὰ ἴδια των τὰ μάτια τὸ θαῦμα αὐτὸ τῆς Θράκης. Καὶ ἐπειδὴ διὰ τοὺς μεγάλους εἶναι ἴσως δύσκολον, θὰ ἔπρεπε νὰ ὡδηγοῦντο εἰς τὴν Βόρειον Ἑλλάδα τὰ Ἑλληνόπουλα. Θὰ ἐγύριζαν ἀπὸ ἐκεῖ περισσότερο ἀκόμη ὑπερήφανα διότι ἐγεννήθησαν Ἑλληνόπουλα καὶ ἴσως μίαν ἡμέραν ἓνα ἀπὸ αὐτὰ θὰ ἠμπορέσῃ νὰ γράψῃ εἰς τὴν ἑλληνικὴν ἱστορίαν τὸ κεφάλαιον ποῦ θὰ διακρινῇ τὸ ἑλληνικὸν κλέος τῆς Βορείου Ἑλλάδος.

X.—



# ΑΙ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΕΙΣ ΤΟΥ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΥ ΜΑΣ

‘Από την όμιλιν προς τους ‘Εκπαιδευτικούς Κρήτης  
του ‘Επόπου της Συντάξεως κ. Γ. Καφφετζάκη

‘Ο ‘Ιωάννης Μεταξάς, αποβλέποντας στην ψυχική ανάγκη του νέου να πλουτισθή τις πνευματικές του γνώσεις και με ύλη άλλη, έξω από εκείνη που του παρέχει το σχολικό βιβλίο, ανάγκη που του δημιουργεί η φυσική όρμη του «είδεναι», δέν θέλει να τον αφήσει έρμαιο στο δρόμο της αναζητήσεως νέων γνώσεων μέσα στα άπειροπληθή έντυπα που κυκλοφορούν και που τόσο μεγάλο κακό έκαμαν στη νέα γενεά πρό όλίγου ακόμη. Δέν θέλουμε σ’ αυτό να περιλάβουμε όλα τα περιοδικά, μά μιλούμε για κείνα που άγρεύουν τους αναγνώστας των μέσα στην άνύποπτη και άγνη νεότητα, έξυπνερώντας τα πιδ ταπεινά ένστικτα με διηγήματα άνόμων έρώτων, με φρικιαστικά άστυνομικά μυθιστορήματα ή με άντεθινικές πολιτικές ιδεολογίες, και με άλλη παράλληλη ύλη, που είναι τόσο καταστρεπτική, στο έργο της όρθης άγωγής, καθώς το έπιμελείται η Οικογένεια, το Σχολείο και η ‘Οργάνωσις.

Τέτοια ύπηρεξαν τα έντυπα της σκοτίας εκείνης ιδεολογίας, η όποια εισήλασε μέσα εις τον ‘Ελληνικόν Οίκον και άρχισε να δηλητηριάζη τους νέους, έκδιωχθείσα εύτως έγκαιρως με το ‘Εθνικόν φώς της 4ης Αυγούστου.

Σήμερα ο ‘Εθνικός Τύπος, τόσο ο ήμερήσιος όσον και ο περιοδικός, εύρσκειται βέβαια χάρις στην πνοήν του Νέου ‘Εθνικού Κράτους στην έμπρέπουσα περιωπή.

‘Ο ‘Εθνικός Κυβερνήτης όμως γνωρίζει, όπως και κάθε παιδαγωγός, ότι η πνευματική τροφή η προσωριμένη για τους νέους πρέπει να είναι ιδιάζοντως φροντισμένη τόσο, ώστε να συνεπικουρή το έργο του Σχολείου και να συμπληρώνη την έν τω οίκω άγωγήν.

‘Η μεγάλη μάζα του ‘Ελληνικού Λαού, της όποιας η σχολική έκπαίδευσις τελειώνει με το Δημοτικόν Σχολείο, φεύγει θέβαια με στενότητα γνώσεων και με πλήθος άποριών και έρωτηματικών έφ’ όλων των κύκλων της ζωής και το διδακτικόν βιβλίον διαδέχεται άναγκαστικά η άδέσποτος γνώσις.

Αυτήν άκριβώς την άδέσποτον γνώσιν, την τόσον κινδυνώδη, ο ‘Αρχηγός θέλει να άποκλείση του λοιπού, και διά την μαθητιώσαν νεότητα και διά την άποφοιτήσαν του σχολείου, την εργαζομένην στον άγρό και στην πόλι, στην τεταγμένη στις τάξεις της ‘Οργανώσεως και στην έκτός αυτής.

Καλούμεν όλους τους γονείς, όλους τους παιδαγωγούς και διδασκάλους, όσοι έπιμελούνται της άνατροφής της νέας γενεάς να μάς έννοήσουν, να μάς βοηθήσουν, γιατί έτσι βοηθούν και οι ίδιοι το ύψηλόν έργον των.

Δέν είναι νοητόν πώς, ένφ’ ύπέρμετρες φροντίδες καταβάλλονται για την σωματική τροφή του νέου, δέν πρέπει ίσαι και άνωτερες να καταβληθούν για την πνευματική του τροφή.

‘Η «Νεολαία» έρχεται να σταθί το μεσότηοιον, που θα έμποδίση την έπιδουρσιν της φθοροποίησ, της άνευ σκοπού ή μετά σκοπού σκοποψ παρεχομένης έντύπου ύλης και άντ’ αυτής συνεχίζουσα και έπεκτείνουσα την ρυθμισμένην άγωγήν του σχολείου και του σπιτιού, να παρέχη τάς γνώσεις που την συμπληρώνουν και την έπεκτείνουν.

Δέν κάνει προπαγάνδα η «Νεολαία». Γιατί προπαγανδίζει κανείς μιάν ιδέα άγνωστη, «καινά δαιμόνια», ιδεολογίες ξένες προς την ψυχούσινθεσι του λαού μας, που χρειάζονται να τις διδάξη κανείς από την άρχή.

‘Η «Νεολαία» μιλεί για την ‘Ελλάδα, μιλεί για τον έαυτόν μας, για την ιστορία μας, για τον τόπο μας, για το άγκάλιασμα από τους νέους μας της άθάνατης ‘Ελληνικής ιδέας που με αυτήν ως έρμα μπορούν να διαπλεύσουν νικηφόρα τους ώκεανούς και τις τρικυμίες της ζωής.

Δέν χρειάζονται προπαγάνδες αυτά τα πράγματα. Είναι ντροπή και να τό λέμε μονάχα.

‘Ηρκεσε να άνεμίση την έθνικήν σημαίαν που έδωκεν ο ‘Αρχηγός στο περιοδικό μας και άνοιξαν διάπλατα οι πόρτες της οικογενείας στο χωριό και στην πόλι να τό δεχθί και να τό έμπιστευθί στα παιδιά της.

Είναι συγκινητικώτατες οι έπιστολές που παίρνει το περιοδικό κατά χιλιάδες από την ‘Ελλάδα όλη. Γεμάτες συγκίνης, ένθουσιασμού και εύγνωμοσύνης.

Λένε όλες τό ίδιο: «Είμεθα ήσυχoi, γιατί τά παιδιά μας διαβάζουν το πιδ ‘Ελληνικό, το πιδ ήθικό, το πιδ χρήσιμο άνάγνωσμα». Και οι νέοι άκόμα πιδ θερμοί μάς γράφουν: «Σε διαβάζουμε με θαυμασμό και άγάπη».

Αυτό άκριβώς έξηγει τον άστρονομικό αριθμό που έφθασε η κυκλοφορία της «Νεολαίας».

Προγραμματικά η «Νεολαία» κατευθύνεται στο να δώση στους Νέους της ‘Ελλάδος ύλη άντλούμένη από όλες τις ‘Ελληνικές πηγές όλων των κύκλων, από τον ιστορικό και λαογραφικό ως τον καλλιτεχνικό και πνευματικό, μά και μαζί τη γνώσι του τόπου μας γεωγραφικά και πλουτογραφικά, συμπληρώνοντας έτσι το στενό κύκλο του μαθητικού βιβλίου που άναγκαστικά δέν μπορεί, όπως είπαμε, παρά να είναι περιωρισμένος.

Ξεκινώμεν από την άρχή που κατά χιλίους τρόπους έτόνισε ως τώρα ο ‘Αρχηγός πώς η προκοπή μας ως άτόμων και ως συνόλου θα έξαρτηθή από τη συνειδητή αίσθησί μας για την αξία του τόπου μας, ως ιστορίας και ως πραγματικότητας και θέλουμε να σταθούμε πρωτοπόροι στη νέα ‘Ελληνική Σταυροφορία που θα οδηγίση τά παιδιά μας να γίνουν πιδ πολύ ‘Ελληνες ή καλλίτερα μονάχα και άποκλειστικά ‘Ελληνες.

‘Ετσι με κλεισμένη μέσα τους την ‘Ελλάδα θα κλείσουν άσφαλώς και όλες τις ικανότητες της άτομικής τους προκοπής και του τόπου τους.

Δημοσιεύονται τώρα, μά κι’ έτοιμάζονται από κορυφαίους συγγραφείς ειδικά καθωδηγημένα για τη «Νεολαία» άναγνώσματα τερνά, άντλημένα από τις χαρακτηριστικώτερες έποχές της ιστορίας μας, που θα τις γνωρίσουν οι νέοι μας άκοπα και εύχάριστα.

‘Επιλέγονται επίσης άποσπάσματα από τις ωραιότερες σελίδες της ιστορίας μας, της άρχαίας και της νεωτέρας και της νεωτάτης, μορφές ήρωικές, τόποι ιεροί, πράξεις και θυσίαι ύψηλόν πατριωτισμού, θρόλοι και παραμύθια γεμάτα από τη γόνιμη σοφία των περασμένων γενεών, η Θρησκεία των πατέρων μας, η ‘Ελληνική γή, η ‘Ελληνική θάλασσα, τά ‘Ελληνικά βουνά, τά ήθη μας, τά έθιμά μας. ‘Ολα αυτά που έπίστεψαν και έλάτρεψαν οι πρόγονοί μας και έπάνω τους έστηρίχτηκαν η δόξα και ο πολιτισμός εκείνος, που ύψώθηκε φάρος παγκόσμιος και έφώτισε την ανθρωπότητα από τις κορφές του ‘Ολύμπου άλλοτε ως σοφία και άλλοτε ως ήρωϊσμός.

Αυτή είναι η πρυτανεύουσα κατευθυντήριος γραμμή της ύλης του περιοδικού στις κύριες σελίδες του.

Παράλληλα όμως δέν παραλείπει, όσο ο χώρος του επιτρέπει, να δημοσιεύη και έγκυκλοπαιδικά θέματα και μορφές ‘Ελληνικές που προήγαγον την Τέχνην και τά Γράμματα και διηγήματα παλαιότερα και νεώτερα και πρακτικές συμβουλές χρήσιμες στη ζωή κι’ άκόμη θα φροντίση να παρουσιάση και μορφές μεγάλων άνδρων άλλων τόπων, που ύψώθηκαν έπάνω από τά σύνορα του τόπου των κι’ άνήκουν όχι πιά στην πατρίδα τους αλλά σε όλη την ανθρωπότητα, γιατί άλλοι με τη σοφία κι’ άλλοι με την Τέχνην συνετέλεσαν στην καθολική ανθρωπινή προαγωγή.

‘Υστερα το περιοδικό, ζωντανός οργανισμός καθώς είναι, δίνει πλατύτερα την ύλη των πλαισίων του από το διδακτικό βιβλίο και έχει όλη την εύχθεια να συμπληρώνη κενά και να δέχεται συζήτηση έπάνω σε άμφισθητήσεις ένφ’ η ύλη του βιβλίου δίνεται δογματικά, σάν να πούμε, και ο άναγνώστης δέν έχει παρά να την δέχεται καθώς του δίδεται.

Το περιοδικό μας άκόμη έχει όλη την εύχθεια να προσγγίση στο παιδί τη σύγχρονη πραγματικότητα σε ό,τι άφορά τά τρέχοντα μεγάλα γεγονότα τά ‘Εθνικά και τά Κρατικά, την πρόοδο του τόπου, και την πρόοδο των τεχνών και των έπιστημών.

Καλλιεργεί προσέτι τη συναίσθησι του Καλού με την έξαίρετη προσοχή που καταβάλλεται στην εικονο-



γράφει και σκισσογράφει και γενικά στην όλη του εμφάνιση.

Και χωρίς να ξεχνά την τάση του νέου προς την εθνομία και τη χαρά επαγώγιση τις ειδικές ψυχαγωγικές σελίδες που ειδικό προσωπικό της συντάξουν τις επιμελείται έτσι που και να διασκεδάζουν αλλά και να αναπτύσσουν την παρατήρησι και την άσκησι εν γένει των πνευματικών δυνάμεων του νέου.

Αυτά ως προς την εξυπηρέτησι της γενικής μορφώσεως του νέου — του κάθε νέου.

Μά η «Νεολαία», επίσημο όργανο καθώς είναι της Εθνικής Οργανώσεως, μετοχετεύει όλο το πνεύμα της Διοικήσεώς της και δίνει όσο της επιτρέπουν τα σύνορα του χώρου της την άπανταχού της Έλλάδος κίνησι των σχηματισμών και με την αλληλογραφία της λύει όσο μπορεί τις άποριές των νέων που της γράφουν κατά χιλιάδες εβδομαδιαίως.

Στη «Νεολαία» ακόμη οι νέοι μας επικοινωνούν κάθε εβδομάδα με τον Αρχηγό διαβάζοντας τις σοφές υποθήκες και συμβουλές του που σαν στοργικός πατέρας παρακολουθώντας από πολύ κοντά την Ελληνική Νεότητα της δίνει όλη την σοφία του, μά και όλον τον παλμό της αγάπης και της στοργής του.

Πρέπει να ξέρετε ότι παρ' όλο τον φόρτο του άλλου Κυβερνητικού έργου του ο Αρχηγός δεν είναι μόνο ο καθοδηγητής της «Νεολαίας» μά και ο πιο τακτικός αναγνώστης της κάθε εβδομάδας.

Η επιτυχία των σκοπών του περιοδικού όπως τους εξέθεσα παραπάνω, εκτός της καλής διαχειρίσεως της ύλης και της εμφανίσεως, είναι θέματα ή όσο το δυνατό ευρύτερα κυκλοφορία του στα χέρια των νέων. Μά αυτό δεν θα πη ότι ζητείται ή επιβολή της κυκλοφορίας του. Παρακαλώ το σημείον αυτό να προσεχθί ιδιαίτερα. Είναι απόλυτος ελεύθερος ο νέος να αγοράζη ή όχι το περιοδικόν. Πρέπει ο νέος να πεισθί από την καταλληλόν διδασκαλίαν που θα του γίνη είτε στον Τομέα του είτε στο Σχολείο για τον ύψηλο σκοπό που επιδιώκει και ακόμη ότι στη «Νεολαία» θα βρη τις γνώσεις που θα τον βοηθήσουν στο κύριο έργο του. Όπου εγένετο καλώς ή διαφώτισι αυτή στους Νέους θέλομεν την κυκλοφορίαν του περιοδικού εμπεδωμένην και, φυσικά, και άβυσσα αόξανομένην.

Έτσι πρέπει να βλέπουν τη βασική προσπάθεια της «Νεολαίας» οι αναγνώσται της. Έτσι την έμπνευσε Έκείνος που την έδημιούργησε. Είναι βέβαια όργανο της Εθνικής Οργανώσεως της Νεολαίας, όπως είπαμε, μά άπευθύνεται και προς όλους τους εκτός αυτής νέους και τους πνευματικούς πατέρας, τους δασκάλους και τους γονείς, που και ο Αρχηγός και η «Νεολαία» τους θεωρούν συνεπικούρους της.

Και μιλώντας κανείς στην Ιερή αυτή γωνιά της Πατρίδος — στην Κρήτη — που έταξε στην κορυφήν όλων των αρετών την αρετή της φιλοπατρίας, καθώς την ύψωσε ανάμεσα σε όλους τους χρόνους και σε όλους τους καιρούς σημαία ακατάλυτη μέσα σε αγώνες και θυσίες, θρίσκα πώς ή υπόθεσι που μάς άπασχολεί, περισσότερο εδώ πέρα γίνεται νοητή.

Τό ξέρω αυτό καλύτερα από κάθε άλλον: Ξέρω πώς οι νέοι μας εδώ πέρα ανατρέφονται μέσα στις παραδόσεις και μέσα στην πιο θερμή οικογενειακή έστία που στέκεται στερεή και ασάλευτη και καμμία Ιδεολογία νέα δεν ίσχυσε ποτέ να της τάραξη την ιερότητά της. Μέσα στην άτμόσφαιρα αυτή παίρνουν όλα τα ύγια στοιχεία που τους καλλιεργούν τις πατρογονικές αρετές της καλληκαρίας, της ήθικότητας, της εργασίας, της φιλοξενίας — το άκτινωτόν εκείνο, που μέσα του άσφαλίζεται ή λέξις και ή έννοια «Κρητικός». Και συνέχεια τό σκολιό, εδώ πέρα έχει τόσο βαθιά παρμένη την άποστολή του και τόσο επιτυχημένα μάς δίδει την εργασία του.

Να γιατί τό κήρυγμα του Αρχηγού προς τους Νέους εϋρήκε καλύτερο έδαφος να καρποφορήση γόνιμα και οι φάλαγγες της Κρήτης κατέχουν στην Εθνική Οργάνωσι την πιο έκλεκτή θέσι. Ο Αρχηγός περιμένει πολλά από τους Νέους της Κρήτης και περισσότερα από τους πνευματικούς ήγέτας τους.

Γι' αυτό και συνιστά ιδιαίτερα τη διάδοσι του περιοδικού στην Κρήτη βέβαιος πώς είναι τό ανάγνωσμα που άνταποκρίνεται προς την παράδοσι και την πατριωτική Ιδεολογία του Κρητικού.



## ΛΑΪΚΗ ΤΕΧΝΗ

Άγαπητοί μου φίλοι,

Η ίδρυσις του Ίνστιτούτου Χωρικής Βιοτεχνίας «Ιωάννης Μεταξάς» με σκοπό την επικράτησι και τη διάδοσι της Ελληνικής λαϊκής τέχνης και ή προκήρυξις του πρώτου σχετικού διαγωνισμού από την Κεντρική Διοίκησι της Οργανώσεώς μας, μάς φέρνουν ώραία μηνύματα πολιτισμού.

Η λαϊκή τέχνη δεν είναι άπλως μία έκδήλωσι δεξιότητων του λαού μας. Είναι κάτι πολύ μεγαλύτερο και πλατύτερο: είναι ή έκφρασις της πνευματικής και ψυχικής του δυναμικότητας, είναι ή ίδια ή ψυχή του.

Η κοπέλλα που φτιάχνει στον άργαλειό τα ώραία σχέδια των ύφαντών ή άλλη παρακάτω που με τη βελόνα της σχηματίζει τις θαυμάσιες ναντέλες και τα άλλα κεντήματα ή τεχνίτης που πλάθει με τον πηλό τό ώραίο κανάτι ή τό κομψό βάζο ή εργάτης κι' ή εργάτρια που έπεξεργάζονται και στολίζουν τό χαλί! Όλοι αυτοί δεν κάνουν μόνο μία σκέτη βιοτεχνία! κάνουν συγχρόνως ένα έργο τέχνης. Μπορεί ή μορφή της να είναι άπλη και λιτή, μά είναι αυθόρμητη, πηγαία, ειλικρινής — δηλαδή άληθινή τέχνη.

Κι' αυτή άκριβώς ή τέχνη, που δεν άπορρέει από την έμπνευσι και την τεχνική ενός μεμονωμένου τεχνίτη, άλλ' από τις ψυχικές τάσεις και τις πνευματικές Ικανότητες του συνόλου, αυτή ή τέχνη είναι εκείνη που έκφράζει γνήσια και πιστά τη λαϊκή ψυχή και συγχρόνως την καλλιέργει και την εξυψώνει σ' ανώτερα επίπεδα πολιτισμού.

Τό ύλιστικό πνεύμα της εποχής, ή άσθματική μηχανική πρόδοσι, ή στενή και ταπεινή αντίληψις της άμέσου και έπιπολαίας απολαύσεως της ζωής, ή ύλικός γενικά ψευδοπολιτισμός προσπαθεί να ξεριζώσει και να πνίξη κάθε ανώτερη τάσι, κάθε ευγενικώτερη πνοή μέσα στην ψυχή του λαού. Στη θέσι του τεχνίτη τοποθετεί τη μηχανή, στη θέσι της Ιδέας βάζει τον πρακτικό ύπολογισμό και στη θέσι του αισθήματος την ψυχρή και στυγνή λογική.

«Τι να τον κάμετε τον άργαλειό; μάς λέει. Έγώ σάς στήνω δλόκληρα εργοστάσια, που σάς φτιάχνουν άμέσως σωρούς δλόκληρους ύφασμάτων! Τι κάθεσθε και χολοσκάτε και χάνετε τον καιρό σας με τα κεντήματα, τα βάζα και τα χαλιά; Ένα κουμπί να κινήσω εγώ, και όλα γίνονται διά μιάς! Δεν ύπάρχει εύκολώτερο πράγμα: δεν έχω παρά να φτιάσω τό καλούπι, κι' άμέσως σάς παρουσιάζω όσα αντίτυπα θέλετε!»

Αντίτυπα, ναί. Αλλά αντίτυπα πανομοιότυπα, κρύα κι' άνέκφραστα, χωρίς προσωπικότητα, χωρίς πνοή, χωρίς ψυχή. Ο τεχνίτης όμως που δουλεύει με τό χέρι του χρησιμοποιεί άλλα ύλικά και έχει άλλα μέσα: έχει την παράδοσι των προγόνων του, την άμεση και διαρκή επικοινωνία του με τη Φύσι και τό λαό που τον περιβάλλουν, την πλούσια πηγή της δικής του ψυχής. Γι' αυτό ο τεχνίτης δεν παράγει, όπως ή μηχανή, αλλά δημιουργεί. Κι' είναι τόσο τεράστια, τόσο άνυπολόγιστη ή διαφορά!

Αυτή τη χαρά της δημιουργίας, την τόσο ώραία, ύψηλή και πολύτιμη, την προσφέρει ή Λαϊκή Τέχνη. Πρέπει να την γνωρίσετε, παιδιά, να την μελετήσετε, να την βοηθήσετε με όλες τις δυνάμεις σας. Τό όνομα που τόσο εύστοχα έδωσαν στη νέαν αυτή προσπάθεια, τό όνομα του Αρχηγού μας, δείχνει έκφραστικώτατα και παραστατικώτατα με ποιο πράγμα είναι συνδεδεμένη και σε ποιόν σκοπόν άποδίδει: στον Γ' Ελληνικό Πολιτισμό.

Με όλη μου την αγάπη  
Μελής Νικολαΐδης



## Ο ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

Ἡ ἔκθεσις τοῦ Ὑπουργοῦ ἢ σχετικὴ μετὰ τὴν ἐκτέλεσιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ λήγοντος οἰκονομικοῦ ἔτους εἶναι ἀξία ὅλως ἰδιαίτερας προσοχῆς. Ἦδη κατὰ τὴν σύνταξιν τοῦ προϋπολογισμοῦ τούτου προεβλέπετο ἔλλειμμα 655 ἑκατομμ. Ἡ κολλούθησεν ὁμως ὁ πόλεμος καὶ συνεπεία τοῦ πολέμου ἀφ' ἑνὸς διαταράχθη ὁ ὁμαλὸς ρυθμὸς τῆς οἰκονομικῆς δραστηριότητος ἐν τῇ Χώρᾳ, ἐνῶ ἀφ' ἑτέρου τὸ Κράτος εὐρέθη ἡναγκασιόενον ν' ἀντιμετωπίσῃ ἐκτάκτους δαπάνας τῶν ὁποίων ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς γνωρίζει πολὺ καλὰ τὴν ἔκτασιν.

Παρ' ὅλα ταῦτα, παρ' ὅλην τὴν ἐκτὸς πάσης ἀνθρωπίνης προβλέψεως ἀντίθεσιν ἐξέλιξιν τῶν γεγονότων, παρὰ τὰς μεγάλας ἐκτάκτους δαπάνας, τὸ ἀρχικὸν ὑπολογισθὲν ἔλλειμμα δὲν ἠδύνησεν παρὰ μόνον κατὰ 286 ἑκατομμύρια. Εἶναι δὲ ἐξαιρετικῶς εὐχάριστος ἡ διαβεβαίωσις τοῦ κ. Ὑπουργοῦ ὅτι τὸ ἔλλειμμα τοῦτο τῶν 941 ἑκατομμυρίων ἔχει περιορισθῇ ἤδη εἰς 540 μόνον ἑκατομμύρια καὶ θὰ μειωθῇ ἀκόμη περισσότερον χάρις εἰς τὴν βελτιωμένην ἀπόδοσιν τῶν προηγουμένων χρήσεων.

## ΕΝΑ ΕΚΑΤΟΜΜΥΡΙΟΝ

Ἐνα ἑκατομμύριο Νέων, ποὺ ἀνήκουν στὴν Ὁργάνωσίν μας, ἐτοιμάζονται εἰς ὁλόκληρον τὴν Χώραν, μέχρι καὶ τοῦ τελευταίου χωριοῦ, νὰ γιορτάσουν πανηγυρικὰ τὴν ἐπέτειον τῆς Ἑθνικῆς μας Ἀνεξαρτησίας. Στεκόμεθα μετὰ συγκίνησιν, ὑπερφάνειαν καὶ αἰσιόδοξίαν μπροστὰ στὸν ἀριθμὸν αὐτόν, ὁ ὁποῖος δὲν δείχνει ἀπλῶς μίαν ποσότητα, ἀλλ' ἐκφράζει τὸ νέον πνεῦμα ποὺ γεμίζει, ἐξυγιαίνει, ἀνοιφάνει, ἐμψυχώνει ὁλόκληρον τὴν Νεολαίαν τοῦ Ἑθνικοῦ, τὸ νέον πνεῦμα τῆς ἑθνικῆς πίστεως καὶ τῆς ἐθνικῆς ἀναδημιουργίας, ποὺ ἔχει ἐμφυσησθῇ εἰς ὁλόκληρον τὸ ἔθνος, κυρίως δὲ εἰς τὸ οὐσιωδέστερον καὶ πολυτιμότερον μέρος τῆς ψυχῆς του, τὴν Νεότητά του, ὁ ἐμψυχωτὴς Ἀρχηγὸς καὶ ἡ Ἑθνικὴ τῶν Ὁργάνωσις. Καὶ μόνον αὐτὸ τὸ γεγονός ἀποτελεῖ τὸν ὀραϊότερον ἑορτασμὸν καὶ τὴν θαυμασιωτέραν δικαίωσιν τῆς μεγάλης ἐθνικῆς ἐποποιίας.

## ΤΟ ΙΔΙΟΝ ΣΥΝΘΗΜΑ

Ὁ ἀπολογισμὸς τῆς οἰκονομικῆς δραστηριότητος τῆς Ἑλλάδος κατὰ τὸ λήξαν ἔτος περιέχει περισσότερα τοῦ ἑνὸς στοιχεῖα, ἐπαυξάνοντα τὴν αἰσιόδοξον πεποιθῆσιν εἰς τὰς πλουτοφόρους δυνατότητας τῆς γῆς μας καὶ εἰς τὰς παραγωγικὰς ἱκανότητας τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ. Ἡ ἐθνικὴ ἐργασία, τῆς ὁποίας τὴν ἀσφάλειαν ἐστερέωσεν ἀδιατάρακτως ἡ αὐγουστιανὴ μεταβολή, ἐσυνέχισε τὴν σταθερῶς ἀνιούσαν πορείαν τῆς εἰς ὅλους τοὺς κλάδους καὶ εἰς ὅλα τὰ ἐπίπεδα. Ἰδιαίτερος ἐκδήλησεν ἡ στοιχεῖα τῆς οἰκονομικῆς ἀνάδοι καταφαίνονται ἐκ τῆς καταστάσεως τοῦ ἐμπορικοῦ ἰσοζυγίου. Τὸ γεγονός ὅτι ἡ ἀξία τῶν ἐξαγωγῶν μας ἐκάλυψε τὰ 75% τῶν εἰσαγωγῶν σημειώνει σταθμὸν εἰς τὴν οἰκονομικὴν μας πρόοδον. Ἀπὸ τῆς ἐποχῆς τῶν Βαλκανικῶν πολέμων τὸ ἐξαγωγικὸν μας ἐμπόριον δὲν ἐσημείωσε τοιοῦτον ἀποτέλεσμα. Ἐν συγκρίσει πρὸς τὸ 1938 ἐμειώσαμεν τὸ ἔλλειμμα τῶν μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ συναλλαγῶν μας κατὰ 1536 ἑκατομμύρια. Τοῦτο δὲ χωρὶς νὰ ἐλαττωθῇ κατ' οὐδὲν ἡ στάθμη τῆς ζωῆς τοῦ λαοῦ καὶ χωρὶς οὐδόλως ν' ἀνακοπῇ ὁ κανονικὸς τεχνικὸς καὶ μηχανικὸς ὀπλισμὸς τῆς βιομηχανίας καὶ τῆς γεωργίας τῆς Χώρας. Ὅλα ταῦτα ἀποδεικνύουν ὅτι ἡ Χώρα εἰργάσθη καὶ παρήγαγε περισσότερα. Ὅτι ἐκάλυψε ἐκ τῆς ἐργασίας τῆς περισσοτέρας ἀνάγκας. Ἀσφαλῶς δὲ τὸ ἔλλειμμα τοῦ ἐμπορικοῦ ἰσοζυγίου θὰ εἴχε περιορισθῇ ἀκόμη περισσότερον ἐὰν ὁ ρυθμὸς τῶν ἐργασιῶν δὲν ἀνεκόπτετο κατὰ τὸ τελευταῖον τετράμηνον τοῦ ἔτους συνεπεία τοῦ πολέμου. Ἡ πορεία τῆς προσαρμογῆς, προσαρμογῆς ἐκ τῆς φύσεως τῶν πραγμάτων βραδείας, ἀλλ' ὀγυοῦς, συνεχίζεται ἀκόμη καὶ θὰ συνεχίζεται, καθ' ὅλας τὰς ἀνθρωπίνως δυνατότας προβλέψεις, ἐπιτυχῶς. Ὑπάρχει πρὸς τοῦτο ἰσχυρὰ ἐγγύησις ἡ θέλησις καὶ ἡ δύναμις ἑνὸς Κράτους, ἀγρύπνου καὶ προβλέποντος. Ὑπάρχει πρὸς τούτοις ἀνεκτίμητον ἀπόκτημα ἡ πλουτισθεῖσα πείρα τοῦ λαοῦ καὶ πρὸ παντὸς ὁ συγχρονισμὸς ὀπλισμὸς τῆς οἰκονομίας μας, ἡ σύνθετος διάρθρωσις τῆς, ἀποτέλεσμα τῆς σκληρᾶς ἀλλὰ καὶ γονίμου παραγωγικῆς προσπάθειας τὴν ὁποίαν κατέβαλεν ὁ ἑλληνικὸς λαὸς καθ' ὅλην τὴν μεταπολεμικὴν περίοδον.

Ἐν ὅψει τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς προσπάθειας αὐτῆς, οἱ Ἕλληνες γνωρίζουν σήμερον καλῶς ὅτι ὑπὸ τὰς νέας συνθήκας, τὰς ὁποίας δημιουργεῖ ὁ νέος εὐρωπαϊκὸς πόλεμος, τὸ σύνθημα δι' αὐτὸν παραμένει ἀμεταβλήτως τὸ ἴδιον. Περισσότερα καὶ καλλιτέρα ἐργασία, μεγαλειτέρα παραγωγή ἀγαθῶν καὶ αὐστηροτέρα καὶ περισσότερον σκόπιμος χρῆσις τῶν ἀγαθῶν τούτων. Θεία χάριτι ἡ Ἑλλάς εὐρίσκεται ἐκτὸς τοῦ κύκλου τοῦ πολέμου. Τὰ τέκνα τῆς ἐργάζονται ἐν εἰρήνῃ καὶ ἀσφαλείᾳ καὶ ἂν δι' ὀρισμένους κλάδους ἐργασίας ἐν τῇ Χώρᾳ ἡ ἀτμόσφαιρα τοῦ πολέμου δεικνύεται δυσμενῆς, ὑπάρχουν ἄλλοι τῶν ὁποίων ἡ ἔντασις εὐνοεῖται ἰδιαίτερος. Φωτισμένος ἀπὸ τὴν πείραν καὶ προνοητικῶς καθοδηγούμενος ὁ ἑλληνικὸς λαός, θὰ ἐργασθῇ περισσότερον καὶ θὰ περιστείλῃ ἐντὸς λογικῶν ὁρίων τὰς δαπάνας του, χωρὶς νὰ σπαταλᾷ ἀλλὰ καὶ χωρὶς νὰ στερεῖται, βέβαιος ὅτι οὕτω κατοχυρώνει ἑαυτὸν καὶ τὴν Χώραν κατὰ τῶν ἀπροόπτων καὶ δημιουργεῖ ἕνα μέλλον καλλιτέρας ζωῆς.

## ΑΣΚΗΣΙΣ ΑΡΕΤΗΣ

Ὁ πλοίαρχος καὶ ἰδιοκτήτης πλοίου κ. Νικόλαος Διακογιάννης μᾶς ἀφηγείται, γεμᾶτος ἀπὸ συγκίνησιν καὶ εὐγνωμοσύνην, ἕνα ἡρωϊκὸν ἐπεισόδιον ποῦ ἐγένετο εἰς τὸν λιμένα Καρδαμύλων τὴν 22αν παρελθόντος μηνός. Ἐνεκα σφοδρᾶς θαλασσοταραχῆς τρία καΐκια ἐκινδύνευαν νὰ καταστραφῶν. Καὶ θὰ συνετελείτο πρᾶγματι ἡ καταστροφή, ἐάν — ὅπως γράφει ὁ πλοίαρχος — οἱ φαλαγγίται Ν. Μαυρομάτης, Σ. Κοντός, Π. Πονηρός, Γ. Καραθόλος, Α. Πονηρός, Μ. Μέλλης, Β. Κιάκουτος, Κ. Κοντός, Ν. Τσάγγαρης, Η. Παπαηλίας καὶ Π. Διακογιάννης ἐσκέπτοντο τοὺς κινδύνους, τοὺς ὁποίους διέτρεχον καὶ ἐκ τοῦ μεγάλου κλυδωνισμοῦ τῶν σκαφῶν, ἀλλὰ καὶ ἐκ τῶν μεγάλων κυμάτων, τὰ ὁποῖα συχνάκις ἐσκέπαζον ἐξ ὁλοκλήρου τὰ σκάφη. Αὐτοὶ ὁμως, ἀψηφόντες τοὺς κινδύνους, κατῴρθωσαν διὰ τῆς δραστηριότητος ἐνεργείας τῶν νὰ διασώσουν τὰ κινδυνεύοντα σκάφη. Τὴν μεγίστην ὁμως τόλμην, ἀνδρείαν καὶ αὐτοθυσίαν ἔδειξαν εἰς τὸ κινδυνεῦον πλοῖόν μου, τὸ ὁποῖον καὶ ἔσωσαν, γενόμενοι αἰτία νὰ τοὺς καμαρώσῃ καὶ νὰ τοὺς συγχαρῇ ὅλος ὁ πληθυσμὸς τῆς πόλεως καὶ νὰ ἐξυμνηθῇ καὶ πάλιν ὁ Ἑθνικὸς μας Κυβερνήτης, ὁ ἐμψυχωτὴς τῶν Νέων, ὅστις ἐντὸς ὀλίγου χρόνου κατῴρθωσεν νὰ ἐμβάλῃ εἰς τὴν ψυχὴν τῆς νέας γενεᾶς τὰ εὐγενέστερα καὶ ὑψηλότερα τῶν αἰσθημάτων. Θεωροῦμεν περιττὸν οἰονδήποτε σχόλιον. Ἀρκεῖ νὰ σημειώσωμεν ἀπλῶς ὅτι ἡ γενναία καὶ ὠραία πράξις τῶν φαλαγγιτῶν Καρδαμυλίων ἐκδηλώνει ἀκόμη μίαν φοράν ἐμπράκτως πόσον θαθεῖα ἔχουν αἰσθανθῇ καὶ πόσον πρόθυμα καὶ πιστὰ ἐφαρμόζουν οἱ Νεοὶ τῆς Ὁργάνωσέως μας τὸ ὑψηλὸν πρόσταγμα τοῦ Ἀρχηγοῦ πρὸς ἀσκήσιν τῆς Ἀρετῆς.

## ΑΙ ΕΙΚΟΝΕΣ ΤΟΥ ΕΞΩΦΥΛΛΟΥ ΜΑΣ

Ἡ πρώτη: Τὰ ἐρημοκκλήσια τῆς Ἀττικῆς. Ὁ Ἅγιος Ἰωάννης ὁ Κυνηγός.  
Ἡ δευτέρα: Τρεῖς χαριτωμένες Σκαπάνισσες.



## Ο ΜΙΚΡΟΣ ΡΗΤΩΡ ΤΗΣ ΤΣΑΡΙΤΣΑΝΗΣ

Ἡ Τσαριτσάνη, ἡ ὡραία θεσσαλική πόλιν, εἶχε δοκιμάσει ἀληθινὴ γοητεία τὸ Κυριακάτικο ἐκεῖνο πρωῒν, μὲ τὸ λόγο τοῦ μικροσκοπικοῦ ἀναγνώστη, τοῦ ρασοφορεμένου αὐτοῦ παιδιοῦ, γυιοῦ τοῦ παπᾶ τῆς ἐκκλησίας... Καὶ τὸν ἄκουσε νὰ μιλᾷ ἀπὸ τὸν ἄμβωνα στὴν ἀρχὴ μὲ δυσπιστία· ἔπειτα μὲ ἐκπληξι, καὶ στὸ τέλος μὲ κατάνυξι.

Δὲν ἦταν λόγος αὐτὸς τοῦ νεαροῦ ρασοφόρου! Ἦταν ἀληθινὴ μυσταγωγία... Κι' ὁ μυσταγωγὸς δὲν ἦταν οὐτὲ δώδεκα καλὰ-καλὰ χρόνων... Κι' ὁμῶς μίλησε μὲ τόση γλυκύτητα, τόση διορφα γιὰ τὸ Χριστὸ καὶ τὴ δρᾶσι του...

Πῶς μποροῦσε, ἕνας τόσο δα ἀνθρωπάκος νὰ μιλᾷ ἔτσι, εὐγλωττα καὶ ἐμπνευσμένα, λόγια ποὺ νόμιζε κανεὶς πῶς δὲν ἦταν δικὰ του, μὰ ποὺ τοῦ τάβαζε στὸ στόμα του κάποια Δύναμι ἀνώτερη, αὐτὸς ὁ Θεὸς ὁ ἱδιος.

Καὶ δὲν θὰ βλαστημοῦσαν οἱ ἀγαθοὶ χωρικοί, ἐάν, στὴ βιβλικὴ ἐκείνη ἐμφάνισι τοῦ μικροῦ ἀναγνώστη, θυμόντουσαν μιὰ ἀλλή θείκῃ ἐμφάνισι στὴν ἐβραϊκὴ Συναγωγὴ τῆς Ἱερουσαλὴμ, ἐνὸς ἄλλου στὴν ἰδίᾳ ἡλικίᾳ, ποὺ κατέπληξε μὲ τὴ σοφία τοῦ τοῦδε ἱεροῦ—ὅλους αὐτοὺς τοὺς νομασταίους καὶ φαρισαίους τῆς μεγάλης πόλεως τῆς Παλαιστίνης!...

Μὰ ὁ μικρὸς ἀναγνώστης, κοινὸς θνητὸς αὐτὸς, ἐργάτης ταπεινὸς τοῦ Χριστοῦ, ἔκανε τὸ πρωῒ ἐκεῖνο στῆς χωρικῆς ἐκκλησίας τὸν ἄμβωνα τὴν πρώτη του ἐμφάνισι κι' ἔβερνε τὰ πρῶτα βήματα στὸ δρόμο ποὺ ἀνοίγονταν μπροστὰ του, στὴν θρησκευτικὴ καὶ ἐθνικὴ του ἐξόρμησι, στὰ σύμβολα ποὺ ταιριασμένα, ὅπως ἦταν τὴν ἐποχὴ τῆς ἐλληνικῆς δουλείας, τὸν εἶναν ὁλότελα κατακτῆσει! Καὶ στὰ δυό—θρησκεία καὶ ἔθνος—εἶχε ἀφιερῶσει ὅλη του τὴ ζωὴ.

Ὁ μικρὸς αὐτὸς ρήτωρ δὲν ἦταν ἄλλος ἀπὸ τὸ μελίσσο τοῦ μεγάλου διδασκαλοῦ, τὸν Οἰκονόμου τῶν ἐξ Οἰκονόμων, ποὺ φαίνεται οἱ μοῖρες, σὺν γεννήθηκε, μεταμορφωμένες σὲ μέλισσες τοῦ εἶχαν διαγράψει τὸ μέλλον...

Ἡ ἰδία ἡ μάνα του, ἡ σεβάσμια θεσσαλὴ πρεσβυτέρα, διηγόταν, καὶ τὸ πιστεῖτε ἡ ἰδία πῶς δὲν μποροῦσε νὰ εἶναι ἀλλοίως—διηγόταν, πῶς μικρὸ παιδί ὁ Κωνσταντῖνος—ἔτσι τὸν ἔλεγε—ἐνὼ βοσκοῦνταν ἐξαπλωμένο στὴν κούνια του—δέχτηκε κατακέφαλα ἕνα σμήνος μελισσῶν, ποὺ, φευγάτες ἀπὸ τὴν κυψέλη των, ζητοῦσαν κάπου ἄλλου νὰ στήσουν τὸ μοναρχικὸ κράτος τους... Καὶ κρεμάστηκαν ἀπὸ τὸ λαίμυρὸ τοῦ βρέφους. Φόβος καὶ τρόμος τοὺς κατέλαβε ὅλους... Τὸ παιδί ὁμῶς καίτοι ἐμπητὸ δὲν κουνήθηκε... Καὶ τὸ μέλισσι, χωρὶς νὰ τοῦ κάμη

τίποτα, ἀφοῦ ἔκατσε λίγα λεπτά, ἐξεσηκώθηκε κι' ἐφυγε... Ἦταν τὸ μύρωμα ἐκεῖνο τοῦ παιδιοῦ... Μύρωμα ποὺ εἶχε γράψει πῶς ἀπὸ τὸ λαίμυρὸ ἐκεῖνο μόνο γλυκὲς—μελένιες λέξεις θὰ ἐξέφυγαν...

Κι' ἔτσι καὶ γίνθηκε...

Ὁ Κωνσταντῖνος Οἰκονόμος, ἀπὸ μικρὸ παιδί κι' αὐτὸς ἦταν ἐπιμελέστατος... Ἡ μελέτη—ἡ μητέρα αὐτῆς τῆς Σοφίας—ἦταν ἡ μόνη του ἀπασχόλησις... Διὰρκῶς διάβαζε... Σὲ ἡλικία 21 ἔτους γίνεται διάκονος, σὲ λίγο πρεσβύτερος καὶ κατόπιν ἱεροκέρυς...

Ἀπὸ τῆς στιγμῆς αὐτῆς ἀρχίζουν οἱ περιπέτειες... τὸ κήρυγμά του δὲν εἶναι ἀπλῶς θρησκευτικὸ. Εἶναι ταυτοχρόνως καὶ ἐθνικόν... Κι' αὐτὸ εἶναι ἀρκετὸ γιὰ νὰ προκαλέσῃ τὴν ὀργὴν τοῦ Ἀλῆ πασᾶ, ὁ ὁποῖος μὲ τὴν πρόσφαισι πῶς εἶχε μετᾶσῃ στὴν Ἐπαναστάσι τοῦ Παπαεὐθυμίου Βλαχάδα, διατάσσει τὴ σύλληψί του καὶ δεμένους μεταφέρεται στὰ Ἰωάννινα γιὰ νὰ φυλακισθῇ στὶς ὑγρὲς καὶ βρώμικες φυλακὲς τοῦ φρουρίου.

Καί, τὴν τελευταία ἰσως ἰσως στιγμῇ, σῴζεται ἀπὸ τὰ χέρια τοῦ σατράπου τῶν Ἰωαννίνων μὲ τὴν πληρωμὴ ἀρκετῶν λύτρων ἀπὸ τὴν οἰκογένειαν, τοὺς φίλους καὶ τοὺς συγχωριανοὺς του...

Ἀλλὰ οἱ περιπέτειες του δὲν τελειοῦν οὐτὲ ἐδῶ... Ξαναγυρίζει στὴν πατρίδα του καὶ παίρνει τὴ θέσι τοῦ δημοσίου διδασκαλοῦ. Ἀλλὰ καὶ νῦν αὖτις ἀρχίζουν οἱ ἐξ Οἰκονόμων ἐπὶ τὸν Ἀλῆ—Πασᾶν... Καὶ διατάσσεται ἄλλη μιὰ φορὰ ἡ σύλληψις του καὶ ἡ φυλάκισις



Κωνσταντῖνος Οἰκονόμος

του... Μὰ τὸ πληροφορεῖται ὁ Οἰκονόμος καὶ τὸ σκάει νύχτα ἀπὸ τὸ σπῆτι του καὶ φεύγει γιὰ τὴ Θεσσαλονίκην.

Κατὰ τὸ διάστημα αὐτὸ ὁ Οἰκονόμος μορφώνεται... Μαθαίνει τὴν Ἑλληνικὴν—τὴν ἀρχαίαν—ἀλλὰ καὶ πολὺς ξένας γλώσσας καὶ διδάσκει

συγχρόνως... Διδάσκαλος τῶν ὑποδούλων Ἑλλήνων...

Ἀργότερα στὴ Σμύρνη, καὶ κατόπιν εἰς Κωνσταντινούπολιν «ὡς καθολικὸς ἱεροκέρυς τῆς μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας καὶ πασῶν τῶν ὁρθοδόξων τοῦ Ἑλληνικοῦ γένους Ἐκκλησιῶν...». Ἡ Πατριαρχικὴ πρέσβησις ἦτο ἀληθινὴ διαταγή:

«Δέξαι τὴν καλοῦσάν σε φωνήν, ὡς φωνὴν ἀληθοῦς Κυρίου... Καὶ ἐδέχθη. Ἀπὸ τότε ἀρχίζει τὸ κυρίως ρητορικὸν του στάδιον, τὸ ὁποῖον τὸν κατατάσσει μεταξὺ τῶν μεγαλειτέρων ρητόρων τῆς ἐκκλησιαστικῆς ἱστορίας...

Ἀπὸ ἐκεῖ στὴν Ρωσσίᾳ. Ἀρνότερα στὴ Γερμανίᾳ... Παντοῦ ὁ μικρὸς ρήτωρ τῆς Τσαριτσάνης τιμᾶται διὰ τὰ συγγράμματά του, διὰ τὴν μὲρφοσίον του, διὰ τὴν εὐγλωττίαν του... Οἱ Ἀκαδημίες—Ρωσικὴ καὶ τοῦ Βερολίνου—τὸν ἐκλέγουσιν μέλος των, καὶ ὁ Αὐτοκράτωρ πασῶν τῶν Ρωσσιῶν τοῦ χορηγῇ ἰσοδία συντάξιν...

Ἐχει κατακτήσει τὴν δόξαν. Ἐχει ἀποκτήσει τὸν πλοῦτον καὶ τὴν εὐμάρειαν. Δύναται ν' ἀναπαύεται ἐπὶ τῶν δαφνῶν του. Ἀλλὰ ἡ Ἑλλάς δι' ἡν ἐπολέμησε καὶ ἠγωνίσθη ἐπὶ χρόνῳ ὁλόκληρῳ, διὰ τὴν ὁποίαν παρ' ὀλίγον νὰ δώσῃ τὸ αἷμα τοῦ ἀποθνήσκοντος εἰς τὰς φυλακὰς τῶν Ἰωαννίνων αἰχμάλωτος τοῦ Τεπελενλή, ἡ Ἑλλάς ἀγωνίζεται τὸν ἱερώτερον τῶν ἀγῶνων!...

Δὲν συγκρατεῖται εἰς τὴν εὐμάρειαν τῆς Εὐρώπης... Τὴν στιγμὴν ποὺ οἱ φιλέλληνες καταφθάνουν εἰς Ἑλλάδα διὰ νὰ τὴν ποτίσουν μὲ τὸ αἷμα των, ὁ Οἰκονόμος ἀγωνιᾷ... Καὶ φεύγει. Ἐρχεται εἰς τὴν ἀγωνιζομένην Ἑλλάδα... Ἀποβάλλεται σὲ Ναύπλιον. Ἀπὸ ἐκεῖ εἰς τὴν Ἀθήναν... Καὶ μέχρι βαθυτάτου γήρατος ὁ Οἰκονόμος ἀγωνίζεται, πολεμᾷ, γράφει, ὁμιλεῖ...

Εἰς ἡλικίαν 75 ἐτῶν ἀποθνήσκει!... Καὶ ἀπέθανεν ἱκανοποιημένος. Εἶχε ἐπιτελέσει ἀπ' ἄκρου εἰς ἄκρον τὸ καθήκον του...

Ὅταν τὸ σμῆνος τῶν μελισσῶν τῆς ὡραίας Θεσσαλικῆς πόλεως εἶχε κρεμασθῇ ἀπὸ τὸν λαίμυρὸν του, ἡ μητέρα τοῦ Οἰκονόμου ἐνόμισεν ὅτι τὸ φαινόμενον ἐκεῖνο τῆς προσηγγεῖλε τὸν μελίσσο τὸν ἐκκλησιαστικὸν ρήτορα...

Μὰ κανεὶς ἰσως δὲν ἐφантаζέτο ὅτι ἐκρύπτετο κάτω ἀπὸ τὸ σμῆνος ἐκεῖνο καὶ ἕνας ἄλλος συμβολισμός!...

Ὁ Οἰκονόμος ὁ ἐξ Οἰκονόμων ὑπῆρξε ἕνας ἐργάτης ἀκάματος καὶ ἀπεκόμισε γλυκεῖς τοὺς καρπούς, ὅπως ἀκάματοι εἶναι αἱ μέλισσαι καὶ γλυκεὰ τὰ προϊόντα των... Ἡ Ἑλλάς τοῦ ὀφείλει πολλὰ.

Ὑπῆρξεν ἄξιος τοῦ τίτλου του ὁ μεγάλος καὶ αὐτὸς τοῦ Γένους διδασκαλός, μέγας τοῦ Θεοῦ καὶ Ἑθνικοῦ λόγου ρήτωρ.

Ἄγγ. Μεταξᾶς





3

(Συνέχεια)

Ὁ διάλογος πού ἀκολουθεῖ ἀνάμεσα πατέρα καί κόρης εἶναι ἀλήθεια σπαραχτικός.

Ἐκεῖνη τοῦ δείχνει ὅλη τὴν ἀγάπη της· τόσον καιρὸ πού εἶχε νὰ τὸν δῇ, θαρρεῖς πλημμύρισε ἡ καρδιά της τρυφεράδα κι' ἀναπνέει τώρα σὲ κάθε λόγο καὶ κίνημα ἀκράτητη. Ἐχει ὅλη τὴ χαριτωμένη παιδιαστική ἀφέλεια... Τοῦ κάνει τὴν μιά ἐρώτησι πίσω ἀπὸ τὴν ἄλλη καὶ δὲ χορταίνει νὰ τὸν βλέπει.

Ὁ Ἀγαμέμνων πάλι μόλις κρατᾷ τὰ δάκρυα· κοιτάζει ἄλλοι γιὰ ν' ἀποφύγῃ τὸ ἄδω φαινό της βλέμμα... Ἀπαντᾷ μὰ οἱ ἀπαντήσεις του ἔχουν διπλὸ νόημα καὶ κείνος πού ξέρει τὸ σκοπὸ πού κρατᾷ κρυμμένο μέσα του, νοιώθει ἀλήθεια φρίκη μὰ καὶ σπαραγμὸ.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Μὲ εἶδες καὶ χάρηκες κι' ὅμως ἄλλοι κοιτάξεις.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ἔνοικες πολλὲς ὁ βασιλιάς κρατᾷ στὸ νοῦ [του].

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Δικός μου γίνου τώρα κι' ἀφῆσε τίς ἔνοικες.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Δὲ συλλογίζομαι παρὰ μονάχα ἐσένα.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Ἐ, γλύκανε λοιπὸν τὴν ὄψι καὶ τὸ βλέμμα [σου].

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Μὰ δὲς ἀναγαλλιάζω πού σὲ βλέπω κόρη μου.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Τότες γιατί τὰ μάτια σου εἶναι βουρκωμένα;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Τόσον καιρὸ θὰ βρίσκεσαι μακριὰ μου!

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Πατέρα, δὲ σὲ νοιώθω, ὄχι δὲ σὲ νοιώθω.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Τὰ φρόνιά σου λόγια πὺς πολὺ μὲ θλίβουν.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Ἀνόητα θὰ σοῦ πῶ γιὰ νὰ σ' εὐχαριστήσω.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Σωστὰ μιλάς... ὦ, δὲν μπορῶ πιά νὰ σωπάσω.

Ἡ Ἰφιγένεια τοῦ λέει τάχα τότε ἀνοήσιες· κι' ὅμως στὴν πραγματικότητα βρίσκει τὴν εὐκαιρία ἡ γυναίκα τρυφερὰ καρδιά της νὰ πῇ κείνου πού δὲν τολμοῦσε ἀλλοιῶτα.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Μεῖνε σπῖτι, πατέρα μου, μὲ τὰ παιδιά σου.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Αὐτὸ ποθῶ καὶ θλίβομαι καὶ δὲν μπορῶ.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Ἀς πᾶνε στὸ καλὸ πιά πόλεμοι καὶ πίκρες.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Κι' ἄλλους θὰ κάψουν ὅσα ἐμένα κάψανε.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Πολὺν καιρὸ σ' αὐτὸ τὸ περιγιάλι βρίσκεσαι;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Καὶ τὸ στρατό μου δὲ μ' ἀφίνει νὰ κινήσω.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Μακριὰ ἀπὸ ἐμὲ λοιπὸν, πατέρα μου, θὰ φύγῃς;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ἔτσι καὶ σὺ σὰν τὸν πατέρα σου, μικρή μου.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Ἄν ἦταν μπορετὸ νὰ μ' ἐπαίρνες μαζί σου!

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Καὶ σὺ θὰ ταξιδεύῃς καὶ θὰ μὲ θυμᾷσαι.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Μονάχη ἢ μὲ τὴ μητέρα συντροφιά μου;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Μόνη, μακριὰ ἀπὸ τὸν πατέρα καὶ τὴ μάνα [σου].

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Σ' ἄλλο μὲ στέλνεις σπιτικό νὰ κατοικήσω;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Θτάνει· δὲ εἶναι αὐτὰ δουλειὰ τῶν κοριτσιῶν.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Τότες γοργὰ καὶ νικητὴς νὰ μὲς γυρίσῃς.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Κάποια θυσία πρέπει πρῶτα ἐδῶ νὰ κάμω.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Θέλω καὶ γὼ νὰ τὴ χαρῶ τὴν ἁγία πράξι.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ναί, δίχως ἄλλο θάσαι στὸ βωμὸ κοντά.

ΙΦΙΓΕΝΕΙΑ

Μήπως μετὰ θὰ στήσουμε χορὸ τριγύρω;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ζηλεύω τὴν καλοτυχία σου πού δὲν ξέρεις. Πήγαινε μέσα νὰ σὲ δοῦνε κι' οἱ κοπέλλες δώσε μου τὸ χεράκι σου καὶ φίλησέ με μιά πού θὰ λείψῃς γιὰ πολὺν καιρὸ μακριὰ [μου].

Κορμάκι, μάγουλα, μαλλᾶκια μου ξανά!... Τροῖα κι' Ἑλένη ἄχ! τί πληγὴ μοῦχετε ἀνοίξει!

Ἄλλα δὲ λέω, μὲ πλημμύρισε τὸ δάκρυ καὶ δὲν κρατιέμαι μόλις σ' ἀγγίζω, παιδί μου. Πήγαινε...

Καὶ γυρίζοντας ὕστερα στὴ γυναῖκα του σκουπίζει τὰ δάκρυα καὶ προσθέτει:

Τὸ παράκανα κόρη τῆς Λήδας συμπαῖδα μὲ γιὰτὶ μὲ συνεπῆρε ἡ λύπη πού θὰ παντρεύω μὲ τὸν Ἀχιλλέα τὴν κόρη [μου]. Καλοῖναι οἱ γάμοι κι' ὅμως θλίβονται οἱ γονεῖς πού τόσο μόχθησαν, σὰ χωριστοῦνε τὰ παιδιά [διὰ τους].

Ἡ Κλυταιμῆστρα τὸν καταλαβαίνει, καθὼς λέει, γιὰτὶ καὶ κείνη τὴν τελευταία ὥρα πού θὰ φιλήσῃ καὶ θ' ἀποχαιρετήσῃ τὴν κόρη της, δὲ θὰ μπόρῃ νὰ κρατήσῃ τὰ δάκρυα.

Ὡς τόσο τώρα ἄλλα πράγματα τὴν ἐνδιαφέρουν περισσότερο, κι' αὐτὰ ρωτᾷ νὰ μάθῃ. Τ' ὄνομα τοῦ γαμπροῦ, λέει, τ' ἀκουσα, μὰ ποιά εἶναι ἡ πατρίδα του κι' ἀπὸ ποιά γενεὰ κρατᾷ;

Ὁ Ἀγαμέμνων ἀραδιάζει τοὺς πρόγονους τοῦ Ἀχιλλέα, πού ἀνάμεσα τους βρίσκεται ἀκόμα κι' ὁ Δίας, καὶ φτάνει στοὺς γονιούς του, τὸν Πηλέα καὶ τὴ Θέτι, τὴν ἀθάνατη θαλασσινὴ νύφη. Στὰ ἔργα τοῦ πολέμου καὶ τῆς εἰρήνης τὸν δασκάλεψε ὁ σοφὸς κένταυρος Χείρωνας στὴς δασωμένες πλαγιές τοῦ Πηλίου, ἔτσι πού ξεχωρίζει ἀνάμεσα σ' ὅλα τὰ βασιλόπουλα σήμερα καὶ δὲν ἔχει ὁμοῖό του.

Μὰ ἡ Κλυταιμῆστρα θέλει νὰ μάθῃ κι' ἄλλα ἀκόμα. Σὰ γυναῖκα πού εἶναι ἐνδιαφερόμενη γιὰ κάθε τι σπουδαῖο κι' ἀσήμαντο, κι' ἀφοῦ μιά φορὰ πρόκειται νὰ παντρεύῃ τὴν κόρη της, φυσικὸ εἶναι ν' ἀνακατευτῇ σ' ὅλα γιὰ νὰ γίνουν ὅλα σύμφωνα μὲ τὴν τάξι καὶ τὴ συνήθεια... Ἐκαμὴν ἔραγε τίς θυσίες τίς προεπιούμενες πρὶν ἀπὸ τὸ γάμο; Ποῦ θὰ στήθῃ τὸ γιορταστικὸ δαῖπνο; Ποῦ θὰ καθίσουν οἱ γυναῖκες μιά καὶ δὲν ταιριάζει στὸ σεμνὸ φυσικὸ τους ν' ἀνακατευτοῦν μὲ τὰ παλληκάρια;

Ὁ Ἀγαμέμνων θαρρεῖ πὺς βρῇ-κε τότε τὴν κατάλληλη εὐκαιρία νὰ βάλῃ σ' ἐνέργεια τὸ σγέδιό του... Παρακαλεῖ λοιπὸν τὴν γυναῖκα του νὰ πάρῃ τὸ γιό του τὸν Ὀρέστη καὶ νὰ φύγουν. Αὐτὸς θὰ φροντίσῃ γιὰ τὸ γάμο. Ἔτσι καὶ τὰ κορίτσια τους τ' ἄλλα κάτω στὴν πατρίδα δὲ θὰ μείνουν δίχως ἐπίβλεψι τὸσον καιρὸ.

Ὅστε νὰ τ' ἀκούσῃ ἡ Κλυταιμῆστρα.

— Ν' ἀφήσω τὴν κόρη μου; Καὶ ποῖος θὰ κρατήσῃ τὴν λαμπάδα τοῦ γάμου;

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Μὴ νοιάζεσαι κι' ἐγὼ στοὺς νιόπαντρους θὰ [ἐγγύω].

ΚΛΥΤΑΙΜΗΣΤΡΑ

Δὲ συνηθίζεται ἔτσι, δὲ μιλάς σωστά.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ν' ἀνακατεύεσαι μὲ τόσοις ἄνδρες δὲν ταιριάζει.

ΚΛΥΤΑΙΜΗΣΤΡΑ

Ἐγὼ θὰ τὴν παρασταθῶ πού τὴν ἐγέννησα.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Κι' ἔτσι μονάχα τὰ κορίτσια μας νὰ μένουν;

ΚΛΥΤΑΙΜΗΣΤΡΑ

Καλὰ φυλάγονται στὸ γυναικίτη μέσα.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Κλίνει στὰ λόγια μου.

ΚΛΥΤΑΙΜΗΣΤΡΑ

Μὰ τὴν Ἀργίτιστα θεὰ ἐστὶν τὰ ἐξω νὰ νοιάζεσαι κι' ἐγὼ τὸ σπῖτι μου κι' ὅσα χρειάζονται στὴς κόρης μου τὸ γάμο.

Ὑστερα ἀπ' αὐτὰ τὰ λόγια ἡ Κλυταιμῆστρα μπαίνει θυμωμένη στὴ σκηνή.

ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

Ἄλλοῖμόν μου κι' ἔλπιζα τοῦ κάκου πὺς τὴ γυναῖκα μου μπορῶ νὰ ξεποστειλῶ. Ὅσα γιὰ τοὺς ἀγαπημένους μου σοφίζομαι κι' ὅσα πασκίζω, τίποτα δὲν καταφέρνω. Τώρα τὸ μάντι Κάλχα ἀς πᾶν νὰ συναντήσω νὰ δοῦμε πὺς θὰ γίνῃ τῆς θεᾶς τὸ θέλημα πούναί τόσο πικρὸ γιὰ μέ καὶ τὴν Ἑλλάδα. Ὁ φρόνιμος στὸ σπῖτι του πρέπει γυναῖκα νάχη καλὴ καὶ τίμια ἢ νὰ μὴν παντρεύεται.



## ΣΤ'.

Τὰ τελευταία λόγια τοῦ βασιλιᾶ φανεροῦν πὼς ἡ ἀπάφαι του εἶναι παρμένη καὶ τίποτε δὲν μπορεῖ νὰ τὴν ἀλλάξῃ. Τὸ κορίτσι θὰ θυσιάσῃ. Ἡ ἐκστρατεία στὴν Τροία θὰ γίνῃ, τὸ μεγάλο αὐτὸ γεγονός θὰ συνταράξῃ ὅλο τὸν κόσμο καὶ θὰ σκορπίσῃ τόσες συμφορές.

Ὁ χορὸς αὐτὸ τὸ τελευταῖο ἀναλογίζεται τώρα καὶ βλέπει σὰν δράμα τὸ στρατὸ τῶν Ἀχαιῶν νὰ ξεμπαρκαρῇ στὶς ὄχτες τοῦ Σιμόντα καὶ τ' ἀσημένια νερά του. Ἐκεῖ, καθὼς ἀκούει, ἡ Κασάντρα, ἡ μάντισσα κόρη τοῦ Πριάμου, λύνει τὰ ξανθὰ μαλλιά της καὶ τὰ στολίζει μὲ γλῶρη δάφνη, δὲν τὴν πιάνει ἡ θεόσταλτη προφητικὴ μανία...

Ὅλος ὁ πόλεμος μὲ τίς περιπέτειές του ἐξετυλίζεται ἔτσι στὴ σκέψι τοῦ χοροῦ.

...Καὶ θὰ σταθοῦν οἱ Τρῶες στοὺς πύργους καὶ γύρω ἀπὸ τὸ κάστρο, δὲν γυμνασμένοι. Ἄρῃς ἀπὸ τὴ θάλασσα μὲ γρήγορα καράβια στὸ στόμιο τοῦ Σιμόντα θ' ἀράξῃ καὶ μὲ ὥπλισμένο χερὶ τὴν ἀδερφή τῶν Διόσκουρων θ' ἀρπάξῃ ποὺ στοὺ Πριάμου τὰ παλάτια μένει καὶ πίσω ἐδῶ θὰ μᾶς τὴν ξαναφέρῃ τὴν Ἑλένη...

Τὸ κάστρο τὸ πετρόκαστρο θὰ ζῶσθ τοῦ Φρυγικοῦ Περδάμου μ' ἄρματα φοινικὰ καὶ θὰ σκοτώσῃ, θὰ σκοτώσῃ... τὴν πόλι καὶ τὴ χώρα θὰ ἐρημώσῃ... καὶ τὴ γυναῖκα καὶ τίς κόρες τοῦ Πριάμου θὰ σκλαδῶσῃ.

Τότε κι' ἡ θεογέννητη ἡ Ἑλένη μὲ κλάματα θὰ μάθῃ τί θὰ πῇ τὸν ἄντρα της καὶ μὴν ν' ἀφίγῃ... Μῆτε σὲ μένα, θέ μου, μῆτε στὰ παιδιά μου τέτοια νάρθῃ ποτὲ ντροπή! Γιατί κι' οἱ Φρύγιοις κι' οἱ χρυσοστόλιτοις [λυδῆς] στὸν ἀργαλειό τους ἔτσι θὰ θρηνοῦν: «Ποῖος ἀπὸ τὰ μακροπλόξουδα μαλλιά μου τραδῶντας με κλαμένη μακρὰ ἀπὸ τὴν πατρίδα θὰ μὲ σὺρῃ τὴ ρημαγμένη: γιὰ σένα γέννημα τοῦ μακρολαίμου κόκνου γιὰ σένα Ἑλένη;»

## Ζ'.

Ὁ χορὸς κόβεται ἐδῶ γιατί ἕνα δμορφὸ καὶ ζωηρὸ παλληκάρι καταφτάνει. Ἀτρίχο εἶναι ἀκόμα τὸ πρόσωπό του κι' ὅμως ἔχει μιά τέτοια περήφανη ἔκφρασι καὶ σοβαρή, ποὺ μοιάζει κιόλας μεστῶμένος ἄντρας.

Οἱ γυναῖκες ποὺ τὸν εἶχανε δὴ πρὶν, στὴν περιδιάβασι τους ἀνάμεσα στὶς σκηνές καὶ στὸ περιγιάλι τὸν ἀναγνωρίζουν δίχως ἄλλο καὶ ἡ μιά ψιθυρίζει στὴν ἄλλη τ' ὄνομά του, «Ὁ Ἀχιλλέας», «στὸ βασιλόπουλο τῆς Φθίας», «Ὁ γιὸς τῆς νεράιδας»...

Ὁ νιοφερμένος μὲ πολλὴν ἔνοια ζητᾷ τὸν ἀρχιμειστήρα. Ἔργεται νὰ πῇ τὰ παράπονα τῶν παλληκαριῶν του, μὰ καὶ ὅλων τῶν ἄλλων ποὺ τόσο καιρὸ μένουν μὲ σταρωμένα τὰ χεῖρά ἀνεργοὶ στὸ περιγιάλι τῆς Αὐλίδας.

Ὅσοι εἶναι ἀπάντρητοι ἀφήσανε τοὺς γέροντες γονιούς καὶ τὸ σπιτί καὶ τὰ χωράφια τους, κάτω στὴν πατρίδα γιὰ ν' ἀκολουθήσουν τοὺς Ἀτρεΐδεις κι' ὅσοι εἶναι παντρεμένοι τὴν γυναῖκα καὶ τὰ παιδιά τους.

Πότε τέλος πάντων θὰ ξεκινήσουν; Ὅτι θὰ γίνῃ πρέπει νὰ γίνῃ τὸ ταχύτερο... Ἀλλοιῶτα καὶ τὰ παλληκάρια ποὺ ἀνυπομονοῦν, θὰ πάρουν πίσω τὸ δρόμο τοῦ γυρισμοῦ κι' ὁ στρατὸς θὰ σκορπίσῃ.

Ἡ Κλυταίμηστρα ποὺ εἶδε κι' ἄκουσε μέσα ἀπὸ τὴ σκηνὴ ποὺ βρισκόταν τὰ λόγια τοῦ Ἀχιλλέου κι' ἔμαθε κιόλας ποῖος εἶναι, βγαίνει νὰ τὸν συναντήσῃ. Δὲν εἶναι ξένος, τὴ στιγμὴ ποὺ θὰ γίνῃ, καθὼς νομίζει, ἄντρας τῆς κόρης της. Γι' αὐτὸ παίρνει αὐτὸ τὸ θάρρος ποὺ νομίζεται ἄπρεπο γιὰ μιά φρόνιμη γυναῖκα καὶ μάλιστα βασιλίσσα.

Ὁ Ἀχιλλέας ντρέπεται μὰ καὶ θαυμάζεται νὰ δῇ μιά κυρά μὲ τέτοιο μεγαλόπρεπο παρουσιαστικὸ μπροστά του... Ποιὰ εἶναι; Δὲν εἶναι ὡστὸ ἔτσι πρόσωπο μὲ πρόσωπο καὶ χωρὶς τὴν παρουσία τοῦ ἀνδρός της νὰ κάθεται ἐκεῖ καὶ νὰ κουβεντιάζῃ μαζί της.

Ἡ Κλυταίμηστρα λέει τ' ὄνομά της κι' ἀκόμα γιὰ ποῖο λόγο βῆκε ἀπὸ τὴ σκηνὴ νὰ τὸν δῇ. Ὑστερα ἀπὸ τὸ γάμο ποὺ θὰ γίνῃ, αὐτὸς πιά πρέπει νὰ λογιέται γιὰ παιδί της.

## ΑΧΙΛΛΕΑΣ

Ποῖος γάμος τάχα... τί νὰ πῶ δὲν ξέρω θάγινε παρανοήσι τὸ δίχως ἄλλο.

## ΚΛΥΤΑΙΜΗΣΤΡΑ

Ἔτσι εἶναι σὲ καινούργιο σου συγγενολὶ ντρέπεται γιὰ τὴν παντρεία σου νὰ μιλάς.

## ΑΧΙΛΛΕΑΣ

Δὲ ζήτησα ποτέ τὴν κόρη σου, κυρά μου, κι' οὔτε οἱ Ἀτρεΐδεις μὲ ζήτησανε γαμπρό.

Στέκουν κι' δυὸ σὰν ἀποθλασμένοι. Τί τρέχει ἄρα γε; Ἰδιαίτερα μὰ...



Τὸν ἐρωτᾷ κάτι. Κείνος μόλις βαστά τὰ δάκρυά του.

λιστα ἡ Κλυταίμηστρα, γιατί δὲν εἶναι μικρὸ τὸ πάθημά της νὰ τὸ σκεφτῇ κανεὶς.

Ὡς τόσο ἐκείνη τὴ στιγμὴ βγαίνει ἀπὸ τὴ σκηνὴ ὁ πιστὸς δοῦλος τοῦ Ἀγαμέμνονα, αὐτὸς ποὺ ξέρουμε, γιὰ νὰ τοὺς βγάλῃ ἀπὸ τὴν ἀπορία καὶ τὴ δύσκολη θέσι ποὺ βρίσκονται.

Εἶναι περίφοβος καὶ μιλάει σιγά. Ἄν τὸν δῇ ὁ ἀφεντικός του ἡ κανένας ἄλλος καὶ τὸ πῇ, πάει χαμένος, γιατί μὲ τὴν ἐνέργειά του τοῦτη, ποὺ κατὰ τὴ γνώμη του εἶναι ὅτι σωστότερο μπορεῖ νὰ γίνῃ, θὰ τοῦ ματαιώσῃ ὁλότελα τὰ σχέδια.

Τοῦτος λοιπὸν ἀφοῦ πρῶτα βεβαιώνει τὴν κυρά του τὴν Κλυταίμηστρα γιὰ τὴν ἀγάπη του καὶ τὴν πίστι του,

τῆς ξηγᾷ ὕστερα γιὰ ποῖο λόγο τὴν κάλεσε δῶ πέρα ὁ ἄντρας της κι' ἀκόμα, πὼς αὐτὸς πληροφορήθηκε τὰ σχέδιά του, καὶ γενικά ὅλα γιὰ τὴ θυσία καὶ τίς ἀφορμές της.

Ὁ πόνος τῆς μάντας εἶναι κάτι ποὺ παρασβᾷναι κάθε ἄλλο αἶσθημα. Ἡ γυναῖκα, δὲν τὸ παιδί της κιντυνεύει ὅτι καὶ νᾶναι, περήφανη βασιλίσσα ἢ ἀκατάδεχτη καὶ σκληρὴ ἀρχόντισσα ἢ κακούργα μάντισσα, ὅτι καὶ νᾶναι, γίνεται κείνη τὴ στιγμὴ μονάχα μάντα. Γυρίζει στὴν ἀπλὴ φύσι τοῦ ἀνθρώπου ποὺ σπαράζεται καὶ ὑποφέρει γιὰ τὸ σπλάγχο του.

Ἔτσι ἡ Κλυταίμηστρα δὲν σκέπτεται τίποτ' ἄλλο παρὰ πὼς νὰ σώσῃ τὴν ἀγαπημένη της κόρη. Ποῦ νὰ προστρέξῃ ὅμως γιὰ νὰ ζητήσῃ βοήθεια;



Πέφτει στὰ πόδια τοῦ Ἀχιλλέου γονατιστὴ καὶ τὸν παρακαλεῖ...

Ὅχι, δὲν ντρέπομαι, στὰ γόνατά σου πέφτω... Θεὰ σὲ γέννησε... μὰ τίς θὰ καμαρώνω κι' ἄλλο θὰ νοιάζωμαι παρὰ γιὰ τὸ παιδί μου;

Ἔλα στὴ συμφορὰ μου βοηθὸς καὶ σώσε με καὶ σώσε αὐτὴ ποὺ ὀνοματίσανε γυναῖκα σου. Ἐγὼ τὴν ἔφερα υφούλα στολισμένη καὶ θὰ τὴν παραδώσω στὴ σφαγή; Ντροπὴ ποὺ δὲν τὴν προστατεύεις; κι' ἂν δὲν τὴν [παντρεύτηκες] εἰπώθηκε ὅμως πὼς γυναῖκα σου θὰ γίνῃ. Πιάνω τὸ χεῖρό σου, σὲ μᾶνα σου σ' ὀρκίζω. Μὲ ξεγελάσανε μὲ τ' ὄνομά σου, τίμησέ το! Ἄλλος κανεὶς νὰ τοῦ προσέσω δὲ μὲ μένει, φίλο νὰ μὲ παρασταθῇ δὲν ἔχω, τ' ἀκουσες πόσο σκληρὸς, παράτολμος ὁ ἄντρας μου εἶναι. Μόνη γυναῖκα ἀνάμεσα σὲ στρατὸ τόσο ποὺ τὸ κακὸ καὶ τὸ καλὸ μπορεῖ νὰ κάμῃ. Ἄν θὲς ν' ἀπλώσῃς χεῖρι νὰ μᾶς βοηθήσῃς σωθῇκαμε, εἰ δ' ἄλλως εἴμαστε χαμένες.

Τέτοια λόγια δὲν ἦταν δυνατό παρὰ νὰ συγκινήσουν τὸν Ἀχιλλέου. Μιά βασιλίσσα εἶναι πεσμένη στὰ πόδια του καὶ τὸν παρακαλεῖ ποὺ μπορούσε νᾶναι καὶ μάντα του... Μὰ κι' αὐτὸ ἰδιαίτερα τοῦ κινᾷ τὸ φιλότιμο... Οἱ Ἀτρεΐδεις μεταχειρίστηκαν τ' ὄνομά του γιὰ δόλωμα καὶ κατάφεραν μιά δυστυχισμένη γυναῖκα καὶ μιά ἀνήλικη κορασίδα.

(Ἀκολουθεῖ)





6.

(Συνέχεια)

Κ ε φ. 10.

Τὴν ὥρα ἐκεῖνη στὸ ἀντικρινὸ σπῆτι ὁ καπετάνιος Νέαρχος κοιμῶταν ἀκόμα. Ὁ ὕπνος τοῦ ἦταν τρομαγμένος. Ἐβλεπε ὄνειρα κακά, πὼς ἔτρεχε μὲ τὸ ἄλογο κι' ἔπεφτε καὶ πάλι καθάλλικε καὶ πάλι ἔπεφτε καὶ ξυπνοῦσε κάθε τόσο τρομαγμένος.

Θυμῶταν τὸ πάθημά του στὸ γυμναστήριο, ποὺ τὸν ἔρριξε κάτω ὁ Βουκεφάλας καὶ ντροπιάστηκε μπροστὰ στοὺς φίλους του.

— Δὲν εἶμαι γὰρ γιὰ τὴ στεριά, συλλογιζόταν. Ἐγὼ εἶμαι θαλασσινός. Τὸ ἄλογό μου ἐμένει εἶναι τὸ καράβι! ἂν κοτάει, ἄς μὲ ρίξει!

Τινάχτηκε πάνω, ἀνακάθισε στὸ στρώμα.

— Πότε ἐπὶ τέλους θ' ἀρχίσω ἡ ἀσιατικὴ ἐκστρατεία; μωρουδίστηκε ἀναστενάζοντας. Τότε θὰ κάμουμε τὸ μεγάλο στόλο καὶ θὰ δεῖξω κι' ἐγὼ τὴν ἀξίω!

Θυμήθηκε τὴ μακρινὴ πατρίδα του, τὴν Κρήτη, ἀπ' ὅπου ἔφυγε μικρός, ξυπόλητος, μοῦσος σ' ἕνα καράβι. Τὴν ὑπέφερε! Τὴν τρικυμῆς στὴ Μαύρη Θάλασσα! Τὰ κύματα σηκώνονταν βουνὰ καὶ τὸ κακόμοιρο τὸ καράβι ἀνέβαινε, κατέβαινε, ἔτριζε, σποῦσαν τὰ κατάρτια του, ξεσκίζονταν τὰ πανιά του, μὰ δὲ βούλιαζε! πάλιν παλλήκαρῆσα.

— Τέτοια πρέπει νά'ναι ἡ ψυχὴ τοῦ ἀνθρώπου! συλλογιζόταν συχνὰ ὁ Νέαρχος.

Τὴ στιγμὴ ἐκεῖνη μῆκε στὸ δωμάτιό του ἡ γυναίκα του, ἡ ὡραία Μέλπω, ἀπὸ τὴν Κρήτη κι' αὐτὴ. Ἦταν αὐστηρὴ πολὺ καὶ λινομίλητη.



— Θὰ μὲ σκοτώσουν καὶ μένα.

— Αἰ, καπετάνιο, εἶπε, ὁ βασιλεὺς σὲ περιμένει νὰ πᾶς εὐτός.

Ὁ Νέαρχος πῆδηξε ἀπάνω χαρούμενος.

— Ἐστειλε ἄνθρωπο;

— Τώρα νά!

Ἡ Μέλπω μῆκε στὸ μαγερεῖο νὰ ἐτοιμάσῃ τοῦ ἀνδρός της τὸ πρωῒν, νὰ μὴ βγῇ ἔξω νησιτικός. Ἡ Ἄλκα εἶχε κι' ὅλας ξυπνήσει καὶ τὴ βοηθοῦσε.

— Μητέρα, εἶπε, νὰ πάω μὲ τὸ Στέφανο στὸ πανηγύρι;

— Νὰ πᾶς, ἀποκρίθηκε ἡ κερά Μέλπω.

— Εἶμαι ἔτοιμη τόση ὥρα! μοῦ εἶπε πὼς θάρρη πρωῒ-πρωῒ. Καὶ τώρα...

Δὲν πρόφτασε νὰ τελειώσῃ τὴ φράση της κι' ἡ πόρτα χτύπησε.

— Νὰ τὸς! φώναξε ἡ Ἄλκα κι' ἔτρεξε ν' ἀνοίξῃ.

Ὁ Στέφανος μὲ τὸ γαλάζιο τοῦ παλὶ χιτῶνα στέκονταν γελαστός μπροστὰ της.

— Πᾶμε! εἶπε.

Ἡ Ἄλκα μῆκε μέσα, φίλησε τὴ μητέρα της, πῆρε ἕνα καλάθκι νὰ τὸ γεμίσει λουλούδια κι' ἔφυγε τρεχάτη.

— Ἀργήσαμε! εἶπε. Ὁ ἥλιος βγῆκε τώρα καὶ τόσην ὥρα. Πᾶμε γρήγορα!

Ἀνοίξαν τὸ βῆμα τους, σὲ λίγο ἦταν κιόλας ἀπέξω ἀπὸ τὴν πολιτείαν.

Ὁ ἥλιος ἔλαμπε, μύριζε ἡ γῆ, τὰ σπαρμένα εἶχαν μεγαλώσει κι' οἱ ἐληφές ἦταν φορτωμένες ἀνθούς.

— Τὴν ὥρα καὶ ποὺ εἶναι! ἔλεγε ἡ Ἄλκα καὶ πηδούσε ἀπὸ τὴ χαρὰ της.

Ὁ δρόμος ἦταν γεμάτος προσκυνητές. Ἡ μεγάλη θεὰ τῆς σοφίας, ἡ Ἀθηνᾶ, γιόρταζε καὶ καθέννας τῆς πηγαινε δῶρα: ἄλλος ἕνα πρόσφορο, ἄλλος λίγο λάδι μέσα σ' ἕνα ὡραῖο λαγῆνι, ἄλλος μιά κότα, ἕνα περιστέρι.

— Ὁ, τι εἶχε.

— Ἐμεῖς δὲν τῆς κρατοῦμε τίποτα! εἶπε ἡ Ἄλκα στεναχωρημένη. Τὴν ντροπή!

— Τὴν νὰ κάνουμε; εἶπε ὁ Στέφανος κοιτάζοντας γύρω του. Δὲν ἔχουμε τίποτα.

Ἡ Ἄλκα χτύπησε τὰ χέρια χαρούμενη.

— Βρῆκα! φώναξε.

— Τί;

— Νὰ μαζέψουμε λουλούδια καὶ νὰ τῆς πλέξουμε δυὸ ὡραῖα στεφάνια. Ἐγὼ θὰ τῆς μαζέψω ἀνεμῶνες.

— Κι' ἐγὼ μαργαρίτες! εἶπε ὁ Στέφανος.

Μῆκαν στὰ χωράφια, πῆδησαν φράγτες, ἄρχισαν νὰ μαζεύουν. Μάζευαν, μάζευαν, δὲ γόρταιναν κάποτε μιά πεταλούδα πετοῦσε μπροστὰ τους κι' ἔτρεχαν νὰ τὴν πιάσουν! Ἡ ἔβλεπαν μιά πράσινη χαριτωμένη σαύρα νὰ λιάζεται ξαπλωμένη σὲ μιά πέτρα! καὶ σταματοῦσαν κρατώντας τὴν ἀναπνοή τους νὰ τὴν καμαρώσουν.

— Διψῶ! ἔκαμε μιά στιγμὴ ἡ Ἄλκα.

— Ἐξέρω ἐδῶ κοντὰ μιά πηγή, εἶπε ὁ Στέφανος, πάμε νὰ πιῇ.

Πῆδησαν πάλι νέους φράγτες, κατέβηκαν σὲ μιά ρεματιά. Ὁ Στέφανος πῆγαινε μπροστὰ κι' ἀνοίγε δρόμο! πίσω ἡ Ἄλκα μὲ τὸ καλάθκι της γεμάτο ἀνεμῶνες.

Κ ε φ. 11.

Ξάφνου ἕνα μεγάλο πλατάνι φάνηκε στὴν ἄκρῃ τῆς ρεματιάς.

— Βλέπεις αὐτὸ τὸ πλατάνι; εἶπε ὁ Στέφανος. Ἐκεῖ εἶναι νερό. Τέντωσε τὸ αὐτὸ καὶ θὰ τὸ ἀκούσης...

Τὰ δυὸ παιδιὰ στάθηκαν, κράτησαν τὴν ἀναπνοή τους, ἀφουγκράστηκαν.

— Ἀκούω κουδούντες εἶπε ἡ Ἄλκα. Ἀνθρώποι εἶναι ἐκεῖ πέρα καὶ κουβεντιάσουν.

Ἐπιάσε τὸ Στέφανο ἀπὸ τὸ χέρι.

— Ἐξέρεις τί; εἶπε μὲ σιγανὴ φωνή. Νὰ πάμε σινὰ σινὰ νὰ τοὺς τρουάξουμε. Θαρῶ πὼς ἀκούσα τὴ φωνὴ τοῦ θεοῦ μου τοῦ Μενέλαου. Θὰ γελάσουμε!

— Ναι, ναι, εἶπε ὁ Στέφανος, ποὺ εἶχε κι' αὐτὸς ὄρεξι νὰ παίξῃ. Πάμε σινὰ σινὰ...

Προχώρησαν μὲ προσοχή. Τὸ χῶμα ἦταν μαλακό, σκεπασμένο μὲ χορτάρια τὰ βῆματα τῶν δυὸ παιδιῶν δὲν ἀκούγονταν καθόλου.

Ὁ Στέφανος πῆγαινε μπροστὰ σκύβοντας. Πίσω τοῦ ἡ Ἄλκα πατώντας στὶς ἄκρες τῶν ποδιῶν της. Οἱ ὀμίλιες ἀκούγονταν ὁλοένα καὶ πιά καθάρᾳ.

Ἄξαφνα ὁ Στέφανος σταμάτησε. Τὸ πρόσωπό του εἶχε γίνει κατάχλωμο. Ἐσκυψε πρὸς τὸν ἕνα μεγάλο σκοῖνο καὶ στράφηκε πρὸς τὴν Ἄλκα. Ἐβλεπε τὸ δάχτυλό του στὸ στόμα κ' ἔγνεψε σιωπῇ.

— Τί ἔχεις, Στέφανε; ψιθύρισε ἡ Ἄλκα ἀνήσυχη. Χλωμιάσεις...

— Σοῦτ'! ἔκαμε ὁ Στέφανος. Πῆγε ἕνα βῆμα μπροστὰ, τὴν πῆρε ἀπὸ τὸ χέρι.

— Κρύψου ἐδῶ, τῆς εἶπε. Μὴν κουνήσης. Μὴν πῆς λέξι. Εἶναι ἀνάγκη!

— Τί τρέχει;

— Σῶπα! Θὰ σοῦ πῶ ὕστερα. Περιμένε με.

— Ποῦ πᾶς;



— Μή μιλάς, σοῦ λέω. Εἶναι ἀνάγκη! Κάτι πῆρε τὸ αὐτί μου...

— Τί;

— Κάτι φοβερό...

— Δὲν κάνει νὰ μάθω;

— Ὁχι, ὄχι... Ἀφῆσέ με ἐμένα...

Θὰ ζυγῶσω σιγά, θέλω ν' ἀκούσω καλύτερα... Μὴ μ' ἐμποδίζεις. Εἶναι μεγάλη ἀνάγκη, σοῦ λέω!

— Θάρθῶ μαζί σου.

— Ὁχι, ὄχι! Ὑπάρχει κίνδυνος.

— Κίνδυνος; Ἔ, τότε δὲ σ' ἀφήνω μοναχό. Θὰ μοιραστῶ μαζί σου τὸν κίνδυνο.

— Δὲ θέλω.

— Πρέπει!

Ὁ Στέφανος εἶδε πὼς ἦταν ἀδύνατο νὰ ἐμποδίσῃ τὴν Ἀλκα. Ἦξερε πόσο ἦταν γενναία καὶ περήφανη· ποτὲ δὲ θὰ δέχονταν ν' ἀφήσῃ τὸν σύντροφό της μονάχο στὸν κίνδυνο.

— Καλὰ, εἶπε, ἔλα μαζί μου... Μὰ πρόσέξε: ὅ,τι κι' ἀν' ἀκούσης, ὅσο φοβερό κι' ἀν' εἶναι, μὴν τρομάξεις.

— Δὲ θὰ τρομάξω, εἶπε ἡσυχὰ ἡ Ἀλκα...

— Ἀκλούθη!

Ὁ Στέφανος κατέθηκε χαμηλὰ στὴ ρεματιά, πού ἦταν σκεπασμένη μὲ πυκνὰ χόρτα. Ἐπῆρε κάτω, ἄρχισε νὰ σούρνηται μὲ τὴν κοιλιὰ. Ἡ Ἀλκα σούρθηκε κι' αὐτὴ πίσω ἀπὸ τὸ σύντροφό της.

Ἐφτασαν πιά κοντὰ στὶς ρίζες τοῦ μεγάλου πλατάνου. Οἱ ὀμιλίες τώρα ἀκούγονταν καθαρά. Ὁ Στέφανος σταμάτησε· τέντωσε τὸ αὐτί.

Μιά βαρεῖα σιγανὴ φωνὴ ἀκούστηκε. Μιά ἄλλη ἀπαντοῦσε.

— Εἶναι δύσκολο, ἔλεγε ἡ μιά φωνή.

— Θὰ σὲ γεμίσω χρυσάφι, ἀπαντοῦσε ἡ ἄλλη φωνή.

— Εἶναι πάντα τριγυρισμένος ἀπὸ τοὺς φίλους σου· πὼς θὰ τὸν ζυγῶσω;

— Σοῦ εἶπα ὁ πατέρας σου μεθαύριο φεύγει γιὰ τὸν πόλεμο. Θὰ μείνῃ μόνος· θὰ δεχτῇ τοὺς ἄρχοντες καὶ τὸ λαὸ στὴ μεγάλη αὐλὴ τοῦ Παλατιοῦ· θὰ πλησιάσῃ ἐσὺ τάχατε πὼς θὲς νὰ καταγγείλῃς μίαν ἀδικίαν θὰ φωνάξῃς: «Ἀλέξανδρε, δικαιοσύνη!» Καὶ τότε...

Ἡ Ἀλκα τινάχτηκε, λίγον ἔλειψε νὰ βγάλῃ φωνή. Μὰ ὁ Στέφανος τῆς ἔφραξε τὸ στόμα:

— Σοῦτ! ἔκαμε καὶ τέντωσε πάλι τὸ αὐτί του.

— Θὰ μὲ σκοτώσουν καὶ μένα! ἀκούστηκε τότε ἡ βαρεῖα φωνή.

— Θὰ σοῦ ἔχουμε ἔτοιμο στὴν πόρτα τοῦ Παλατιοῦ ἕνα γρήγορο ἄλογο νὰ φύγῃς. Ὁ Μένας Βασιλιάς μας θὰ σὲ κάμῃ κυβερνήτη σὲ μιά πλοῦσια ἐπαρχία, ἀκούς; Σατράπη. Νά, ἀνοίξε τὰ χέρια σου, πάρε!

Ἀκούστηκαν ν' ἀντιδοιοῦν χρυσὰ νομίσματα. Ὁ Στέφανος σούρθηκε μὲ μεγάλη προσοχή, ἀναμέρισε λίγο-λίγο τὰ χόρτα, πού τὸν ἐμπόδιζαν νὰ βλέπῃ τοὺς ἄντρες πού κουβέντιαζαν λίγα βήματα μπροστὰ του. Κοίταξε κι' ἐσφίξε τὴ γροθιά του μὲ θυμό: στὴ ρίζα τοῦ πλατάνου κάθονταν κουκουδιστὸς ὁ Πέρσης Ἀρτάβαζος πού ἔκανε τὸ φίλο τοῦ βασιλιά, Φίλιππου· ἀπέναντί του, ξαπλωμένος χάμω, ἕνας ἀντρακλὰς μὲ παράξενα γένεια, μὲ μακριὰ μουστάκια, καὶ μαλλιά πού τοῦ σκέπαζαν τὶς πλάτες. Φαίνονταν βάρβαρος, ἀπὸ τὶς ἄγριες φυλὲς τῆς Θράκης. Εἶχε ἀνοιγμένες καὶ τὶς δύο



Ἀρχισαν νὰ μαζεύουν λουλούδια.

του γοῦφτες κι' ὁ Ἀρτάβαζος τοῦ τίς γέμιζε χρυσὰ νομίσματα.

Μὰ ἄξαφνα ἔκλεισε ἀπότομα τὶς φοῦγτες του καὶ κοίταξε γύρω του ἀλαφιασμένος. Σὰ νὰ τοῦ φάνηκε πὼς κουνήθηκαν τὰ χόρτα. Ὁ Στέφανος κοκκάλωσε ἀπὸ τὸν τρόμο· σίγουρα ἀν' τὸν ἔπιαναν κρυμμένο μέσα στὶς φτέρες καὶ τὰ σκόιναν νὰ τοὺς παραμονεύῃ θὰ τὸν σκότωναν· γιὰ τὴν ἔξεραν καλὰ πὼς ἀν' τὸν ἄφηναν ζωντανό θὰ πῆγαινε εὐτὺς στὸ βασιλεῖο νὰ τοὺς προδώσῃ.

— Δὲν ἀκούσεις τὰ χόρτα πού κουνήθηκαν; εἶπε σιγὰ στὸ σύντροφό του.

Μὰ ὁ Ἀρτάβαζος γέλασε· τοῦ χτύπησε φιλικὰ τὸν ὄμο:

— Ὡσταν κανένας λαγός, εἶπε μὴν τρομάξεις. Ποιὸς θὲς νὰ μᾶς ἀκούσῃ ἐδῶ στὴ λαγκαδιά πού κρυφθήκαμε; — Μοῦ φάνηκε... ψιθύρισε ὁ βάρβαρος καὶ στράφηκε πρὸς τὸ μέρος ὅπου ἦταν κρυμμένοι ὁ Στέφανος. Ὁ μικρὸς φίλος μας δὲν κουνήθηκε. Ἀφῆκε μισανοιγμένα τὰ χόρτα, ἀκίνητα· κι' ἔτσι πού στάθηκε τώρα ὁ βάρβαρος εἶδε μιά βαθεῖα λαβωματιά ἀνάμεσα στὰ φρύδια του.

— Ἐλα, μὴν τρομάξεις, σοῦ λέω! εἶπε προσταχτικά ὁ Ἀρτάβαζος. Ἀλλοίμονο! Τί θὰ κάνῃς λοιπὸν μεθαύριο ὅταν θὰ τραβήξῃς τὸ μαχαίρι;

— Πάμε! εἶπε σιγὰ ὁ ξανθὸς ἀντρακλὰς. Ὅ,τι εἶναι νὰ ποῦμε τὰ εἴπαμε· τώρα νὰ χωρίσουμε. Τράβα ἐσὺ πίσω πρὸς τὴν πολιτείαν ἐγὼ θὰ τραβήξω μπροστὰ νὰ μὴ μᾶς δοῦνε μαζί.

— Γεῖά σου λοιπὸν καὶ καλὴν ἐπιτυχία! εἶπε ὁ Ἀρτάβαζος. Καὶ μὴν ξεχνᾶς...

— Μεῖνε ἡσυχός.

— Καὶ τὰ μαλλιά σου καὶ τὰ γένεια σου... Μὴν ξεχᾶσης...

— Ἐννοία σου, ἔννοια σου... τὸν διέκοψε βιαστικά ὁ βάρβαρος. Ὅτι εἴπαμε θὰ γίνῃ.

Εἶπε, σηκώθηκε σιγὰ, κοίταξε πάλι προσεχτικά γύρω του καὶ χάθηκε μέσα στὴ ρεματιά.

Ἡ Ἀλκα εἶχε συρθεῖ κι' αὐτὴ. Εἶχε

φτάσει κοντὰ στὸ Στέφανο καὶ κρατοῦσε τὸ χέρι του.

— Ἐφύγαν; ρώτησε σιγὰ.

— Σοῦτ!

Τῆς ἔφραξε τὸ στόμα.

— Σκύφει τῆς ψιθύρισε στὸ αὐτί. Ξάπλωσε κάτω...

Ξάπλωσαν κι' οἱ δύο, γάθησαν στὰ χόρτα. Σὲ λίγο ἀκούσαν βαρεῖα πατήματα στὸ μονοπάτι ἀπὸ πάνω τους. Ὁ Ἀρτάβαζος γύριζε πίσω πρὸς τὴν πολιτείαν. Οἱ δύο μικροὶ μας φίλοι, ἀσάλευτοι, ἀκούγαν τὰ βήματα σιγὰ σιγὰ ν' ἀπομακρύνονταν. Σὰν πιά χάθηκαν ἐντελῶς, ὁ Στέφανος ἀνασηκώθηκε καὶ κάθησε. Ἦταν λαγανιασμένος κι' ὀλοκούραστος, σὰ νάτρεχε ὥρες πολλές. Τὸ πρόσωπό του ἦταν χλωμό καὶ τὸ περιέλουε κρύος ἰδρὼς.

Ἡ Ἀλκα κάθησε κι' αὐτὴ δίπλα του· τὸν πῆρε πάλι ἀπὸ τὸ χέρι τρυφερά, σὰ νάθελε νὰ τὸν ἡσυχάσῃ.

— Καὶ τώρα; εἶπε μὲ σιγανὴ φωνή. Τί πρέπει νὰ κάμουμε;

— Καὶ τὸ ρωτᾷς; εἶπε ὁ Στέφανος. Θὰ πάω εὐτὺς νὰ καταγγείλω στὸν Ἀλέξανδρο τί ἀκούσα καὶ τί εἶδα. Ἡ ζωὴ του κινδυνεύει.

Ἀνατρίχιασε. Πετᾶχτηκε ἀπάνω.

— Πάμε, μὴ χάσουμε καιρὸ!

Ἐφτασαν γρήγορα στὴν πολιτείαν. Οὔτε γιὰ πανηγύρι πιά γνοιάζονταν οὔτε γιὰ παιχνίδι. Πρὶν νὰ χωρίσουν ὁ Στέφανος στράφηκε, ἔπιασε τὸ χέρι τῆς Ἀλκας:

— Ἀλκα, τῆς εἶπε, ἔχω ἐμπιστοσύνη σὲ σένα. Δώσε μου τὸ λόγο σου πὼς δὲ θὰ μαρτυρήσῃς σὲ κανένα τίποτα.

— Σοῦ δίνω τὸ λόγο μου! εἶπε ἡ Ἀλκα καὶ σήκωσε ψηλὰ τὸ δεξιὸν τῆς χέρι, σὰ νὰ ὀρκίζονταν.

Κ ε φ. 12.

Ἐπὶ τὴν ὁδὸν ἀπὸ μίαν ὥρα ὁ Στέφανος ἔβγαινε ἀπὸ τὸ Παλάτι σοβαρὸς κι' εὐχαριστημένος. Ἐνοίωθε πὼς εἶχε κάμει τὸ χρέος του· εἶχε ἀνακαλύψει ἕνα φοβερό μυστικόν, τὸ ἀγαπημένο του βασιλόπουλο κινδύνευε, ἴσως αὐτὸς νὰ γίνονταν αἰτία νὰ σωθῇ.

(Ἀκολουθεῖ)



# == ΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΝΗΣΙΑ ==

Τὰ ἑλληνικὰ νησιά ἔχουνε μιὰ ἐντελὴς ξεχωριστὴ ὁμορφιά, καὶ εἶναι στολίδια ἀτίμητα ὅλης τῆς οἰκουμένης. Ὅπου καὶ νὰ ταξιδεύσῃ κανεὶς, σὲ ὅποια χώρα, σὲ ὅποια ἡπειρο τῆς γῆς κι' ἂν πάῃ, δὲ θὰ συναντήσῃ τὴν ὁλόφωτη ψυχὴ τῶν ἑλληνικῶν νησιῶν καὶ τὸν ἐντελὲς δικό τους τοπικὸ χαρακτήρα. Καθὼς καὶ δὲν μπορεῖ πούθενά ἄλλοῦ νὰ γνωρίσῃ τόσο μακραίωνα πολιτισμὸ ὅπως αὐτὸν ποὺ εἶχαν τὰ νησιά μας, καθὼς καὶ ὅλη ἡ ὥραία μας Πατρίδα. Ἀπόδειξις πὼς δὲν ἔπαψαν ποτὲ νὰ τὰ σκέπτονται, ὅπως ἄλλωστε καὶ ὅλη τὴν ἀθάνατη Ἑλλάδα μας, οἱ ξένοι καλλιτέχνες, ἀρχαιολόγοι, ἱστορικοὶ καὶ περιηγηταὶ ποὺ δὲν εἶχαν κανένα ἄλλο νοσταλγικὸ ὄνειρο παρὰ τὸ πὼς νὰ ἔλθουν στὴν Ἑλλάδα, νὰ προσκυνήσουν τὴ μοναδική στὸν κόσμον ὁμορφιά τῆς, τὴν ἀθάνατη τέχνη καὶ τὴν ἱστορία τῆς, τὸ πνεῦμα τῆς τοῦ θετικοῦ. Νὰ τὴ γνωρίσουν καὶ νὰ τὴ μελετήσουν, νὰ τὴν περιγράψουν, νὰ τῆς ἀφιερῶσουν στίχους ὁλόκληρες ἀπὸ ὁμηρικὰ βιβλία καὶ εἰκόνες.

Ἀφοῦ ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα ἀντλήσῃ ὁ κόσμος τὸν ὑπέρτατο πολιτισμὸ, πὼς ἦταν δυνατό νὰ μὴν κάνῃ προσκύνημά του αἰώνιο αὐτὸ τὸ λίκνο τοῦ πολιτισμοῦ ποὺ ἐστάθηκε καὶ ἡ πηγὴ κάθε ἀλήθειας καὶ κάθε ὁμορφιάς;

Πόσο περήφανοι πρέπει νὰ εἴμαστε γι' αὐτὸ καὶ πόσο ψηλὰ νὰ κρατοῦμε τὸ γόητρο μιᾶς τέτοιας Πατρίδας ποὺ κλείνει μέσα στὴν ἀνώτερη οὐσία τῆς, ὅλες τὶς Πατρίδες καὶ εἶναι αὐτὴ καὶ μόνη ἡ παγκόσμια Πατρίδα.

Τὰ ἑλληνικὰ νησιά στέκουνε σὰν πολῦτιμα πετράδια στὸ περίλαμπρό της στέμμα. Ἐνὰ στέμμα ποὺ τὸ σφουρηλάτησαν οἱ αἰῶνες τῶν θριάμβων καὶ τῶν διαρκῶν ἀναγεννήσεών της. Γιατὶ ἡ Ἑλλάδα δὲν εἶναι ἀπὸ τὶς πατρίδες, ποὺ πεθαίνουν, ποὺ σβήνουν. Ὅλο καὶ κραταίωνεται, καὶ στερεώνεται, ὅχι μόνο ἀπάνω στὰ παλῆα κι' ἀσάλευτα θεμέλια τῶν μεγαλείων της, ἀλλὰ καὶ στὸν σύγχρονον πολιτισμὸ τῆς καὶ στὰ ζωντανὰ στήθη μὲ τὶς δολοφώνουσες καρδιές τῶν νέων της παιδιῶν. Τῶν παιδιῶν τῆς ποὺ εἶναι γεν-

νήματα τῆς γῆς τῆς, τῶν κάμπων, τῶν βουνῶν καὶ τῶν νησιῶν, ἀπ' ὅπου ἐβλάστησε τὸ Πνεῦμα, ὁ Ἡρωϊσμός καὶ ἡ Ἑλευθερία.

Τὰ ἑλληνικὰ νησιά, ποὺ μὲ λαχτάρα καὶ θερμὸ παλμό τὰ τραγουδοῦσε ὁ Λόρδος Βύρων, μόλις τ' ἀντίκρυσε λέγοντας:

«Νάτα, νάτα τῆς Ἑλλάδας τὰ νησιά,  
[νάτην ἢ γῆ  
ποὺ ἡ πυρρὴ Σαπφὼ κι' ἀγάπες καὶ τρα-  
γούδια ἔχει σκορπίσει.  
Ὅπου ἐφανερώθη ὁ Φοῖβος κι' ὅπου ἡ  
[Δῆλος ἔχει βυθὴ  
κι' ὅπου κάθε τέχνη εἰρήνης καὶ πολέμου  
[ἔχει βλαστήσει  
ἔνα αἰώνιο καλοκαίρι λές κι' ὡς τώρα  
[τὰ χρυσώνει».



Καρλόδοσι Σάμου

Ἦταν μεγάλοι σταθμοὶ πολιτισμοῦ ἱδρύσας τὶς τέχνες, ἀλλὰ καὶ μεγάλοι στόχοι τῆς κατακτητικῆς μανίας πολιτισμένων καὶ βαρβάρων λαῶν τῆς γῆς. Ἐδέχθησαν ἐπιδρομὲς ἀπὸ κούρασους τῆς Ἀφρικῆς, ἀπὸ Φράγκους καὶ Βενετσιάνους, ἀπὸ

Τούρκους καὶ ἄλλους λαούς, κάθε λογῆς, — ἀφοῦ ἡ Ἑλλάδα ἦταν τὸ μῆλο τῆς ἔριδος σὲ ὅλες τὶς ἐποχές — ἀλλὰ ἐστάθηκαν ἀκλόνητα μαζὺ μὲ τὴ Ψεγάλη Μανα, στὴν παράδοσι τῆς τιμῆς καὶ τοῦ μεγαλείου τῆς Πατρίδας. Δὲν ἔχασαν οὔτε τὴ θρησκεία τους, οὔτε τὴν περηφάνειά τους, οὔτε τὶς βαρβαρὶστικὰ ἀπὸ τοὺς αἰῶνες ἑλληνικὰς παραδόσεις, ποὺ εἶναι τὸ ἀκόμματο καὶ πεντακά-



Ἄνδρος

θαρο ποτάμι τοῦ ψυχικοῦ μας ἐξαγνισμού καὶ τοῦ ἐθνικοῦ ξαναγεννημοῦ τῆς Φυλῆς μας.

Ἀπὸ τὴν Ἐπτανήσο ὡς τὴν Κρήτη, ἀπὸ τὰ κοντινότερα νησιά τοῦ Αἰγαίου, Ὑδρα, Σπέτσες, Ψαρά, ὡς τὶς Κυκλάδες, Σποράδες, καὶ ἄλλα ἀκόμη μακρύτερα νησιά τοῦ Ἀρχιπελάγους, πνέει πάντα ἕνας ἀγνὸς ἀέρας ἡρωϊσμοῦ ποὺ ξεκίνησε ἀπὸ τ' ἀρχαῖα χρόνια ὡς τὰ χρόνια τῆς ἑλληνικῆς Ἐπαναστάσεως, ὅταν οἱ νησιῶτες θαλασσομάχοι μας ἐσχίζαν σὰν τὰ δελφίνια τὰ πέλαγα, σκορπίζοντας τὸ θάνατο στοὺς ἐχθρούς, καὶ ἐμψυχώνοντας τὸν ἑλληνικὸ λαὸ γιὰ τὴν ἐξακολούθησι τοῦ ἱεροῦ ἀγῶνα γιὰ τὴν Ἑλευθερίαν. Ἀλλὰ καὶ ὡς τὰ σήμερα καὶ ὡς πάντα ὅσο θὰ ὑπάρχουν ἡρωϊκὲς ψυχὲς θαλασσινῶν Ἑλλήνων, αὐτὸς ὁ ἀέρας δὲ θὰ λείψῃ ποτέ. Μὲ τὸν ἀέρα τοῦ ἡρωϊσμοῦ πνέει ἐκεῖ μαζὶ κι' ἕνας ἀέρας ἀπέραντης καλωσύνης, ψυχικοῦ πολιτισμοῦ καὶ ἡμερωσύνης ποὺ τὸν γεννᾷ ἡ καθαρὴ ἀτιμωμένη τῆς νησιώτικης ψυχῆς, καὶ ποὺ κρατεῖ ἀτόφιο τὸ χαρακτήρα τῆς. Τὸ βλέπομεν στὰ τοπικὰ τραγουδιὰ, στοὺς χορούς, στὰ παραμύθια, στὰ μοιρολόγια, στὰ ὕφαντά καὶ στὰ κεντήματα, στὴν ἀρχιτεκτονικὴ τῶν ἐκκλησιῶν καὶ τῶν σπιτιῶν, στὰ ἔθνη καὶ στὰ ἔθιμα ποὺ διατηροῦνται στὰ περισσότερα μέρη ἀγνὰ κι' ἀνεπηρέαστα, ὅσο κι' ἂν ὁ νεώτερος πολιτισμὸς προσπαθεῖ νὰ τὰ ξεριζώσῃ.

Κάθε ἑλληνικὸ νησί, καὶ μ' ὅλη τὴν ψυχικὴ συγγένεια ποὺ σὰν ἀόρατο νῆμα χρυσὸ τὸ ἐνώνει μὲ τ' ἄλλα, παρουσιάζει καὶ μιὰ ξεχωριστὴ δική του εἰκόνα.

Θὰ γνωρίσωμε μὲς ἀπὸ γενικὲς γραμμὲς λίγα ἀπὸ τὰ ὠραιότερα νησιά τῶν Κυκλάδων, ποὺ πῆραν αὐτὸ τὸ ὄνομα ἐπειδὴ σχηματίζουν ἕναν ἐξωτικό κύκλο γύρω ἀπὸ τὴ θεογενήτρα Δῆλο, τὴν πατρίδα τοῦ Ἀπόλλωνος τοῦ Θεοῦ τῆς μουσικῆς καὶ τοῦ φωτός. Θὰ κάνωμ' ἕνα φανταστικὸ ταξίδι ὡς ἐκεῖ γιὰ νὰ γνωρίσωμεν τὰ κυριώτερα ποὺ κινοῦν τὸ ἐνδιαφέρον μας, πηγαίνοντας ἐκεῖ σὰν χαρούμενοι ταξιδιώτες ποὺ διψοῦν νὰ ἴδουν κι' ἀπὸ κοντὰ τὶς ὁμορφίες τῆς πατρίδας τους καὶ νὰ μάθουν, μὲ ἀπλά λόγια, τὰ κυριώτερα ἀπὸ τὴν φύσιν, τὴν ἱστορίαν, τὴν λαογραφίαν, τοῦ κάθε τόπου, μαζὶ καὶ τὴν ψυχὴ τῶν κατοίκων του.

Ἀθηνᾶ Ταρσοῦλη



Μυτιλήνη





## ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (24ης Μαρτίου)

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ εἰσῆλθεν εἰς Καπερναοὺμ δι' ἡμερῶν καὶ ἠκούσθη ὅτι εἰς οἶκόν ἐστι. Καὶ εὐθέως συνήχθησαν πολλοί, ὥστε μὴκέτι χωρεῖν μηδὲ τὰ πρὸς τὴν θύραν· καὶ ἐλάλει αὐτοῖς τὸν λόγον. Καὶ ἔρχονται πρὸς αὐτὸν παραλυτικὸν φέροντες, αἰρόμενον ὑπὸ τεσσάρων. Καὶ μὴ δυνάμενοι προσεγγίσει αὐτῷ διὰ τὸν ὄχλον, ἀπεστέγασαν τὴν στέγην ὅπου ἦν, καὶ ἐξορύξαντες χαλῶσι τὸν κρᾶβαττον, ἐφ' ᾧ ὁ παραλυτικὸς κατέκειτο. Ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς τὴν πίστιν αὐτῶν λέγει τῷ παραλυτικῷ· τέκνον, ἀφέωνται· σοὶ αἱ ἁμαρτίαι σου. Ὅσαν δὲ τινες τῶν γραμματέων ἐκεῖ καθημένοι καὶ διαλογιζόμενοι ἐν ταῖς καρδίαις αὐτῶν. Τί οὗτος οὕτω λαλεῖ βλασφημίας; τίς δύναται ἀφιέναι ἁμαρτίας εἰ μὴ εἰς ὁ Θεός; Καὶ εὐθέως ἐπιγινούσκει ὁ Ἰησοῦς τῷ πνεύματι αὐτοῦ ὅτι οὕτως διαλογίζονται ἐν ἑαυτοῖς, εἶπεν αὐτοῖς· τί ταῦτα διαλογίζεσθε ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν; Τί ἐστιν ἐυκοπώτερον, εἰπεῖν τῷ παραλυτικῷ, ἀφέωνται· σοὶ αἱ ἁμαρτίαι, ἢ εἰπεῖν, ἔγειρε καὶ ἄρον τὸν κρᾶβαττον σου καὶ περιπάτει; Ἰνα δὲ εἰδῆτε ὅτι ἐξουσίαν ἔχει ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἀφιέναι ἐπὶ τῆς γῆς ἁμαρτίας—λέγει τῷ παραλυτικῷ. Σοὶ λέγω, ἔγειρε καὶ ἄρον τὸν κρᾶβαττον σου καὶ ὑπάγε εἰς τὸν οἶκόν σου. Καὶ ἡγέρθη εὐθέως, καὶ ἄρας τὸν κρᾶβαττον ἐξῆλθεν ἐναντίον πάντων, ὥστε ἐξίστασθαι πάντας καὶ δοξάζειν τὸν Θεὸν λέγοντας ὅτι οὐδέποτε οὕτως εἶδομεν.

Ὁ Εὐαγγελιστὴς Μάρκος μὲ τὴν περικοπὴν τοῦ εὐαγγελίου του, εἰς τὴν ὁποίαν μᾶς διηγείται πῶς ἔκαμε καλὰ ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς τὸν παραλυτικόν, μᾶς διδάσκει ὅτι ὁ Θεάνθρωπος ἄν καὶ εἶδε εἰς τοῖαν ἀξιοθρήνητον κατάστασιν εὐρίσκετο ὁ παραλυτικὸς ἐν τούτοις θεραπεύει πρῶτον αὐτὸν ἀπὸ τὰς ἁμαρτίας του καὶ κατόπιν ἀπὸ τὰς πληγὰς τοῦ σώματος.

Ἀλλὰ διατὶ νὰ θεραπεύσῃ πρῶτον τὴν ψυχὴν καὶ κατόπιν τὸ σῶμα; Ἐκαμε τοῦτο ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ διὰ νὰ μᾶς δείξῃ ὅτι ἡ ἁμαρτία εἶναι τὸ τρομερώτερον κακὸν καὶ ὅτι ἀπ' αὐτὴν προέρχεται κάθε δυστυχία εἰς τὸν ἄνθρωπον.

Ἄμαρτία εἶναι κάθε παράβασις τοῦ νόμου τοῦ Θεοῦ. Ἐπομένως διὰ κάθε ἁμαρτίαν τὴν ὁποίαν κάνομεν εἰμεθα ὑπόλογοι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

Ἀφοῦ ἔαν παραβῶμεν τοὺς νόμους τῆς πολιτείας μας γνωρίζομεν ὅτι μᾶς περιμένει ἡ τιμωρία καὶ προσπαθοῦμεν ὅπως μπορούμεν νὰ διαφύγωμεν, ποῖος δὲν μπορεῖ νὰ καταλάβῃ ποῖαν εὐθύνην φέρει παραβαίνων τοὺς θείους νόμους; Ἡ ἁμαρτία εἶναι δαίμονας τῆς ἀχαριστίας μας πρὸς τὸν Θεόν.

Μὲ τοὺς νόμους τοῦ Θεοῦ δὲν ἀποθλέπει εἰς τὸ συμφέρον τοῦ ἀλλὰ εἰς τὸ δικό μας, ὁ νόμος τοῦ εἶναι ὁ λύχνος ποὺ μᾶς φωτίζει νὰ διακρίνωμεν τὸ καλὸν ἀπὸ τὸ κακόν.

Ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ ποὺ ἦλθε εἰς τὸν κόσμον καὶ ἔφθασε μέχρι τοῦ σημείου νὰ σταυρωθῇ πρὸς χάριν τοῦ ἀνθρώπου ἔκαμε αὐτὸ διὰ νὰ θεραπεύσῃ τὸν ἄνθρωπον ἀπὸ τὴν ἁμαρτίαν, ἀπέθανε διὰ νὰ μᾶς σώσῃ ἀπὸ τὴν ἁμαρτίαν καὶ νὰ μᾶς δείξῃ τὸν δρόμον ποὺ πρέπει νὰ ἀκολουθήσωμεν διὰ νὰ σωθῶμεν.

Τὸ ἀποτέλεσμα τῆς ἁμαρτίας εἶναι ἡ καταδίκη τοῦ ἀνθρώπου εἰς θάνατον, ὅχι μόνον σωματικὸν ἀλλὰ καὶ πνευματικόν. Σωματικὸς θάνατος εἶναι ὁ χωρισμὸς τοῦ σώματος ἀπὸ τῆς ψυχῆς, πνευματικὸς δὲ θάνατος εἶναι ὁ τέλειος χωρισμὸς τῆς ψυχῆς ἀπὸ τὸν Θεόν. Ὁ θάνατος αὐτὸς εἶναι πολὺ χειρότερος ἀπὸ τὸν σωματικόν, διότι φέρει τὸν ἄνθρωπον εἰς τὴν καταστροφήν. Ἀφοῦ εἰς τοιαύτην καταστροφήν μᾶς ὁδηγεῖ ἡ περιφρόνησις τῶν ἐντολῶν τοῦ Θεοῦ ἔχομεν καθήκον νὰ προσέχωμεν νὰ μὴ μᾶς παρασύρῃ τὸ ψεῦδος τῆς ἁμαρτίας, ἃς ἀποφεύγωμεν αὐτὴν ὅσον μπορούμεν καὶ εἰς κάθε περίστασιν ἃς ζητοῦμεν τὴν βοήθειαν τοῦ Θεοῦ.

Ἀς μετανοήσωμεν ἐλλίκρινός διὰ κάθε μας ἁμαρτίαν καὶ ἃς ζητῶμεν ἀπὸ τὸν Θεὸν νὰ εἶναι εἰς κάθε μας πρᾶξι ὁδηγὸς μας.

## \* Ο ΑΚΑΘΙΣΤΟΣ ΥΜΝΟΣ \*

«Ὑμνοὶς ἀσπνοῖς εὐχαρίστως ἡ πόλις τὴν ἐν μάχαις ἀγρυπνῶν ὁμνῶν προσηύχεται».

(Ὁ Συναξαριστής)

Ἀπὸ τίς ξεχωριστὲς θρησκευτικὲς ἀκολουθίες τῆς Ἐκκλησίας μας εἶναι ὁ Ἀκάθιστος Ὑμνος, οἱ «Χαιρετισμοὶ τῆς Παναγίας» ὅπως ἀναφέρονται οἱ Χριστιανοί. Ἡ εἰσοδος τῶρα στὴ Μ. Τεσσαρακοστὴ θυμίζει σ' ὅλους τίς καταναυχτικὲς ἀγρυπνίες τῆς κατὰ Παρασκευὴ τῶν τεσσάρων πρῶτον ἐβδομάδων καὶ τὴν μεγαλύτερη ἀγρυπνία τῆς Παρασκευῆς τῆς πέμπτης ἐβδομάδος, ποὺ διαδραματίζεται ὁλόκληρη ἡ ἀκολουθία. Ὁ Ἑλληνικὸς Χριστιανισμὸς περιμένει μὲ ἰδιαίτερη θρησκευτικὴ εὐλάβεια κάθε χρόνῳ ν' ἀκούσῃ στίς ἐκκλησιαστικὲς τὴν ἀκολουθία αὐτή, γιὰ λόγους, ποὺ ἔχουν σχέση μὲ τὴν θρησκευτικὴ τοῦ ἰδιοσυγκρασία.

### Η ΙΣΤΟΡΙΑ

Κατὰ τὸν Ζ' αἰῶνα τὸ Βυζαντινὸν Κράτος δοκίμασε πολλοὺς κινδύνους ἀπ' τοὺς ἐχθρούς του. Ὁ βασιλεὺς Ἡράκλειος δὲν εἶπε καθόλου ν' ἀσχοληθῇ μὲ τὸν πόλεμον. Στὰ 622 κλείνει συνθήκην μὲ τοὺς Ἀράβους (Σκύθας καὶ Μουσούς), ποὺ πολιορκοῦσαν τὴν Πόλιν ἀπ' τὰ μέρη τῆς Θράκης καὶ κινεῖ γιὰ ἐκστρα-

τεία κατὰ τῶν Περσῶν, ποὺ ὁ βασιλεὺς τῶν Χορρόης πῆρε τὴν Ἱερουσόλυμα, τὴν Μ. Ἀσίαν καὶ ἔφτασε ὡς τὴν Χρυσούπολιν (Σκούταρι). Σὲ λίγο ὅμως οἱ Ἀράβιοι παρασπονδούν καὶ ἀρχίζουν νὰ πολιορκοῦν οὐχὶ τὴν Πόλιν. Μὲ στρατὸ ἀπ' τὴν στερία, μὲ καρδία ἀπειράριθμη ἀπ' τὴν θαλάσσαν, ὁ Λαὸς τῆς Πόλεως ἐοικίμασε μεγάλες στενοχωρίες. Τὸ κακὸν ὁ Πατριάρχης Σέργιος καὶ ὁ μαγιστρός (ὁπουργός) Βῶνος φροντίζουν νὰ μὴν κινδυνεύῃ σφοδρὰ ἡ Πόλις. Στὴν ψυχὴ ὅλων δὲν ἔμενε παρά μιὰ μονάχα ἐλπίδα: Πῶς ἡ «ἐπέρμαχος» στρατηγός, ὁ Θεοτόκος, θὰ ἐπροστάτει τὴν Πόλιν. Πολεμιστὲς καὶ λαὸς περνοῦν τίς νύχτες σὲ ἀγρυπνία καὶ παρακληθεῖς πρὸς τὴν Παναγίαν καὶ σὺ νὰ τῆς ἁγίας Σοφίας ἡ τῆς Παναγίας τῶν Βλαχερνῶν. Τὴν ἡμέρα ὁ Πατριάρχης καὶ ὁ κληρὸς μὲ εἰκόνες τῆς Θεοτόκου, μὲ τὴν τιμία Ἐσθῆτα τῆς, μὲ τὴν ἀχειροποίητο τοῦ Χριστοῦ καὶ τὰ τιμία ἔξω γυρίζει στὰ κάστρα καὶ τὸν αἰετὸν τὸ ἡθικὸν τῶν στρατιωτῶν. Ἐννέα ἡμέρες κράτησαν αὐτὰ καὶ τὴν δεκάτῃ ἡμέρᾳ τὸ πρωὶ, τὸ θαῦμα ἔγινε. Ἡ Πόλις νίκησε τοὺς Ἀράβους, τοὺς κατέστρεψε καὶ τοὺς ἐδίωξε, ὅσους ἔμειναν, ὁριστικὰ πῆλιν (626).

Κατὰ χρέος, ἡ σωτηρία ἀπεδόθηκε στὴ Θεοτόκῳ. Καὶ μ' ὁλονύχτιες πόλιν ἀγρυπνίες εὐχα-

ρίστησαν τὴν Θεοτόκῳ, ποὺ διὰ ἄκομα φορὲς ἀργότερα γλύτωσε τὴν Πόλιν ἀπ' τοὺς Ἀράβους (Ἀράβες). Ἐτοὶ καθιερώθηκε ὁ Ἀκάθιστος Ὑμνος, ποὺ οἱ Χριστιανοὶ παρακολουθοῦσαν ὀρθοί—ἀκάθιστοι—ἀντίθετα μὲ ἄλλες θρησκευτικὲς ἀκολουθίες, ποὺ παρακολουθοῦσαν καθιστοί.

### Ο ΥΜΝΟΣ

Ὁ Ἀκάθιστος Ὑμνος εἶναι ἕνα ποιῆμα θρησκευτικὸ μὲ ἐμπνευστὴν βαθεῖα, μὲ ποιητικὸ χαράκτῆρα, καθαρὰ Βυζαντινὸ καὶ ὕψος ἐπικὸ καὶ λυρικό. Ἀποτελεῖται ἀπὸ 24 «Οἵκους» κατ' ἐλάχιστο (Α-Ω). Περιγράφεται ὅλο τὸ θεῖο δράμα τῆς συλλήψεως καὶ ἐνανθρωπήσεως τοῦ Λόγου τοῦ Θεοῦ ἀπὸ τὴν Περθενο Μαρία.

Ὁ ὁμνῶδὸς ἀρχίζει ἀπ' τὸν Εὐαγγελισμόν («προοίμιον» τοῦ ποιήματος). Ἡ Θεοτόκος παρουσιάζεται ἐκπληκτικὴ μπροστὰ στὴ θεία ἐπαγγελία. Στὸ διάλογό τῆς μὲ τὸν ἄγγελον, διάλογον σὲ τόνον φυσικώτατον, σὲ ὕψος ψυχολογημένο τέλει, μὲ χαρὶ ἐλκυστική, δειχνεῖ ὅλη τὴν ἐκστασι. Ἰστορεῖται, κατὰ σειρά, ἡ ἐνανθρώπησις τοῦ Χριστοῦ, ἡ πρώτη τὸν ζωὴ καὶ ἐξομνεία τὸ θεῖο ἔργο τοῦ γιὰ ν' ἀποδοθῇ, στὴν κατάληξιν, δοξολογία στὴ Θεοτόκῳ. Ἀπ' τοὺς δύο «Οἵκους» (ἢ τροπάρια) τῆς κατακλείσεως

τοῦ Ὑμνου ὁ ἕνας εἶναι προσφώνησις καὶ σφικτοδεμένη, λιτὴ καὶ αὐστηρὴ δοξολογία καὶ ὁ τελευταῖος δέσμιος πρὸς τὴν Θεοτόκῳ γιὰ τὴν σωτηρία τῶν Χριστιανῶν—κλασσικὸ γινώσκον τοῦ τέλους ὅλων τῶν Βυζαντινῶν ὁμνῶν («κοντακίον» κλπ.).

Ποιητὴς τοῦ Ἀκάθιστου Ὑμνου δὲν ἔχει ἀκόμα ἐξεκαθαριστὴ ποῖός εἶναι. Ἄλλοι παραδέχονται γιὰ ποιητὴ τὸν σύγχρονον Γεώργιον τὸν Πισίδη, χαρτοφύλακα τότε τῆς Μ. Ἐκκλησίας, ἄλλοι, βασισμένοι σὲ μαρτυρία παλίου χειρογράφου τῆς ἐκκλησιαστικῆς τοῦ ἁγίου Μάρκου τῆς Βενετίας, παραδέχονται τὸν Πατριάρχην Σέργιον, καὶ ἴσως νὰ ἔχουν περισσότερον δίκιον.

Πάντως ὁ Ὑμνογράφος δειχνεῖ νὰ ἦταν προικισμένος μὲ ἄρτια συνθετικὴ δύναμι καὶ μὲ καλλιτεχνικὰ στοιχεῖα σημαντικά. Οἱ θαρραλέες μεταφορὲς καὶ παρομοιώσεις δειχνόντων ἐξαιρετικὴ εὐστροφία καὶ ρητορεία, τὸ ρωμαλεὺς ὄρος, ἡ ὅλη ἀρχιτεκτονικὴ τοῦ Ὑμνου δειχνόντων τεχνικὴ μὲ καλὰ προσόντα, ποὺ ζυμώθηκε κιόλας μὲ στὴν ἀγωνία καὶ τὸν πόνο, ποὺ δοκίμασε τὸ Χριστιανικὸ Κράτος ἐκεῖνα τὰ χρόνια. Ὁ Ποιητὴς φαίνεται πολὺ ἐπηρασμένος καὶ ἀπ' τὸν κορυφαῖον ὁμνογράφον τοῦ Βυζαντίου τὸ Ρωμανὸ τὸ Μελωδῶ.

ΧΑΡ. ΜΗΧΙΩΤΗΣ





## ΠΕΡΙΠΑΤΟΙ ΣΤΙΣ ΕΡΗΜΙΕΣ

Με ξεχωριστή ευχαρίστηση αρχίζουμε τη δημοσίευση σειράς περιγραφών από τη ζωή των εντόμων και των ζώων της Ελληνικής οπαίδου. Η σειρά αυτή, γραμμένη με εξαιρετική ζωντάνια, έκφραση και δύναμη περιγραφής από τον τμηματάρχη Δασών του Υπουργείου Γεωργίας και διακεκριμένο λογοτέχνη κ. Βάσο Δασκαλάκη, αποδίδει με πλήρη γνώση και επιστημονική πιστότητα τη ζωή των εντόμων και των ζώων, βασισμένη στις σχετικές εργασίες του μεγάλου εντομολόγου Φάμπρ και άλλων. Συνιστάμεν ιδιαίτερος στους αναγνώστες μας την παρακολούθηση των περιγραφών αυτών, που εκτός από την ομορφιά και τη χάρη τους, αποκαλύπτουν συγχρόνως άγνωστες και ωραίες λεπτομέρειες από τη ζωή του ζωικού και φυτικού μας κόσμου και δίδουν πολύτιμες σχετικές γνώσεις.

Το δασοφυλακείο μας είναι χτισμένο σε ένα πολύ ερημικό μέρος. Μετά τα ποδάκια, το πιο κοντινό χωριό είναι τρεις ώρες δρόμο, — κι' ακόμη κι' ως στις σπηλιές των τσομπάνων, ψηλά ψηλά στους γκρεμούς του βουνού ν' αποφασίσω να πάω κανείς, θέλει μισή ώρα και περισσότερα. Λίγο πιο πάνω όμως από μας περνάει η μεγάλη δημοσιά και πλάι ή σιδηροδρομική γραμμή, και κάθε τόσο κανένα λεωφορείο ή κανένα τραίνο που περνούν βιαστικά και λίγο λίγο σθηνει και πάει ο ήχος τους.

«Εξω απ' αυτά κι' ίσως κι' από καμιά ξεμοναχισμένη τράτα κάτω στο ξερογιάλι, δεν είναι τίποτα τίποτα που να σου θυμίζει τον άλλο κατοικημένο κόσμο, όπου να ρίξεις το μάτι σου. Όταν μάλιστα παίρνουν και πιάουν εκείνες οι άγριες σοροκάδες και χουγιάζης άσταμάτητα κάτω απ' άκρη σ' άκρη ο γιάλος, — όταν πιάνη δώθε εκείνη ή δαιμονισμένη ξεροτραμουντάνα, — ένα συκρατητό βουητό, που τότε ούρλιάζει σά λύκος και τότε μουγκαλιέται σά βώδι, βαστάει το δάσος όλόκληρο. Τότε δεν μπορείς να ξεχωρίσεις αν είναι τραίνο ή αν είναι ο βοριάς στα σύματα του τηλεγράφου ή στα κεραμίδα στη σκεπή μας. Και τότε ή ερημιά που ζώνει το δασοφυλακείο μας γίνεται άμετρητα πιο πυκνή κι' είναι σαν νάχη ξεμακρύνει μονομιάς χιλιάδες ακόμη μιλιά ο άλλος κόσμος.

Όσοι οι κακοκαιρίες δέ βαστούνε και τόσο πολύ. Έπειτα κάθε καλός του θεού έχει το γούστο του και την ομορφιά του. Έμένα ποτέ δέ μοι φαίνεται πιο ωραία και πιο γεμάτη άγριο μεγαλείο ή θάλασσα όσο σαν ντουμανιάζει ανάστατη στη σοροκάδα. Κι' όταν πάλι, το βραδυό, γυρίζεις άποσταμένος από τη δουλειά σου και κάθεσαι στη φωτιά στο τζάκι να ξεκουρασθής, ο σάλαγος του δάσους που σκεπάζει κάθε άλλον ήχο, — εκείνο το άσταμάτητο άγολογητό των πάντων στον άγέρα και στο άνεμόδρογο — έρχεται σιγά σιγά και τυλίγει το είναι σου σαν προαιώνια θεϊκή μουσική.

Κι' έπειτα, το πρωί, πάλι ο ήλιος κι' ή καλωσύνη.

Θυμώμαι τώρα μερικούς ανθρώπους, που δεν έχουν χαρή ποτέ στη ζωή τους αυτές τις χαρές, κι' όλη ή ζωή τους περνάει από το σπίτι τους στη δουλειά τους, κι' από τη δουλειά τους στη θεόκλειστη σάλα του κινηματογράφου, και δεν έχουν οι καμμένοι πως να σκοτώσουνε την ώρα

τους» καθισμένοι σε δυο καρέκλες στο ζαχαροπλαστείο της πλατείας.

Να τους μιλήσης ατουών για όλα αυτά να τους πής για τα τόσα και τόσα άνεκλάλητα πράματα που έχει να σου δείξη σε κάθε βήμα το δάσος έξω και το βουνό, και που δεν τα φτάνει σ' ένδιαφέρον και σε όραίο μυστήριο ούτε ή πιο μυστηριώδης κορδέλα του κινηματογράφου, δέ θα καταλάθουνε τίποτα, και θάναι σαν να τους μιλάς άλλη γλώσσα. Τι τους νοιάζει ατουή τους για το γείτονα μας έδω στο δασοφυλακείο, το γέρο κόρακα, που έχει το κόσμου τις φροντίδες και τις πονηρίες κι' αυτός να ζήση τη ζωή του, ή τι τους νοιάζει για το τι γίνονται και πως τα βολεύουν μέσα στη βαθειά τρύπα, έδω παραπάνω στο ρέμα, μια φαμελιά άλεπουδες.

Όμως με τα νέα παιδιά δεν είναι έτσι. Τα παιδιά έχουν ζεστή καρδιά και φρέσκη, γελαστή οαντασία, που διψάει όλοένα για κάθε ωραία μάθησι



Υπόγειον τμήμα φωλεάς του έρυθρου δασοφίλου μύμηγκος, όπου οι εργάται άσχολούνται με την περίθαλψη των ών των προνυμφών και των νυμφών.

και μόνο μαζί τους μπορεί να κάνη κανείς δροσερές κουβέντες.

Θα τα πάρω με χαρά παρέα μου σε τούτες δώ τις σελίδες, στους περιπάτους που θα κάμουμε μαζί στο λόγγο και στο βουνό, γύρω στο ερημικό δασοφυλακείο. Τους δίνω το λόγο μου

πως θα ίδουμε άπίστευτα πράματα, που ούτε τα βάνει καθόλου νους ανθρώπου αν και γίνονται κάθε στιγμή, κάθε στιγμή γύρω μας. Ναι, στην αλή μας ακόμη, στο κηπάκι του σπιτιού μας στην πόλη μέσα, φαντάζεται κανείς πως μπορεί, έτσι καθώς κάθεται σε μια πέτρα και λιάζεται, να περάση το κόσμου τις ευχάριστες ώρες; Είναι μια συνηθισμένη αλή, με κανένα δυο δειντρούλακια ίσως, και με τίποτε άγριόχορτα στις άκρες και στις πλάκες ανάμεσα. Η μόνη ποικιλία που έχει είναι ένα «σπιτάκι» που έχει χτίσει χτές με πεντέξη λιθαράκια σε μια γωνιά ο μικρός ο Στέλιος κι' ένα σπασμένο αυτοκινητάκι του δίπλα, ξεχασμένο κι' αυτό εκεί.

Μπροστά μας στο χώμα περπατάει ένα ξανθό μερμηγκάκι. Τριγυρίζει από δώ, τριγυρίζει από εκεί και φαίνεται σαν νάχη γαθή και να μην έχει προορισμό. Παίρνω λιγάκι ζάχαρι και τη βάνω εκεί μπροστά του. Σιμώνει, κανει, έτσι έτσι με τις κεραίες του, φαίνεται σαν να σαστίζει κι' αυτό λιγάκι με τον άνεπάντεχο θησαυρό, σαν να τριβή τα μάτια του μην δνειρεύεται και δεν είναι αλήθεια, έπειτα άρπάζει στα δόντια του ένα κομμάτι και το δίνει δρόμο.

Που πάλι τώρα το χαμένο αυτό μερμηγκάκι, που δεν είχε προορισμό; Προσέχουμε καλά το δρόμο του. Τρέχει στις πλάκες, σκαφαλώνει στις άνωμαλίες και στις τουφίτσες το χοτάρι, τραβάει, τραβάει, — το κομματάκι ή ζάχαρι πάντα στο στόμα του. Φτάνει κάποτε στον τοίχο της μάντρας και το βλέπουμε και χάνεται σε μια τρυπίτσα.

— Πάει να φάη τη ζάχαρή του, μου λέει ο μικρός ο Στέλιος που το κοιτάζουμε μαζί.

Όμως δεν περνάει ούτε ένα λεπτό και να 'σου κι' από την ίδια τρυπίτσα ξεπροβάλλει πάλι βιαστικό - βιαστικό. Το ίδιο το μερμηγκάκι νάνα; άλλο; Ποιος ξέρει. Άλλη φορά βλέπουμε. Όμως να 'σου άποπίσω άλλο, κι' άλλο. Πέντε, δέκα, στη σειρά, βιαστικά βιαστικά, όλόκληρο άπόσπασμα.

Ο Στέλιος που το λέω πως το μερμηγκάκι μας πήγε και φώναζε τους φίλους του δι ανακάλυψε ένα μεταλλείο ζάχαρι και τρέχουνε να το κουβαλήσουν, χοροπηδάει από τη χαρά του, άκουμπάει τα γεράκια του στα γονατά του και σκύβει και κοιτάει, κι' είναι ξαναμμένος απ' το ένδιαφέρον.

— Θα την ξαναβρούνε;

Καταλαβαίνει κι' ο ίδιος πως δεν είναι εύκολο να ξαναβρη μια σταλίτσα ζάχαρι χαμένη μέσα στην αλή, άμα ελσαι ένα τοσοδά μερμηγκάκι. Τα πέντε δέκα βήματα ή άπόστασι από την τρυπίτσα του τοίχου ίσως κεί, είναι άμα τα βάλουμε στις άνα-

(Συνέχεια στη σελίδα 768)





**Ε**να από τα υγιεινότερα και ωραιότερα σπόρ που υπάρχουν είναι το σκί. Μερικοί χαρακτηρίζουν το σκί ως ανώτερο και καλλίτερο από το κολύμπι. Το δικαιολογούν δε γιατί ενώ το κολύμπι γίνεται στη θάλασσα που μπορεί καμιά φορά να μην είναι και απόλυτα καθαρή, το σκί που γίνεται στα βουνά, στα χιόνια, στον καθαρό αέρα έχει ασύγκριτα καθαρότερη ατμόσφαιρα, ίσως καλύτερη και τη μοναδική ατμόσφαιρα για σπόρ αφού η θερμοκρασία είναι κάτω του μηδενός.

Το σκί χρησιμοποιήθηκε κατ' αρχάς από τους Λάπωνες ως μέσον συγκοινωνίας τα δε πρώτα σκί ήταν σανί-

δια από βαρέλια. Σιγά, σιγά έτελειοποιήθηκαν και σήμερα αμυλλώνται τα ξένα εργοστάσια στην κατασκευή τους, ή οποία γίνεται με επιστημονικών πλέον τρόπων. Η διάδοσις του σπόρ αυτού τόσο στην Ευρώπη όσο και στην Αμερική είναι καταπληκτική.

Το σκί είναι από τα σπόρ που μπορεί κανείς να το μάθει σε οιαδήποτε ηλικία αρκεί να κρατιέται γερά στα πόδια του. Έτσι υπάρχουν παραδείγματα όπου έμαθαν σκί παιδιά 4 ετών και γέροι 70 χρονών.

Το σκί στην Ελλάδα διαδόθηκε εδώ και 12 χρόνια. Ένας μηχανικός είχε φέρει από την Ευρώπη ένα ζευγάρι σκί. Το πήρε μία Κυριακή στην Πάρνηθα που ήταν κατάφορτη από χιόνι, το φόρεσε, έτρεξε λίγο και κατόπιν το φόρεσαν έναλλαξ πέντε-έξη παιδιά του Όρειοβατικού. Τους άρεσε τόσο πολύ ώστε άμέσως ύστερα από λίγες μέρες παρήγγειλαν 10 ζευγάρια σκί στην Ευρώπη. Η αρχή είχε γίνει. Ταυτόχρονα σχεδόν με τους Αθηναίους παρήγγειλαν και οι Πατρινοί σκί, και έτσι άρχισε να διαδίδεται καταπληκτικά ως που το 1931 στην Πάρνηθα έγιναν οι Α'. Πανελλήνιοι αγώνες σκί. Δεν ήταν πολύ καλοί αγώνες. Αλλά ήταν η αρχή. Και η αρχή φαίνεται πως δεν ήταν για το σκί το ήμισυ του παντός αλλά το πέν. Τα επόμενα χρόνια οι αγώνες ήταν καλύτεροι, οι επιδόσεις ικανοποιητικότερες. Έτσι έγιναν αγώνες στο Παναχαϊκό, στο Σαραντάπηχο, στην Ζήρεια, με συμμετοχή αθλητών από όλην την Ελλάδα γιαυτό τους Αθηναίους σκιέρ έμιμνησαν και τα μέλη του Όρειοβατικού των επαρχιών.

Και δεν είναι μόνο το ότι διεδόθη το σκί καταπληκτικά στην Ελλάδα, αλλά και το ότι η Ελλάς ανήκει στην Διεθνή Ομοσπονδία του Σκί, και ότι όσες φορές γίνονται διεθνείς αγώνες κυματίζει κοντά στις άλλες και η Ελληνική σημαία. Η Ελλάς έλαβεν ακόμη μέρος και στους ολυμπιακούς αγώνες του σκί το 1936 στο Γκάρμς Κίρχεν.

Όσον αφορά για τον τόπο μας, ο Ε. Ο. Σ καθιέρωσε κάθε χρόνο τόσο τοπικούς, όσο και Πανελληνίους αγώνες. Οι τοπικοί αγώνες γίνονται στις επαρχίες όπου υπάρχουν τμήματα του Ε. Ο. Σ. Οι Πανελλήνιοι αγώνες γίνονται τα τελευταία τέσσερα χρόνια στο Βέρμιο. Το Βέρμιο που δεν απέχει από την Νάουσα παρά μόνο 3-4 ώρες είναι ένα βουνό καταλλήλοτατο για σκί με ωραίες πλαγιές και άπειραντες έκτασεις.

Κάππα

**Η** 'Επανάστασις κηρύχθηκε.

Οι Έλληνες, ύστερα από μακρόχρονη δουλεία, σηκώσαν κεφάλι. 'Ανεπέντεχεν κι' ανέλπιστα έφτασε στ' αυτιά του Σουλτάνου η είδησις.

Μά στην αρχή δεν φάνηκε να πήρε σοδάρ το πράγμα. Τι θα μπορούσαν να κάμουν οι λίγοι κλέφτες, θα συλλογίστηκε. Θα τολμήσουν τα ασυντάκτα αυτά ασκήρια ν' αντιμετωπίσουν τις άπειρες μάζες μου; Μή τί πολυμεφώδια; Πόσο θα μπορούσε να κρατήσει αυτός ο κλεφτοπόλεμος;...

Και πράγματι, οι Έλληνες αντιμετώπισαν πολλές δυσκολίες. 'Ελειψαν πολλές φορές τα πολεμικά κι' ακόμα τα τρόφιμά τους. Μά δεν λιποψύχησαν. Στις δυσκολες αυτές στιγμές με το σπαθί στο χέρι ρίχτηκαν κατά μέτωπο στον έχθρο, διέσπασαν πολιορκίες, έτρεψαν σε φυγή στρατεύματα.

Ένα λοιπόν απ' τα δύσκολα ζητήματα, που παρουσιάστηκε άμέσως μόλις κηρύχθηκε η 'Εθνική 'Επανάστασις, ήταν το ζήτημα της επικοινωνίας των αρχηγών.

Μή τί τρόπο θα μπορούσαν να συνεννοούνται οι διάφοροι καπεταναίοι;

Πώς θα μάθαιναν που βρισκείται ο έχθρος, πόση είναι η δύναμής του, μή τί τρόπο θα τον αντιμετώπιζον;

Βέβαια, τα σημερινά μέσα δεν ύπάρχανε, συγκοινωνία έλειπε.

Κι' αυτή όμως τη δυσκολία κατώρθεσαν οι Έλληνες να την

ΣΕΛΙΔΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΘΝΙΚΗ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙ

## ΤΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ

όπερνηκισον. Είχανε τους άγγελιαφόρους. Κάθε στρατόπεδο, κάθε καπετάνιος είχε και τον δικό του άνθρωπο που θα μεταδίδεζε τα «μαντάτα» στους άλλους όπλαρχηγούς. Αυτός έπρεπε να είναι πολύ έμπιστος, έπιστήθιος φίλος του καπετάνιου και δοκιμασμένος πατριώτης.

Πολλοί απ' αυτούς μαρτύρησαν σάν έπεσαν στα χέρια του έχθρου για να κρατήσουν μυστικά τα σχέδια του 'Αρχηγού τους. Κατ' ανάγκην έπρεπε ο άγγελιαφόρος να είναι δυνατόν πολληκάρι άνταρχης κι' ακόμα έπρεπε να τρέχει γρήγορα, γιατί πολλές φορές βαδίζε δλόκληρες μέρες από βουνό σε βουνό, νύχτωνε σε λαγκαδιά, περιούσε μέσα από άπάρτητα δάση για να μην πέση στα μάτια του έχθρου.

Και στην αρχαία έποχή συναντάμε τους άγγελιαφόρους. Κατά την Μηδικήν εισβολήν οι Αθηναίοι έστειλαν άγγελιαφόρο στη Σπάρτη για να ζητήσουν βοήθεια. Τη νίκη στο Μαραθώνα, τη χαρμόσυνη αυτή είδησις, άγγελιαφόρος την μετέδωσε στους Αθηναίους.

Κι' άλλες ακόμα τέτοιες περιπτώσεις υπάρχουν.

Έτσι λοιπόν και οι κλέφτες συνεννοούντο μεταξύ τους με άγγελιαφόρους ή όπως τους άνωσαν επεζοδρόμους.

Για να γίνει ένας κλέφτης άγ-

γελιαφόρος έπρεπε να είναι σεβαστό και αξιόπιστο πρόσωπο. Για να πάνε κάπου ήσαν έφωδιασμένοι με άσφαίρητο σημείωμα όπογεγραμμένο από τον 'Αρχηγό τους. Αυτό μάς το δείχνει το παρακάτω αντίγραφο έπιστολής της τότε Προσωρινής Διοικήσεως της Ελλάδος:

«Ο έπιφέρων το παρόν πεζοδρόμιος Γεώργιος είναι άπεσταλμένος της Διοικήσεως και ύπάγει εις Βοστίτζην με γράμματά. Θέλετε διδοίτε λοιπόν την άναγκαίαν τρέφην και κατάλυμα».

Οι πεζοδρόμοι λοιπόν αυτοί, που άντικαθιστούσαν τα σημερινά Ταχυδρόμια, είχαν μεγάλες εύκολίες από τους πατριώτες τους. Αυτοί τους βοηθούσαν στο δύσκολο έργο τους.

Πολλές φορές, άναγκασμένοι οι πεζοδρόμοι αυτοί να μην περάσουν από χωριά, προμηθεύονταν απ' τον τοπο που ξεκινούσαν τρόφιμα για πολλές ημέρες.

Από κάτι παλιά έγγραφα του Μαυροκορδάτου και με ημερομηνία 13 'Ιανουαρίου 1824 αντίγραφευμε εδώ μια έπιστολή.

«Λεβίδη. Δώσε πρὸς τὸν Παναγιώτην Μπότσαρη διὰ τὸν δρόμον ὅπου πηγαίνει διὰ τὴν Πελοπόννησον παζιμάδες ὀκτάδες 31».

σας, θέλουσα να κοινοποιήση διάφορα έγγραφα ή προκηρύξεις, έστειλε απ' το Κρανιδιον έπιτηδες ταχυδρόμον. 'Αντιγράφο-μεν μίαν είδησις.

«Χθές έφθασεν ένταυθα (Μεσολόγγι) έπιτηδες ταχυδρόμος φέρων από Κρανιδιον τας προκηρύξεις του Βουλευτικού και 'Εκτελεστικού Σώματος».

Πολλές φορές τα γράμματα που στέλνονταν στους διάφορους καπεταναίους δεν είχαν και διεύθυνση. Έτσι ο πεζοδρόμος ήτανε άναγκασμένος να γυρίσει πολλά μέρη ώπου να βρη τον άνθρωπο που ζητούσε. Ένα γράμμα, σταλμένο στον γενναίο στρατηγό Δημήτριο Μακρή, στο πίσω μέρος που είχαν τη διεύθυνση, διαβάζω: «Εἴω γενναίω τω Στρατηγῷ Κυρίῳ Δημητρίῳ Μακρῇ, ὅπου τόχοι...».

Λίγο αργότερα στο Μεσολόγγι διοργανώθηκε ταχυδρομική υπηρεσία.

Ο συντάκτης των «Ελληνικών Χρονικών» Ιωάννης Μάγερ ίδρυσε ταχυδρομείον. Είδικος ταχυδρόμος, μια φορά στις δεκαπέντε μέρες, θα μετέφερε γράμματα απ' τη Δυτική Χέρσο Ελλάδα στο Ναύπλιο. Ο δρόμος των όποιον θ' ακολουθούσε ήταν: διὰ Τριζωνίων—Βοστίτζης και Κορίνθου.

Έτσι τα δύο κέντρα του τότε νεοσύστατου 'Ελληνικού Κράτους, το Ναύπλιο και το Μεσολόγγι, θα μπορούσαν να έρχονται σε έπικοινωνία πιο εύκολα.

ΠΑΥΛΟΣ ΒΕΡΓΑΣ



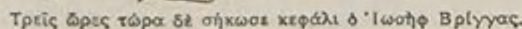
ΟΙ ΤΡΕΙΣ ΦΙΛΟΙ

ΥΠΟ Μ. ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

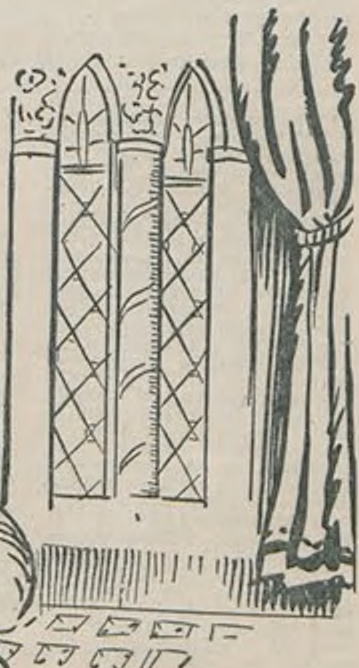
ΚΕΦΑΛΑΙΟ Α΄.

\*Υστερα από διαφόρους συνδυασμούς που δεν κόπιασε καθόλου να κάμει γιατί ήξερε καλά ό Βρίγνας και τους ανθρώπους και τά πράματα και τους κρυφούς πόθους που κινούσαν τόν καθένα από τους παλαιαγούς και τους αρχόντους, ξεκαθάρισε μερικά όνόματα... «Προμένη δόξα»

Μ' αὐτὸς γύρισε ἄλλοι τὸ πρόσωπο, χτύπησε μὲ τὸ μαστίγιο δυνατὰ ἕνα σκυλὶ ποὺ βρέθηκε μπροστὰ του καὶ ρώτησε ἂν ἐτοιμάσθηκαν ὅλα γιὰ τὸ κινήσι καὶ γιὰ τὴν ἀργεῖν.



— Ὡστε ἔτσι λοιπόν ὁ κύρ Βασι-  
λειος Πετεινός... εἶπε κουνῶντας τὸ  
κεφάλι.



Σηκώθηκε κι' άρχισε νά  
φέρν η βόλτες πάνω κάτω.  
Πελώριο κορμί άθλητικό  
κι' ένα κεφάλι τó ίδιο...  
μέ κάτι μικρά ματάκια που  
υαλιζούνε σάν μαύρες χάν-  
τρες. Μάγουλα φουσκωμέ-  
να... Ώχρός... σάν τó



κερί ήταν η δειψή του. Ένα δέρμα μα-  
ραμένο κι δόλοτελα άτριχο. Άνάμεσα  
στις εκατοντάδες τών ευνούχων που  
τριγύριζαν στους διαδρόμους του Ί-  
εροῦ Παλατιοῦ ήταν κι αυτός κά-  
ποτε ένας. Μά τι ξυπνάδα! Ο Κων-  
σταντίνος ο Πορφυρογέννητος, πού-  
ξερε νά διαλέγη ανάμεσα στους αν-  
θρώπους, κείνον που χρειάζεται σέ  
κάθε περίπτωση, σ' αυτόν έρριξε τό  
μάτι του, όταν αναγκάστηκε νά μα-  
κρύνη από τήν αὐλή καί τή διοίκηση  
τὸν Βασίλειο, τὸν αδερφὸ τῆς γυναί-  
κας του. Καί τόσο τὸν εἶχε ἐκτιμῆση,  
πού ἀκόμα καί στή στενή του τήν  
ώρα, δὲν παραμέλησε νά τὸν συστήσῃ  
στὸ γιό του καί διάδοχο Ρωμανό.

— Σ' αὐτὸν νά ἐμπιστευθῇ τὸ βα-  
σίλειο, τοῦ εἶπε... Εἶναι ὁ πιὸ ἀξιό-  
ς καὶ ὁ πιὸ πιστὸς ἀπ' ὅλους πού βρί-  
σκονται κοντά σου.

Ὡς τόσο ἡ παραγγελία τούτη δὲ  
θάπινε καὶ τόσο τόπο, ἀν ὁ Βρίγγας  
στὸ μεταξύ δὲν εἶχε καταφέρει νά τρα-  
βήξῃ τὴν ἐμπιστοσύνη τῆς Αὐγούστας  
Θεοφανώς.

Μὲ τὴν ἀλάθευτη κρίσι του, κάθισε  
καὶ τὰ ζύγισε ὅλα καὶ τὰ ξαναζύ-  
γισε καὶ κατάλαβε πὺς θά ἦταν  
ἀσφαλτὰ ὁ νικητὴς στὸν ἀγῶνα πού  
ἀρχίνησε ἀνάμεσα στὴν πεθερά καὶ τὴ  
νύφη, κι εὐτὺς ἀπὸ τὴν ἀρχὴ κανόνισε  
τὴ στάση του σύμφωνα μὲ τὸ συμφέ-  
ρο του.

Συχνά, καθὼς λέγανε οἱ παλατια-  
νοί, ἀντάμωνε τὴ Θεοφανώ στὰ νυμ-  
φαῖα<sup>6</sup> τοῦ κήπου ἢ στὸ γυναικίτη —  
γιατί εἶχε τὸ ἐλεύθερο νά μπαίνει παν-  
τοῦ ὁ γέρο ευνούχος — καὶ κεί πιά ὡ-  
ρες ὁλόκληρης συζητούσανε γιὰ τίς  
ὑποθέσεις τῆς αὐτοκρατορίας κι' ἐ-  
παιρναν ἀποφάσεις γιὰ κάθε ζήτημα.

Κ' ἦταν παράξενο ἀλήθεια νά βλέ-  
πης μιὰ εἰκοσάχρονη κοπελοῦδα νά μι-  
λάει μὲ τόση γνώση γιὰ τὸ κάθε τί·  
πολλὲς φορὲς ἄφινε μ' ἀνοιχτὸ τὸ στό-  
μα καὶ τὸν ἴδιο τὸν Βρίγγα, πού ἔπαθε  
ὡς τόσο καὶ πάλαιψε μὲ νύχια καὶ μὲ  
δόντια στή ζωὴ του, καὶ μοναχὰ στὰ  
ἐξήντα του πιά μπορούσε νά πῇ, πὺς  
ἔμαθε τὸ μυαλό του καὶ σκληρῆνε ἡ  
καρδιά του, ὅσο χρειάζεται γιὰ νά  
κουμαντάρῃ ἀνθρώπους.

«Ὁχι, δὲν εἶναι τοῦτο πρᾶμα φυσι-  
κό!» Πολλὲς φορὲς τὴν σκεφτὴ κα-  
θὼς ἔβλεπε ξαφνικά μέσα στὰ πράσι-  
να μάτια τῆς ν' ἀστράφει μιὰ λάμ-  
ψη... κάποτε — κάποτε ἐκεῖ, ὅπως κα-  
θότανε καὶ μιλοῦσε ἥσυχα καὶ καλά.  
Σὰ νά 'χωνε ἀνάμεσα τὴν ἀνθρώπι-  
νες σκέψεις τῆς καὶ τὴν δική του, ὁ  
Σατανᾶς, τὴν ἀνομολόγητη.

Ἀπὸ τὰ στενόμακρα ἀψιδωτὰ παρά-  
θυρα γλιστροῦσε τὸ βραδυὸ φῶς μα-  
λακὸ σὰ γάδι στὴν ἀπέραντη σάλα...  
στὸ χρυσομένο θόλο, στὸ πάτωμα πού  
λαμποκοποῦσε σὰν καθρέφτης, στὰ  
πολύχρωμα ψηφιδωτὰ, στὰ χιουδωτὰ  
κρουσωτὰ βῆλα<sup>7</sup> πού ἔπεφταν βαρεῖα  
κι ἐπίσημα.

Ἀνάλαφρο ἀγεράκι φυσοῦσε ἀπὸ τὸ  
Βόσπορο.

Ὁ Βρίγγας περπατοῦσε ἀπάνω κά-  
τω κι' ἀνάσινε ἀπὸ καιρὸ σὲ καιρὸ  
βαθεῖα τὴ μυρουδιά πού ἦταν χυμένη  
ὀλοῦθε ἀπὸ θάλασσα, λουλούδια καὶ  
νοτισμένο γῶμα.

Ἐκεῖνη ἡ φράση τὸν ἔρριχνε στή βα-  
θεῖα συλλογὴ: «περιμένει πὺς  
νὰ σηκωθῇ ὁ νικηφό-  
ρος Λέων στὴ Χαλκὴ  
πύλη»...

«Ὁχι γιὰ τὸ νόημά της. Ἦταν ὀλο-  
φάνερο. Χαλκὴ ἔλεγαν τὴν πόρτα τοῦ  
Ἱεροῦ παλατιοῦ. Ὁ ἀγνωστος θά θε-  
λε τὸ δίχως ἄλλο νά πῇ πὺς κάποια  
στάση θά ξεσποῦσε ἐκεῖ, ξεσηκωμένη  
ἀπὸ τὸ ἐνικηφόρο λέοντα.

Αὐτὸ τὸ «νικηφόρος λέων» ὅμως  
πού ἦταν γραμμένο μὲ κόκκινο μελά-  
νι τὸν μπερδεύε.

Πὺς ἦταν δυνατό ὁ Νικηφόρος Φω-  
κᾶς κι' ὁ Λέων Φωκᾶς ὁ ἀδερφός του —  
τὸ ὅτι αὐτοὺς ἐννοοῦσε ὁ ἀγνωστος τὸ  
εἶχε βέβαιον — πὺς ἦταν δυνατό νά κινη-  
θοῦν ἐναντία στὸν αὐτοκρά-  
τορα Ρωμανό; Τοὺς τί-  
μιζε μὲ τὰ πιὸ μεγά-  
λα στρατιωτικὰ ἀξιώμα-  
τα — ὁ ἓνας ἦταν δομέστι-  
κος<sup>8</sup> στὴν Ἀνατολὴ κι' ὁ  
ἄλλος στὴ Δύση — τοὺς  
χρῶσε ἀκόμα καὶ μὲ τὸν  
τίτλο τοῦ μαγίστρου<sup>9</sup> κι' ἔ-  
λαμπαν πιά ἀνάμεσα στὸ ἐ-  
πίλοιπο ἀρχοντολόι τραπεζο-  
τεροὶ καὶ δυνατοτέροι ἀπ'  
ὅλους. Τὶ ἄλλο εἶχαν νά πε-  
θυμῆσουν; Τὶ συμφέρον θά  
τοὺς κινεῖσε νά βοηθήσουν  
τὴν χήρα αὐτοκρατορίσσαν;

Μὰ ἐξὸν ἀπ' αὐτό, ἡ ἐκ-  
στρατεία τῆς Κρήτης ἦταν  
σχεδὸν ἀποφασισμένη. Ἀ-  
πόμεινε ἡ σύγκλητος ἀκόμα  
νά δώσῃ τὴν συγκατάθεσί  
της. Ὡς τόσο νά γίνῃ ἡ δχι  
κρεμότανε ὁλότελα ἀπὸ τὸ Βρίγγα.  
Μήπως δὲν τόξερε αὐτὸ ὁ Νικηφόρος  
καὶ δὲν προσπαθοῦσε μὲ κάθε τρόπο  
νά τὸν κερδίσῃ μὲ τὸ μέρος του;

«Ὁχι, γιὰ πρώτη φορὰ στή ζωὴ του  
ὁ παμπόνηρος παρακοιμώμενος δὲν  
μποροῦσε νά καταλάβῃ τίποτα.

Ἀν ὅμως ὁλ' αὐτὰ ἦσαν μονάχα  
συκοφαντὰ πιτῆδεια σκηνοθετημένη ἀ-  
πὸ ἀνθρώπους πού εἶχαν συμφέρον νά  
τὸν χωρίσουν ἀπὸ τοὺς Φωκᾶδες σπέρ-  
νοντας ζιζάνια ἀνάμεσά τους;

Τὸ πρᾶμα δίχως ἄλλο ἔπρεπε τὸ  
γρηγορώτερο νά ξεκαθαρισθῇ.

Τὸ βῆλο μιὰς μεγάλης πόρτας κου-  
νήθηκε ἀλαφρά, παραμέρισε ὑστερα  
κι' ἔνα πρόσωπο ἀστειό, Ἱαρωμένο,  
πού εἶχε ὡς τόσο κάτι παιδιαστικό, μὲ  
θλιμμένα μαῦρα μάτια, ξεπρόβαλε  
στὸ ἀνοιγμά... Μόνο τὸ πρόσωπο...  
καὶ τόσο χαμηλά, πού θάβαζε στοί-  
χημα πὺς κάθηται κεί πίσω σὰ γό-  
νατα καὶ περιμένει.

Καθὼς ὁ Βρίγγας πῆγαινε σκεφτι-  
κὸς ἀπάνω — κάτω, τὸν παρακολου-  
θοῦσε γυρίζοντας σιγά-σιγά κατὰ τὸ  
περπάτημά του, ἀπὸ τὴ μιὰ μεριά ὡς  
τὴν ἄλλη.

Εἶχε μιὰ ἐκφραση ὁλότελα γελοία,  
σὰ σκυλὶ φοβισμένο μὲ τὴν οὐρά κάτω  
ἀπὸ τὰ σκέλια πού βλέπει ταραγμένο  
τὸν ἀφέντη του καὶ τὸν κάκω πασκί-  
ζει νά καταλάβῃ ποῖα εἶναι ἡ ἀφορμὴ  
τῆς ταραχῆς του.

Ξαφνικά χαμογέλασε καὶ τὰ στενά  
του χεῖλια, καθὼς μισάνοιξαν, χαρά-  
ξανε μιὰ καμπύλη γραμμὴ πού ἔφτανε  
ἀπὸ τὸ ἓνα αὐτὸ ὡς τὸ ἄλλο.

— Ζοζώ, Ζοζώ! πρόφερε σιγὰ κι' ἔ-  
τσι πού μόλις ἀκούστηκε σὰ σφύριγμα  
ἡ φωνὴ του μέσα στὴ μεγάλη σάλα.  
Ὁ Βρίγγας ἀκούσε καὶ χωρὶς νά



— Μίλα καθαρά.

ξαφνιασθῇ, χωρὶς νά παραξενευθῇ κα-  
θόλου, χωρὶς καν νά γυρίσῃ, εἶπε:

— Σεραφεῖμ, δὲ σὲ συμβουλευῶ νά  
μ' ἐνοχλήσῃς αὐτὴ τὴ στιγμή. Ὅμως  
τὸ βῆλο παραμέρισε πιὸ πολὺ καὶ πα-  
ρουσιαστικῇ ἔτσι ὁλόκληρο ἓνα πολὺ  
περίεργο ὑποκείμενο... Τὸ ἀνάστημά  
του δὲν ἦταν πάνω ἀπὸ τὸ μέτρο...  
Καμπούρης, μὲ πόδια στραβά καὶ  
λεπτὰ. Φοροῦσε παρδαλὰ φορέματα,  
μακρομύτικα παπούτσια καὶ σκουφὶ  
πράσινο χρυσοκέντητο. Καθὼς προχω-  
ροῦσε ἓνας ἥχος ἀπὸ πολλὰ ἀσημένια  
κουδουνάκια τὸν συντρόφευε.

Ἡ ἀσκήμια του ἦταν ἀλήθεια φοβε-  
ρὴ κι' ὅμως τὰ μαῦρα του μάτια εἶ-  
χαν μιὰ γλύκα παράξενη πού σ' ἔκανε  
νά τὸν συμπαθήσῃς.

Τὸ νᾶνο τοῦτο τὸν εἶχαν διώξει ἀπὸ  
τὴ συντροφία τους ἡ τὸν εἶχαν ξεχάσει  
φεύγοντας γιὰ τὸ μεγάλο πανηγύρι  
πού γινόταν στὶς Χῶνες, μιὰ παρέα  
ἀπὸ μίμους ἀκροβάτες καὶ ταχυδακτυ-  
λουργούς... Ἐστὶ τὸν συνάντησε ὁ  
Βρίγγας μιὰ μέρα σ' ἓνα στενὸ δρο-  
μάκι τῆς βασιλεύουσας σ' ἐλεεινὴ κα-  
τάσταση, πενηντάχρονο, ἀγρυπνῶ, κατα-  
τρεγμένο ἀπὸ παιδιὰ κι' ἀπὸ μεγάλ-  
λους.

(Ἀκολουθεῖ)

1 Ἐμπιστος τοῦ αὐτοκράτορα πού κοιμότανε  
δίπλα στὸν αὐτοκρατορικό κοιτῶνα.

2 Ἐμβολοὶ λέγονταν οἱ στοῖς πού βρίσκον-  
ταν στὸς μεγάλους δρόμους. Ἐμβολαρία λοι-  
πὸν εἶναι ἡ γυναῖκα πού σὺναιε δηλ τὴν ἡ-  
μέρα στὶς στοῖς αὐτὲς καὶ ἀνῆκε φυσικά σὲ τὰ  
πεινὰ τῆς.

3 Καράδια πού πῆγαιναν μὲ παντὰ καὶ  
κουτιά.

4 Προσεγγέρηδες ἦσαν οἱ τεχνίτες, προσε-  
γάριστοι λοιπὸν οἱ γυναῖκες τῶν τεχνιτῶν.

5 Φορεῖα.

6 Δημόσιες βρόδες μὲ στοῖς.

7 Παραπετάσματα.

8 Ἀρχιστράτηγος.

9 Βυζαντινὸς τίτλος ἀπὸ τοὺς μεγαλειτε-  
ρους.



# Η ΠΟΛΙΤΕΙΑ ΤΩΝ ΣΠΑΡΤΙΑΤΩΝ

## Γ. Η ΑΝΑΤΡΟΦΗ ΤΩΝ ΝΕΩΝ

Όταν γεννᾶτο στὴ Σπάρτῃ ἕνα βρέφος, ἔπρεπε σύμφωνα μὲ τοὺς νόμους τῆς πολιτείας νὰ ἐξετασθῇ ἀπὸ τοὺς γέροντες τῆς φυλῆς τοῦ ἀν εἶναι ἀξίον νὰ ζήσῃ. Τὸ ἔθιμο τῆς ἐξετάσεως τῆς ἀρτιμελείας τῶν βρεφῶν ἦταν παλαιό, μὲ τὴ διαφορά ὅτι στὶς ἄλλες ἑλληνικὲς πολιτείες τὴν ἀπόφασιν ἔπαιρνε μόνος ὁ πατέρας τοῦ παιδιοῦ, γὰρ νὰ εἶναι ἀναγκασμένος νὰ δώσῃ λόγον στὶς ἀρχὲς τῆς πολιτείας γιὰ τὴν ἀπόφασιν αὐτοῦ. Στὴ Σπάρτῃ, ἀντιθέτως, ὁ πατέρας δὲν εἶχε γνώμην, ἀλλὰ οἱ γέροντες τῆς φυλῆς, ὅπως εἶπαμε. Ἄν ἡ ἐπιτροπὴ τῶν γερόντων ἐνόμιζε ὅτι τὸ βρέφος δὲν εἶχε τὰ φυσικὰ προσόντα γιὰ νὰ γίνῃ πολίτης τῆς Σπάρτης, τὸ παρέδιδε σὲ εἰδικούς ὑπαλλήλους τοῦ Κράτους, οἱ ὁποῖοι τὸ πετοῦσαν σὲ μιὰ βραχώδη περιοχὴ, στοὺς λεγόμενους ἀπὸ θ ἑ τ α ς. Ἄν ἡ ἀπόφασιν τῶν γερόντων ἦταν εὐνοϊκὴ, τὸ νεογνὸν παρέδιδετο στοὺς γονεῖς τοῦ, οἱ ὁποῖοι εἶχαν τὴν ὑποχρέωσιν νὰ τὸ ἀναθρέψουν μέχρι τῆς ἡλικίας τῶν ὀκτῶ ἐτῶν. Ὅταν τὸ παιδί ἐκλείνε τὰ ὀκτὼ χρόνια τοῦ, παρέδιδετο σὲ εἰδικὸ ὑπάλληλον τῆς πολιτείας, τὸν λεγόμενον π α ῖ δ ο ν ὁ μ ο, ὁ ὁποῖος τὸ ὡδηγοῦσε σὲ εἰδικὸ στρατόπεδον γιὰ ν' ἀνατραφῇ μαζὺ μὲ τ' ἄλλα παιδιά τῆς ἰδίας ἡλικίας. Ἡ ἀγωγή τῶν παιδιῶν στὴ Σπάρτῃ βαστοῦσε ἐξ ἡλικίας, ἐπομένως στὰ στρατόπεδα αὐτὰ ὑπῆρχαν παιδιά 8—14 χρονῶν. Ἀναλόγως τῶν ἡλικιῶν ὑπῆρχαν καὶ ἰδιαίτερες τάξεις. Ἔτσι τὰ παιδιά τῶν 8 ἐτῶν, ποὺ ἀνήκαν στὴν πρώτη τάξη, ἐλέγοντο ρ ω θ ῖ δ α ῖ. Τὰ παιδιά τῶν 9 ἐτῶν ποὺ σχηματίζαν τὴν δεύτερη τάξιν ἐλέγοντο π ρ ο μ η κ ῖ ζ ὁ μ ε ν ο ῖ, τῶν 10 ἐτῶν ἐλέγοντο μ η κ ῖ ζ ὁ μ ε ν ο ῖ, τῶν 11 ἐτῶν π ρ ὀ π α ῖ δ ε ς, τῶν 12 ἐτῶν π α ῖ δ ε ς, τῶν 13 ἐτῶν μ ε λ ῖ ρ ρ η ν ε ς (οἱ μὲλλοντες ἄντρες δηλαδὴ), καὶ τῶν 14 ἐφ η θ ο ῖ, ὅποτε καὶ ἐτελείωναν οἱ σπουδὲς τοῦ στὰ παιδικὰ στρατόπεδα. Τὰ παιδιά ὅλων αὐτῶν ἡλικιῶν ἐγυμνάζοντο στρατιωτικὰ κάτω ἀπὸ τὴν ὁδηγίαν εἰδικῶν δασκάλων, ἐμάθαιναν νὰ πειθαρχοῦν καὶ ἀκόμα νὰ ἔχουν σὺμπτυον. Ἡ γυμναστικὴ καὶ στρατιωτικὴ ἐκπαίδευσις ἐρχόταν στὴν πρώτη γραμμὴ, ἐνῶ ἡ ἀνάγνωσις, ἡ γραφὴ, ἡ μουσικὴ καὶ ἡ χορευτικὴ τέχνη ἐρχόταν σὰ δεύτερο εἶδος μαθήσεως, συμπληρωματικὸ τῶν πρώτων. Τὰ παιδιά ἔτρωγαν ὅλα μαζὺ καὶ κοιμῶνταν ἐπίσης κατὰ ομάδες. Μετὰ τὸ 14ο ἔτος ὅποτε τελειώνει ἡ παιδικὴ ἀγωγή, ἀρχίζει ἡ φυσικὴ ἐ-

φθεία, ἡ ὁποία περιλαμβάνει ἐφ' ἑαυτὴν ἀπὸ 14—20 ἐτῶν. Κατὰ τὰ δύο τελευταῖα ἔτη τῆς ἐφθείας, οἱ νέοι γυμνάζονταν συγχρόνως καὶ ὁ στρατιώτης, ὥστε ὅταν ἔλθῃ ἡ περίοδος τῆς ἐφθείας νὰ μποροῦν νὰ μπαίνουν κατ' εὐθείαν στὶς τάξεις τῶν πολεμιστῶν. Κάθε Σπαρτιάτης ἦταν ὑποχρεωμένος νὰ παίρνῃ τὰ ὄπλα καὶ νὰ πολεμᾷ ὡς τὰ 60 τοῦ χρόνια. Οὐσιαστικὰ ὁμοῦ ζοῦσε τὸν αὐστηρὸ στρατιωτικὸ βίον ὡς τὴν ἡλικίαν τῶν 30 ἐτῶν, ὑποχρεωμένος νὰ τρώῃ καὶ νὰ κοι-



Σπαρτιατικὸν ἀγγεῖον ἀνευρεθὲν εἰς τὸν ναὸν τῆς Χαλκιοῦ καὶ Ἀθηνᾶς.

μᾶται στοὺς στρατώνες. Μετὰ τὰ 30 χρόνια ὁ πολίτης εἶχε τὸ δικαίωμα νὰ κοιμᾶται στὸ σπιτί τοῦ, ἀλλὰ ὄχι καὶ νὰ τρώῃ. Ὅλοι οἱ πολῖται τῆς Σπάρτης, ἀπὸ τοῦ βασιλέως μέχρι τῶν ἀπλῶν πολιτῶν, εἶχαν τὴν ὑποχρέωσιν νὰ τρῶνε στὰ συσσίτια, τὰ λεγόμενα ἀ ν δ ρ ε ῖ α, ἢ σ υ σ κ ῆ ν ι α. Τὸ οἰκοδόμημα τῶν συσσιτίων ἦταν ἀπέρριπτον καὶ εἶχε τραπέζια ὅπου οἱ πολῖται ἔτρωγαν ἀνὰ δεκαπέντε. Οἱ δεκαπέντε αὐτοὶ ἄντρες ἀποτελοῦσαν μιὰν ἀχώριστον συντροφίαν, ἡ ὁποία δὲν ἐχωρίζετο οὔτε στοὺς πολέμους. Ἄν κανένας ἀπὸ τοὺς δεκαπέντε σκοτωνόταν σὲ μάχῃ ἢ πῆθαινε, ὁ ἀναπληρωτὴς τοῦ ἐξελέγετο διὰ ψηφοφορίας μετὰ τῶν 15. Σὲ κάθε ομάδα ὑπῆρχε ἕνας ἀρχηγός, ὁ λεγόμενος κ ρ ε ο δ α ῖ τ η ς. Πρὸ τοῦ 50ο αἰῶνος π. Χ., τὰ συσσίτια εἶχαν πολεμικὸν χαρακτῆρα καὶ ἀποτελοῦσαν ἕνα εἶδος διαρκοῦς ἐπιστρατεύσεως τῶν πολιτῶν, ἀλλὰ μετὰ τὸν 5ο αἰῶνα τὰ συσσίτια χά-  
νουν τὴν πολεμικὴν σημασίαν τους καὶ

παίρνουν τὸν χαρακτῆρα τῆς ἰσότητος καὶ τῆς κοινότητος τοῦ ἀπλοῦ βίου. Τὸ φαγὶ τῶν πολιτῶν ἀποτελεῖτο ἀπὸ μέλανα ζῶμα, ἢ Β α φ ῆ ν ἢ α ἰ μ α τ ῖ α ν (εἶδος σούπας ἀπὸ αἷμα ζῶον) καὶ ἀπὸ κριθίνου ψωμί, τυρί, σῦκα καὶ κρασί. Κάθε πολίτης ἦταν ὑποχρεωμένος νὰ φέρῃ στὸ συσσίτιον ὀρισμένους ποσότητες ἀπὸ κριθᾶρι, τυρί, σῦκα καὶ κρασί. Ἡ εἰς εἶδος εἰσφορὰ ἦταν ἴση γιὰ ὅλους. Ἐκεῖνοι ποὺ δὲν ἔτρωγαν στὰ συσσίτια δὲν εἶχαν καὶ πολιτικὰ δικαιώματα καὶ ἐθεωροῦντο ἀπὸ τοὺς πολῖτας ἀτιμοὶ ὅσο καὶ οἱ φυγάδες τῶν πολέμων. Ἐπίσης εἶναι χρήσιμον νὰ προσθέσωμε ὅτι οἱ βασιλεῖς ἐλάμβαναν μέρος στὰ συσσίτια μὲ ἐξόδα τοῦ δήμου. Ἐπίσης οἱ Ἐφοροὶ δειπνοῦσαν χωριστὰ σὲ δικὸν τραπέζιν, τὸ λεγόμενον Ἐ φ ο ρ ε ῖ ο ν.

Καὶ τώρα λίγα γιὰ τὴν ἀνατροφή τῶν κοριταίων καὶ τὴν κοινωνικὴ θέσιν τῶν γυναικῶν. Ὅπως καὶ τὰ ἀγόρια, ἔτσι καὶ τὰ κορίτσια τῆς Σπάρτης ἐξεπαιδεύοντο σὲ ομάδες, μαθαίνοντας χορὸν, τραγούδια καὶ ἐλάχιστα γράμματα. Ἀκόμα ἐγυμνάζοντο στὸν δίσκο, στὸν δρόμον, στὴν πάλη καὶ στὸ ἀκόντιο, διοργανώνοντας καὶ σχετικὸν ἀγώνισμα ἀγῶνες ἢ παρακολούθοντας τοὺς ἀγῶνες τῶν ἀγοριῶν. Βέβαια ἡ δημοσία φροντίδα γιὰ τὰ κορίτσια ἦταν πολὺ μικρὴ ἀπ' ὅτι ἦταν γιὰ τὰ ἀγόρια. Τὰ κορίτσια εἶχαν τὸ δικαίωμα νὰ μένουν κοντὰ στοὺς γονεῖς τους καὶ νὰ ἀσχολοῦνται μὲ τὴν φροντίδα τοῦ πατρικοῦ σπιτιοῦ. Μετὰ τὸν γάμον τους, οἱ γυναῖκες ζοῦσαν βίον ἀπολύτως οἰκιακόν, ὅπως καὶ οἱ ὅλες τῆς ἑλληνικῆς πολιτείας. Φρόντιζαν γιὰ τὸ σπιτί τοῦ συζύγου τους, ἀνέτρεφαν τὰ παιδιά τους μέχρι τῆς ἡλικίας 8 ἐτῶν καὶ γενικὰ ἀπεσύροντο ἀπὸ τὴν δημόσια ζωὴ τῆς πολιτείας μέχρι τὸ τέλος τοῦ βίου τους. Πάντως ὁ κοινὸς βίος τῶν ἀνδρῶν ἦταν σοβαρὸ ἐμπόδιον γιὰ τὴν ἀνάπτυξιν οἰκογενειακοῦ βίου, καὶ ἔτσι οἱ Σπαρτιάτιδες δὲν ἔχουν νὰ ἐπιδειξοῦν σπουδαία προσόντα. Ἐξ ἄλλου, λόγῳ τῶν γυμναστικῶν ἀσκήσεων καὶ τῆς ἀνδροπρεποῦς ἀγωγῆς τῶν, οἱ γυναῖκες τῆς Σπάρτης δὲν κατάρθωναν νὰ εὐδοκιμήσουν σὲ καθαρὰς γυναικείας ἐργασίας.

Ἐξετάσαμε πολὺ σύντομα καὶ σὲ γενικὴν γραμμὴν τὴν ἰδρυσιν τῆς πολιτείας τῶν Σπαρτιατῶν, τὸ πολίτευμά τους καὶ τὴν κοινωνικὴν μορφὴν τῆς. Ἡ Σπάρτῃ προσέφερε καὶ αὐτὴ ἀπὸ τὴν ἀποψη τὴν διοικητικὴν, μεγάλην συμβολὴν στὴ διαμόρφωσιν τῶν συγχρόνων πολιτευμάτων, ὅπως καὶ ὅλες οἱ ἑλληνικὲς πολιτείες καὶ ἰδιαίτερα ἡ Πολιτεία τῶν Ἀθηναίων μὲ τὴν ὁποίαν τὴν ὀργάνωσιν θ' ἀσχοληθῶμε ἄλλοτε. **Β.**

## \* Η ΜΗΤΕΡΑ \*

(Ἀπ' τὰ Θεσσαλικά Διηγήματα τοῦ Γιώργου Βαλταδώρου)

Οἱ γιαιτροὶ τὸν εἶχαν ἀποφασίσαι... Καθάρσαν μὲ τὴν ἀκρία τοῦ μαντηλιοῦ τοὺς τὰ θαμπωμένα χρυὰ γυαλιά τους... Κι' ἐσκύρναν κι' αὐτοὶ στὰ γιαιτροσόφια... Μία ζωὴ πῆγαινε νὰ τελειώσῃ τὸ δρόμον της!... Εἶχαν μετρήσῃ κιόλας μὲ τὸ κρῶν, σὺν ἀπὸ μολοβὴ χέρι ποὺ ἔχουν οἱ γιαιτροί, τὸ σφύρι μὲ πῶς θάκανε ἀκόμα μία ζωὴ ἀρρώστη... Μία μικρὴ σπῖθα, σταλαγματὰ ζωούλας, ἔμεινε ἀκόμα, κρυμμένη, βαθεῖα, σ' ἀδύναμον στήθιν τ' ἀρρώστου... Καὶ πάλευε κι' αὐτὴ νὰ σθῇ...

Κι' οἱ γιαιτροὶ κουνούσαν τὸ σοφὸ κεφάλι τους!

Ἐκεῖνη τὴ στιγμὴ φάνηκε μιὰ γροῦλα μὲ τὴ μαύρην πλατεῖαν μαντιλίου της, ποὺ ἄφηνε ἕνα μαῖον μεγάλο λεκκὲ στὴ μαρμαρένια σκάλα τοῦ νοσοκομείου. Κανένας δὲ μπόρεσε νὰ μᾶθῃ πῶς ἦρθε ἀπὸ τὰ βάθη τοῦ μακρινοῦ χωριοῦ της, κι' ἀκόμα, τί κρατοῦσε σὸ ταγάρνι της, μὲ τὴν προσοχὴν, σὺν ἕνα παλῦτιμον πράγμα. Τὰ γεροντικὰ της γόνατα—

σὰ νὰ λῶθηκαν οἱ κόμποι τους—εἶχαν λυγίσαι, ὄχι τόσο ἀπ' τὸν κόπον ἀνέθηκε τ' ἀμέτρητα σκαλοπάτια, ὅσο ἀπὸ τὴν ἀγωνίαν νὰ σθῇ, καὶ νὰ προφτάσῃ τὸ γυῖόν της.

Στὴν ἀπέραντον ἄσπρη σάλα οἱ ἀρρώστοι καὶ σὲ προσκεφάλι τοῦ καθενὸς ἀγρυπνοῦν ὁ Πόνος μὲ τὴ Σιωπὴ... Τὰ βαρεῖα κρεβάτια τους, τὴνα κοντὰ στὸ ἄλλο, τόσο κοντὰ, ποὺ θάλεγε πῶς τὰ τραβοῦσαν οἱ ἴδιοι οἱ ἀρρώστοι ἀπὸ τὸν πόνον, γιὰ νὰ πάρουν παρηγορίαν καὶ δύναμιν ὁ ἕνας κοντὰ στὸν ἄλλον... Ἡ ἴδια ἀρρώστεια κι' ἡ διατυχία ἐκείνων περισσότερο ἀπ' τὴ μάταια εὐτυχία ποὺ γελᾷ κάτω ἀπὸ τὴ μάσκα της.

—Μητέρα, ἂν δὲν ἐρχόσουν, θὰ πῆθαινα!...

—Κι' ἐγώ, παιδί μου, ἂν δὲ σ' ἐβλεπαί!...

Κι' ἔγινε τὸ θαῦμα αὐτό... καὶ τὸ παιδί της... δὲν πῆθαινε!...

Οἱ γιαιτροὶ ἀκόμα καθάριζον μὲ τὴν ἀκρία τοῦ μαντηλιοῦ τοὺς τὰ χρυὰ γυαλιά τους, γιὰ νὰ ἴδουν καὶ νὰ πιστέψουν... Μὰ, τὰ μάτια τους εἶναι θαμπωμένα ἀπ' τὴ σοφίαν τῶν βιβλίων καὶ δὲν βλέπουν.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΒΑΛΤΑΔΩΡΟΣ





Ὁ Περ. Διοικητὴς κ. Ἐγγλέζος προσφωνῶν τὸν Ὑφυπουργὸν Τύπου καὶ Τουρισμοῦ κ. Θ. Νικολοῦδην κατὰ τὴν ἐπιθεώρησιν τῶν μονάδων τῆς Ε.Ο.Ν. Ἀλεξανδρείας.



Ὁ Ὑφυπουργὸς Τύπου καὶ Τουρισμοῦ ὁμιλῶν πρὸς τοὺς Φαλαγγίτας Ἀλεξανδρείας.





1



4



1) Φαλαγγίται & Φαλαγγίτισσαι του Τάγματος Ε. Ο. κ. 'Αλέξανδρος Κανελλόπουλος κατά τελευταίαν φ...  
3) Τμήματα Ε.Ο.Ν. της 181ης Φάλαγγος 'Αλεξανδρ...  
σών 'Αρτης πρό του ιστορικού ναού της Παρηγορη...  
Διοικήσεως Δράμας. 6) ΑΙ...





1. Ν. Μηλοτόπου (Γιαννιτσών). 2) Ό Κ. Ε. Νεολαίας φωτογραφία του με την στολή του ανθυποσμηναγού. 3) Ουπόβλεως εις μίαν παρέλασιν. 4) Τμήμα Φαλαγγίτισ-  
ρίας μετά του Νομάρχου. 5) Φαλαγγίτισσαι XXXI Περ-  
σημαίαι της Ε.Ο.Ν. Σπάρτης.





Φαλαγγίται καὶ Φαλαγγίτισσαι Σχηματισμοῦ Ε.Ο.Ν. Λιμνῶν τῆς Περιοχῆς Ὑποδοσεως Ἀργους.



Ὁμάς Φαλαγγιτῶν Λόχου Εἰδικότητων Σ.Σ. Ἀγγίστες.



Γ'.

## ΚΡΟΝΟΣ ΚΑΙ ΡΕΑ

Ἡ ἀνατροπή τοῦ Οὐρανοῦ ἀπὸ τὸν Κρόνον σημειώνει μιά νέα περίοδο στὴν ἐξέλιξη τῆς Δημιουργίας.

Ἡ μεταβολὴ αὐτὴ ἔχει τὴν βαθύτερη σημασία της. Ὁ Οὐρανός, ὅπως εἶδαμε, προσπάθησε νὰ ἐμποδίσῃ τὴν πρόοδο καὶ τὴν ἀνάπτυξη καταθαρσύνοντας τὰ τέκνα του. Τώρα, μὲ τὸν Κρόνον ἐπὶ κεφαλῆς, τὸ ἔργο τῆς Δημιουργίας θὰ συνεχίσῃ τὸν δρόμο του. Ὁ Κρόνος θὰ γίνῃ ὁ θεμελιωτὴς μιᾶς νέας Δυναστείας, τῆς Δυναστείας τῶν Τιτάνων.

Ἡ ἰδέα αὐτὴ εἶναι ἀπλή καὶ ἡ σημασία της ὀλοφάνερη... Ἡ αἰώνια Φύσις μὲ τὸ γόνιμο καὶ δημιουργικὸ σφρίγγος της ἀναδεικνύεται νικητρία τῶν πρώτων ἐμποδίων ποὺ ἀντιμάχονται στὴν πρόδο τῆς καὶ συνεχίζει θριαμβευτικὰ τὸ διαμορφωτικὸ της ἔργο. Ἡ φύσις αὐτὴ εἶναι ἡ Γαῖα καὶ οἱ Τιτάνες ποὺ παριστάνουν τὶς πρωτόγονες φυσικὲς δυνάμεις, ἀφοῦ εἰμὶν γιὰ λίγο σκλαβωμένοι καὶ ἀδρανεῖς, ἀνακτοῦν καὶ πάλι τὴν ἐλευθερίαν τους, ἐνῶ νέες γενεὲς θεῶν, νέες δηλαδὴ δυνάμεις, ἔρχονται νὰ προστεθοῦν στὶς πρώτες.

Ἐν τούτοις μὲ τὴν δυναστεία τοῦ Κρόνου δὲν φθάνουμε στὴν ποθητὴ τελειότητα τοῦ Κόσμου... Ἡ ὀριστικὴ γαλήνη εἶναι ἀκόμη μακριά. Πρὶν φθάσουμε σ' αὐτὴν ὁ κόσμος θὰ γνωρίσῃ καὶ νέα ἀναστάτωση, θὰ περάσῃ καινούργια κρίσις. Τὸ ἴδιο τέλος ἐπιφυλάσσεται στὸν δεύτερο δυνάστη τοῦ κόσμου, στὸν ἐκδικητικὸ Κρόνον. Κι' αὐτός, ὅπως ὁ πατέρας του, θὰ προσπαθῇ νὰ ἐναντιωθῇ στὴν ἀνάπτυξη τῆς ζωῆς καὶ θὰ πολεμῇ ἀπὸ τὸ ὑστερότοκο παιδί του. Κι' αὐτός, ὅπως ὁ Οὐρανός, θὰ ὑπερνικηθῇ ἀπὸ τὶς ἀνώτερες δυνάμεις, ἀπ' τὶς τελειότερες μορφές, ποὺ, ἀγέννητες ὡς τὴν στιγμή, φανερώνονται στὴν δευτέρῃ αὐτῇ περίοδῳ.

Ἄλλ' ἂς ἀφήσουμε τὸν μῦθο νὰ μᾶς τὰ ἱστορήσῃ καλύτερα.

Ἀφοῦ ἔπαψε νὰ βασιλεύῃ ὁ Οὐρανός, ἡ Γαῖα ἔπεισε τοὺς Τιτάνες νὰ ἐλευθερώσουν ἀπὸ τὰ δεσμά τοῦ Ταρτάρου καὶ τοὺς ἄλλους ἀδελφούς των, τοὺς Κύκλωπες καὶ τοὺς Ἑκατόγχειρες. Μὰ ὁ Κρόνος ποὺ ἦταν ἔξυπνος καὶ προνοητικὸς κατάλαβε πὼς δὲν θὰ ἦταν ποτὲ ἡσυχία τὸ κεφάλι του, οὐτε ἡ ἐξουσία του ἀσφαλῆς, ὅσο τὰ ἀνυπότακτα καὶ ρωμαλέα ἀδέρφια του ἦταν ἐλεύθερα μέσα στὸ βασίλειό του. Χωρὶς νὰ ἀργοπορήσῃ λοιπὸν στοχάστηκε καὶ βρῆκε τρόπο νὰ δεσμώσῃ καὶ πάλι τοὺς Κύκλωπες μαζί μὲ τοὺς Ἑκατόγχειρες ρίχνοντας διχόνοια μεταξύ τους καὶ πολέμοντας τους ἔτσι χωρισμένους.

Γιὰ νὰ εἶναι μάλιστα σίγουρος πὼς ἡ σκλαβιά τους θὰ διαρκέσῃ παντοτινὰ ἔβαλε φύλακα, στὴ σιδερόφραχτη πύλῃ τοῦ Ταρτάρου, ἕνα αἰμοδορό τέρας μὲ κοφτερά νύχια καὶ πρασινομάυρες φτεροῦγες ποὺ τὸ ἔλεγαν Κάμπη.

Ἐμείναν τότε μόνοι τοῦ Κόσμου

ἄρχοντες καὶ κυρίαρχοι ὁ Κρόνος καὶ οἱ Τιτάνες καὶ μοιράστηκαν μαζί μὲ τὶς ἀδελφές των Τιτανίδες τὴν πλοῦσια κληρονομία τοῦ πατέρα τους.

Ὁ Κρόνος βέβαια κράτησε τὴν μερίδα τοῦ λέοντος καὶ βασιλεψε πάνω ἀπ' ὅλους. Αὐτός ἦταν ὁ ἐξουσιαστὴς τῶν πάντων καὶ στὴ θέλησί του δὲν ἔκρινε κανένα. Πῆρε γυναῖκα του τὴν Ρέα, τὴν μικρότερη ἀπ' τὶς Τιτανίδες, καὶ μ' αὐτὴν ἐγέννησε πέντε παιδιά. Τὴν Ἑστία, τὴν Ἀθήνη, τὴν Ἥρα, τὸν Πλούτωνα καὶ τὸν Ποσειδῶνα.

Τὰ παιδιά τῆς Ρέας καὶ τοῦ Κρόνου εἶναι οἱ ἀρχαιότεροι θεοὶ τῆς Ἑλληνικῆς λατρείας.

Γιὰ τὴν ὥρα δὲν ἔχουν ἀκόμη καμμιὰ δύναμι, καμμιὰ ἐξουσία καὶ εἶναι ὑποταγμένοι στὴ θέλησί τοῦ Κρόνου καὶ στὴν αὐθαριεσία τῶν Τιτάνων. Εἶναι ὅμως προωρισμένοι νὰ βασιλεύουν κάποτε στὸ στερέωμα τῆς Ἑλληνικῆς Ἑρσκειας μ' ὅλη τὴν αἰγλή τῆς θεότητός των.

Οἱ Τιτάνες, ἀφοῦ, καθὼς εἶπαμε, μοιράστηκαν τὴν κληρονομία τοῦ Οὐρανοῦ, διάλεξαν ὁ καθένας ἀπὸ μιά Τιτανίδα γιὰ σύζυγο καὶ ἀφῆσαν τέκνα πολλὰ καὶ πλῆθος ἀπογόνων.

Δὲν μπορούμε ὅμως νὰ ξέρουμε πὼς μερίδιο ἔλαχε στὸν καθένα ἀπὸ τὸν πατρικὸ κλῆρο, δηλαδὴ πὼς μέρος τοῦ κόσμου δόθηκε στὸν καθένα γιὰ νὰ τὸ ἐξουσιάσῃ. Εἰμαστε ἀκόμη σὲ μιά σκοτεινὴ περίοδο τῆς Δημιουργίας, ὅπου τὰ στοιχεῖα τοῦ Σύμπαντος δὲν ἔχουν ξεχωριστῇ μεταξύ τους. Τὸ χάος ἐξακολουθεῖ ἀκόμη νὰ ἀντιστέκεται στὴν διαμορφωτικὴ προσπάθεια τοῦ Κρόνου. Ἄλλ' οὐτε καὶ οἱ μορφές τῶν Τιτάνων καὶ τῶν Τιτανίδων εἶναι καθαρὰ καὶ εὐκολοδιάκριτες. Οἱ Ἕλληνες μυθογράφοι καὶ οἱ παλαιότεροι ποιητὰ δὲν μᾶς λένε ἀρκετὰ γι' αὐτούς. Περιορίζονται μόνο νὰ μᾶς ἀναφέρουν τὰ δυνάμειά τους καὶ νὰ μᾶς ποῦν ποιοὶ ἦταν οἱ ἀπόγονοί τους.

Ἀπὸ τὰ δνόματά των λοιπὸν μὴ νάχα, κι' ἀπὸ τὶς γενιὲς ποὺ ἔφεραν στὸν κόσμο, προσπαθεῖ σήμερα ἡ ἐπιστημονικὴ ἔρευνα νὰ ξεδιαλύνῃ ποιά φυσικὴ δύναμι ἀλληγορεῖται στὸ πρόσωπο κάθε Τιτάνος καὶ τί ρόλο ἔπαιξε καθένας τους στὴν βασιλεία τοῦ Κρόνου.

Ὁ Ὠκεανὸς λόγου χάριν εἶναι ἡ προσωποποίησις τοῦ ὕδατος τοῦ στοιχείου. Δὲν εἶναι ἀπλῶς μιά θαλασσία θεότης, ὅπως ὁ Ποσειδῶν καὶ ἡ Ἀμφιτρίτη στὴν ἀνεπτυγμένη Μυθολογία. Ἡ μορφή τοῦ Τιτάνος Ὠκεανοῦ εἶναι ἀπόρροια τῆς ἰδέας ποὺ εἶχαν οἱ μυθικοὶ ἄνθρωποι γιὰ τὸν Ὠκεανόν. Κατὰ τὴν μυθικὴ αὐτὴ ἀντίληψιν ὁ Ὠκεανὸς εἶναι ἕνα ὑπερκόσμιον ποτάμι, ποὺ ἡ ὀρηκτικὴ νεροποντὴ τοῦ ἐπιστρέφει στὶς αἰώνιες κι' ἀνεξάντλητες



Οἱ Κύκλωπες ἐργαζόμενοι μετὰ τοῦ Ἥφαϊστου.

πηγές του. Μέσα στὴν πλατεῖα καμινωτῇ τοῦ κοίτη περισφίγγει τὴ γῆ καὶ τὴ θάλασσα καὶ εἶναι τὸ ἀπώτατο ὄριο τῶν ὁρατῶν πραγμάτων. Αὐτὴ λοιπὸν τὴν Ὠκεάνειαν ὄντοτητα ἀναγνωρίζουμε στὴ μορφή τοῦ Τιτάνος Ὠκεανοῦ.

Ὁ Ὑπερίων πάλι κατὰ λέξι σημαίνει αὐτὸν ποὺ βαδίζει στὰ ὕψη, συμπεραίνουμε λοιπὸν πὼς εἶναι ὁ ἥλιος ποὺ στὴν καθημερινή του τροχιά φαίνεται πάντα πάνω ἀπὸ τὸν ὀρίζοντα. Ὁ Κρίος σημαίνει καὶ πάλι τὸν ἥλιο καὶ τοῦτο γιὰτὶ ἀπ' τὴ γενιά του βλέπουμε νὰ φυτρῶνῃ ὁ Ἀστράιος, ποὺ εἶναι πρόσωπο τοῦ ἀστρικοῦ βασιλείου.

Ἡ Τιτανίδα Φοῖβη εἶναι αἰθερία ὑπόστασις καὶ συμβολίζει τὴν λαμπρὴ ἀκτινοβολία τοῦ ἡλίου καὶ τῆς σεληνῆς. Ἐνῶ ἡ Θεία εἶναι ἡ ἥως καὶ παριστάνει τὴν ἀχρόλευκὴ λάμψιν τῆς αὐγῆς. Τέλος ἡ Ρέα εἶναι θεότης τῆς γῆς, τῆς γῆς ποὺ ἔλαβε πᾶς τὸν φυσικὸ σχηματισμὸ της καὶ διαμορφώθηκε ὀριστικά. Ἐνῶ ἡ Γαῖα παριστάνει τὸ ὕλικὸ στοιχεῖο τοῦ κόσμου ἀδιαμόρφωτο καὶ ἀδιάπλαστο, ἡ Ρέα συμβολίζει τὴν σχηματισμένη γῆ, μὲ τὰ ποτάμια, τὰ βουνὰ καὶ τὰ λειβάδια της, στὴν ὁποίαν μάλιστα πρώτη ἀπ' ὅλους τοὺς θεοὺς ἔρχεται νὰ πατήσῃ...

Στὴν διαδοχὴ αὐτὴ διακρίνουμε καθαρώτατα ν' ἀπεικονίζεται μιά θαυμασία κοσμογονικὴ ἀλήθεια. Ἡ Γαῖα εἶναι ἡ ὕλη. Ἡ Ρέα εἶναι ἡ γῆ. Ὅπως ἡ Ρέα γεννήθηκε ἀπὸ τὴν Γαῖα, ἔτσι καὶ ἡ γῆ ἐπλάστηκε ἀπὸ τὴν ὕλη.

Μ' αὐτοὺς λοιπὸν ἔλους βοηθούς καὶ συμπαραστάτες δυνάστευε καὶ κυβερνοῦσεν ὁ Κρόνος τὰ ἄτακτα καὶ ἀνυπότακτα στοιχεῖα καὶ κάποια προσωρινὴ γαλήνη ἡμέρωσε τὴν ὄψιν τῆς πλάσης, γιὰτὶ ὁ Κρόνος στὴν ἀρχὴ τῆς βασιλείας του δειχτήκε συνετὸς κυβερνήτης, χρησιμοποιοῦντας ὅπου ἔπρεπε τὴν βία καὶ τὴν τόλμη, τὴν πονηρίαν ὅταν ἦταν ἀνάγκη καὶ καμμιὰ φορὰ τὴν πραότητα καὶ τὴν συγκρατᾶσαι.

Κ. Βέρ.



«... Η Ιστορία διδάσκει ότι τα Έθνη δεν μπορούν να αναπτύξουν μεγάλων μορφωτικών πολιτισμών χωρίς να προηγηθεί βαθύ θρησκευτικόν συναίσθημα».

Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ



## \* ΤΟ ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΟ ΣΥΝΑΙΣΘΗΜΑ \*

Νέο κορίτσι

Αγαπητή Φαλαγγίτισσα,

Ένα καράβι ανεμιάτιστο μπορεί να το παρασύρει κάθε ρεύμα, μπορεί να το πηγαίνει και να το φέρνει κάθε άνεμος πάνω στο κύμα σαν καρυδό-τσουφλο και να το τσακίσει σε κάθε κάβο και κάθε στεριά!

Ένας άνθρωπος που δεν έχει μέσα του το συναίσθημα πώς κάποια ανώτερη δύναμη κυβερνά τον κόσμο, έπο-μένως και τον ίδιο ως μέριο του κό-σμου αυτού, θα χάσει την Ισορροπία του στην πρώτη μπόρα της ζωής και η απελπισία σαν άνεμος δυνατός θα του αρπάξει από τα χέρια το τιμόνι.

Από τότε που φάνηκε ο άνθρωπος στον κόσμο, από τότε που ξέρουμε την Ιστορία του, βλέπουμε ότι σαν έμ-φυτο παρουσιάζεται το θρησκευτικό του συναίσθημα. Το γεννά στην αρχή ο φόβος και η αδυναμία του απέναντι στις φυσικές δυνάμεις. Γι' αυτό στην αρχή της Ιστορίας του έθεο-ποίησε πολλά φυσικά φαινόμενα που δεν ήταν σε θέση να εξηγήσει και να καταλάβει. Ο Ήλιος, η Φωτιά, η Νύ-χτα, τα στοιχεία όλα αποτελούσαν θεότητες καλές ή κακές, βοηθητικές ή αντιδραστικές. Τις πρώτες έπεκα-λείτο για βοήθεια, τις δεύτερες προσ-παθούσε να εξιλεώσει με θυσίες και προσφορές.

Με το πέρασμα όμως των χιλιετη-ριδών έπαψε και το συναίσθημα αυτό να βασίζεται σε απλά και όρατα φαι-νόμενα και εξελίχθηκε σε κάτι που είχε την άκμή του στη μεταφυσική κι' όχι πια στη φυσική. Μπορεί κανείς βέβαια τόμους να γράψει γι' αυτή την εξέλιξη του θρησκευτικού συναισθή-ματος μέσα στην ανθρώπινη ψυχή. Έ-μεις όμως εδώ θέλουμε ν' αγγίξουμε ανάλαφρα το θέμα αυτό, όπως κά-νουμε πάντα στις βδομαδιατικές αυ-τές μικρές μας κουβεντούλες για να δώσουμε αφορμή να σκεφτούμε μόνοι μας και βαθειά κλείνοντας κάποτε τα μάτια και διαβάζοντας μέσα μας.

Το συναίσθημα αυτό είναι τόσο ά-παραίτητο για τον άνθρωπο όσο ο αέρας που αναπνέει. Μια ψυχή που δεν το γνώρισε θα πάη χωρίς άλλο χαμένη, πρό πάντων μέσα στο σημει-νικό σάλο που ταράσσει την ανθρω-πότητα. Δεν έννοούμε φυσικά μόνο τα έξωτερικά σχήματα και τα δόγματα μιας θρησκείας, το να σταυροκοπιέ-



ται κανείς μόνο και ν' ανάβει κεριά, αλλά τη βαθειά εκείνη πίστι, που μας γεμίζει και που μας στηλώνει, που μας δίνει τη θέληση και τη δύναμη να ξεπεράσουμε όλες μας τις αδυναμίες κι' όλες τις αναποδιές, που θα μας τύχουν στη ζωή.

Όταν βλέπετε γύρω σας ανθρώ-πους να χάνουν άμέσως το θάρρος των, να κλαίγονται, να μεμψιμοιρούν, να είναι άπαισιόδοχοι, πρέπει να ξέ-ρετε, ότι αυτοί δεν έχουν μέσα τους καμιά λάμψη γιατί τους λείπει ο ή-λιος του θρησκευτικού συναισθήμα-

τος. Σ' αυτούς δεν δόθηκε, όταν ή-τανε μικρά παιδιά, η πίστι που γρά-φεται ανεξίτηλα από μια φροντιστική μητέρα μέσα στην απαλή νεαρή ψυ-χούλα. Έργο της γυναίκας είναι να γεμίσει το παιδί της σαν θείο διακο-πότηρο με τη μετάδοσι αυτή της πί-στεως, να του σπείρη και να του ανα-πτύξει το θρησκευτικό συναίσθημα που θα το στηρίξει μεθόδια στη ζωή. Γιατί να φροντίζουμε να δώσουμε στα παιδιά μας μόνο μια καλή κληρονο-μία, να τους αφήσουμε μια περιου-σία; Πόσα παιδιά δεν ναυάγησαν μ' όλα ταύτα και μ' όλη τη φροντίδα των γονιών των! Τους άφησαν χρή-ματα, μα δεν τους γέμισαν την ψυχή με τα συναισθήματα που είναι οι με-γαλύτεροι και οι πιο άφθαρτοι θη-σαυροί. Κι' ένα από τα πιο μεγάλα είναι το θρησκευτικό, όπως είπαμε, συναίσθημα.

Όλες αϊ θρησκείες μπορεί να είναι ύψηλες και να στηρίζουν τον ανθρω-πο, μα η δική μας θρησκεία έχει κάτι το μεγαλειώδες, όταν τη νοιώσει κα-νείς όπως πρέπει. Ακούστε τι είπε ένας μεγάλος σοφός ο Φερνιέρ κά-ποτε: «Πιστεύω, πώς υπάρχει μια θρησκεία που είναι πραγματική θρη-σκεία. Υψώνεται πάνω από όλες τις ιδιαίτερες θρησκείες, έπειδή κλείνει μέσα της ό,τι ψηλότερο έχει ή κάθε μια απ' αυτές. Αυτή είναι η θρησκεία του Χριστού».

Και για να προχωρήσουμε από το άτομο στο σύνολο ως σκεφθούμε πόσο εξυψώνει τους λαούς, πόσο τους δι-δηγεί σε μια ανώτερη βαθμίδα πολι-τισμού το βαθύ θρησκευτικό συναι-σθημα. Κι' έμεις που σήμερα θέλουμε να γίνουμε οι φορείς του γνήσιου έλ-ληνικού πολιτισμού ως προσέξουμε καλά τα σόφά λόγια του Άρχηγού μας κι' ως καλλιεργήσουμε μέσα μας και γύρω μας. Ας έμφυσήσουμε στα παιδιά μας την πνοή αυτή, που είναι τόσο απαραίτητη για τη φυσική και μεταφυσική ζωή μας.

Σ. ΚΑΡ.

## Η ΣΚΛΗΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΣΩΜΑΤΟΣ

(Από μια ομιλία προς τους βαθμοφόρους της Ε. Ο. Ν.)

Σκεφθείτε: Μονάχα όποιος αυτοκυριαρχείται δύναται να διευθύνει τας περιστάσεις, και τον έαυτόν του και τους άλλους.

Για να φθάσετε στην ψυχική αυτοκυριαρχία ανάγκη ν' αρχίσετε από την σκληραγωγήσι του σώματος. Το γερό, σκληραγωγημένο σώμα είναι πειθήνιο στις υποδείξεις του λογικού. Το άσθενικό, μαλακό σώμα γίνεται τύραννος του ανθρώπου και τον παρασύρει σ' ένέργειες για τις οποίες άργα ή γρήγορα θα μετανοήσει.

Θά σκληραγωγηθείτε διά ν' αντέχετε στην πείνα, στη δίψα, στις κακουχίες χωρίς να εκφράσετε κανένα παρά-πονο, χωρίς καν να χάσετε την εὐθυμία σας. Ο βαθμο-φόρος που δεν είναι σκληραγωγημένος σωματικῶς πρέ-πει να επανέλθω στις τάξεις του φαλαγγίτου και να άσκηθῇ από την αρχή. Οι κάτοικοι της υπαίθρου χώρας

είναι περισσότερο σκληραγωγημένοι από τους κατοί-κους των πόλεων. Οι τελευταίοι γίνονται μαλθακοί από τας διαφόρους ανέσεις και είναι ανάγκη να άσκηθουν συστηματικῶς για να σκληραγωγηθουν. Κάμετε ένα πρόγραμμα ζωής. Το άρισμένο πρόγραμμα βοηθεῖ πολύ. Υποστηρίξει την θέλησιν. Έμποδίζει από το ν' παρα-σύρεσθε από άλλους ή από έπιθυμίας της στιγμῆς. Κα-ταρτίσσετε λοιπόν ένα σχέδιον ζωής. Όρίσατε ώραν έγέρ-σεως και κατακλίσεως. Όμοίως την ώραν εργασίας, την ώραν αναπαύσεως ή διασκεδάσεως. Ακολουθεῖτε πιστῶς το πρόγραμμα αυτό. Γρήγορο ντύσιμο. Άπλό πρόγευμα. Καί γρήγορα στην εργασία σας. Περίπατο καθημερινό. Ο νέος χρειάζεται τουλάχιστον 1 ώρα δρόμο κάθε μέρα. Άν έχετε καθηστική δουλειά γραφείου, μη μπαίνετε ποτέ στο τράμ. Φυσικά θά κοιμάσθε νωρίς και μ' άνοιχτά τὰ τζάμια πάντοτε. Παραλείπω τους άλλους όρους της υγιεινῆς ζωῆς, τους οποίους θά μάθετε από τους Ιατρούς της Ε. Ο. Ν. και τους οποίους πρέπει να εφαρμόσετε.

Ζωή Φράγκου



# Τὴν Ζιπουνοῦ

Ἡ σκόνη τοῦ καφέ ποὺ χρησιμοποιοῦμε γιὰ νὰ παρασκευάσωμε τὸ ἐγγυμὰ του, τὸ κατ' ἐξοχὴν αὐτὸ ρόφημα τῶν ἀνδρῶν, προέρχεται ἀπὸ τοὺς σπόρους τῶν καρπῶν τῆς καφέας, ποὺ ἔχει ὡς πατρίδα τὴν Ἀσία καὶ τὴν Ἀφρική.

Εἶναι φυτὸ ὕψους 5-10 μ. μὲ φύλλα πράσινα, ἀνθή λευκά καὶ μὲ καρποὺς ὡοειδεῖς.



Φυτεία καφέας

ποὺ μὲ μιά βαθειά διαυλάκωσι χωρίζονται σὲ δύο μέρη. Τὰ σπέρματα, ἀφοῦ τὰ ξηράνουν στὸν ἥλιο καὶ τὰ καθαρίζουν ἀπὸ τοὺς φλοιούς των, τὰ παραδίδουν στὸ ἐμπόριον, ὅπου ἀλλάθονται ἀφοῦ προηγουμένως καθουρδισθοῦν.

Πολλὲς νοικοκυρὲς συνθιζοῦν μετὰ τὸ καθουρδισμὸν νὰ ραντίζουν τὸν καφέ μὲ κονιάκ ἢ νὰ τὸν ἀλέθουν μὲ κανέλλα καὶ γαρύφαλα διὰ νὰ τοῦ προσδώσουν ἀρώμα περισσοτέρον.

Εἰς περιπτώσιν κατὰ τὴν ὁποίαν τυχρὴ νὰ καθουρδισθῇ ὁ καφὲς ὀλιγώτερον τοῦ δεόντος, τότε δὲν πρέπει νὰ ἀπλώνεται, ἀλλὰ νὰ

## Ο ΚΑΦΕΣ

τίθεται σὲ δίσκο συσσωρευμένους διὰ νὰ διατηρηθῇ ἡ θερμότης του καὶ νὰ ἀποτελειωθῇ ἔτσι τὸ ψήσιμό του.

Ὁ πολὺ καλὰ καθουρδισμένος καφὲς δὲν ἔχει ἀρώμα ἀρκετὸν, ἔχει δὲ ἀκόμη καὶ μιά πικρίλα, ἡ ὁποία δὲν μπορεῖ νὰ ἐξαλειφθῇ μὲ ὁσδήποτε ζάχαρι καὶ ἂν ρίξωμεν. Ἐκεῖνο ποὺ δὲν πρέπει νὰ γίνεταί ἐστὶν τὸ ἀπλῶμα τοῦ καφέ ἐπάνω σὲ χαρτί καὶ τὸ σκέπασμα τοῦ μὲ πετσέτα, διότι τὸ μὲν χαρτί ἀπορροφᾷ τὸ λάδι του, πράγμα ποὺ δὲν θέλωμε, τὸ δὲ σκέπασμα τοῦ κάνει τὸν καφέ μαλακὸ λόγω τοῦ ὅτι οἱ σχηματιζόμενοι ὁδρατμοί, ὑγροποιούμενοι, ξαναπέφτουν πάλι μέσα.

Ὁ καφὲς χάνει γρήγορα τὸ ἀρώμα του, γι' αὐτὸ πρέπει νὰ φυλάσσεται σὲ δοχεῖα κλειστά, ὁλίσια κατὰ προτίμησιν, γιατί, ἐπειδὴ ἔχει καὶ τὴν ἰδιότητα νὰ ἀπορροφᾷ εὐκολὰ ὁσμάς, μπορεῖ νὰ προσλάβῃ τὴν χαρακτηριστικὴν ὁσμὴν τοῦ μετάλλου, ἰδίως ἂν φυλαχθῇ ζεστός.

Ἀκόμη δὲ εἶναι προτιμότερο νὰ καθουρδίζεται μικρὰ ποσότης καθεστὸς καὶ νὰ ἀλέθεται διὰ τοῦ μύλου τοῦ καφέ μόνον ἡ ποσότης ποὺ μᾶς χρειάζεται. Ὁ καφὲς νοθεύεται συνθέστατα καὶ ὅταν εἶναι νωπὸς μὲ τοὺς τεχνητοὺς κόκκους ποὺ προσθέτουν καὶ οἱ ὁποῖοι ἀναγνωρίζονται ἀπὸ τὸ ὅτι εἶναι εὐδιάλυτοι στὸ νερὸ. Περισσότερον ὁμως νοθεύεται ὅταν εἶναι ἀλεσμένος μὲ τὴν προσθήκην καθουρδισμένων καὶ ἀλεσμένων δημητριακῶν καρπῶν, ὅπως μὲ σιτάρι, κριθάρι, βρώμη, σιταγῶνα καὶ λοιπὰ, πράγμα φυσικὰ ποὺ ἀποδεικνύεται ἀπὸ τὴν ἑλλειψίν τῆς ἰδιαζούσης ἀρωματικῆς του ὁσμῆς, ἀπὸ τὸ χρώμα καὶ ἀπὸ τὴν γεύσιν του.

Ἀναλόγως τοῦ τρόπου τῆς παρασκευῆς των, καφέδες ἔχομεν δύο εἰδῶν, τὸν καφέ μὲ τὸ καϊμάκι, τὸν ὁποῖον μόλις φουσκώσῃ τὸν ἀνασύρουμεν ἀπὸ τὴν φωτιά καὶ τὸν σερβίρουμεν, καὶ τὸν καφέ χωρὶς καϊμάκι (βραστόν), τοῦ ὁποῖου τὸ καϊμάκι κόβουμεν ἀνακατευνάσας τὸν διαρκῶς καὶ τὸν ἀφίνομεν νὰ βράσῃ ἐπὶ τινα λεπτὰ.

Ὁ βαθμὸς τῆς πυκνότητος ἢ τῆς γλυκύτητος τοῦ καφέ ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὸ γούστο τοῦ

καθενός. Ἐχομεν καφέ βαρὺ, μέτριον, ἐλαφρὸν ὅπως καὶ καφέ γλυκὺ, μέτριον γλυκὺ, ἐλαφρὸς γλυκὺν καὶ πικρὸν.

Ἐπομένως, καθὼς βλέπομεν, ἡ ὁδοὺς τοῦ καφέ καὶ τῆς σακχαρώους εἶναι ὡς ἐπὶ τὸ πλείστον ζήτημα τῆς ἀρεσκείας μας.

Προτιμώμεν τὰ μπρίκια τοῦ καφέ ποὺ ἔχουν πυθμένα πλατύν καὶ στόμα στενὸν καὶ αὐτὸ διὰ νὰ μὴ γίνεταί εὐκολὰ ὁ καφὲς ὅταν φουσκώσῃ καὶ διὰ νὰ μὴν ἐξατμίζεται μεγάλη ποσότης καφεόλης καὶ ἐπομένως νὰ μὴ χάνῃ τὸ ἀρώμα τοῦ ὁ καφέ.

Ἐὰν προσφέρωμεν γάλα μὲ καφέ προσθέτομεν τὸν καφέ εἴτε ὡς σκόνῃ εἰς τὸ γάλα εἴτε βρασμένον καὶ κατασταλαγμένον. Τὸ γάλα μὲ τὸν καφέ σκόνῃ δὲν πρέπει νὰ δίδεται εἰς δούους ὑποφέρουν ἀπὸ ἀσθενείας τοῦ λαίμου, ἔχουν ὀσποτὴ ἐγγείρησιν, βήχουν ἢ γενικὴν πάσχουν ἀπὸ ἀσθενείαν τοῦ ἀναπνευστικοῦ συστήματος, διότι ἡ σκόνῃ ἐπιδερᾷ ἐρεθιστικῶς.

Τὸ ἐγγυμα τοῦ καφέ σὲ μετρία χρῆσι εἶναι ὠφέλιμον διότι ἐνεργεῖ ὡς τωνατικὸν καὶ διεγερτικὸν καὶ ἡ ἰδιότης του αὐτὴ ὀφείλεται στὴν καφεΐνην τὴν ὁποίαν περιέχει. Ἀφαιρεῖ τὸ αἶσθημα τῆς κοπώσεως, γι' αὐτὸ χρησιμοποιεῖται συχνὰ ἀπὸ τοὺς ἐργαζομένους τὴν νύκτα. Μετὰ δὲ ἀπὸ ἐγγείρησιν φρέσκος καφὲς χωρὶς ζάχαρι ἢ γάλα σταματᾷ τὸν ἐμετὸν ἢ τὴν τάσιν αὐτοῦ καὶ πολλάκις ἀποδεικνύεται ὠφέλιμος εἰς δηλητηριάσεις ἐξ ὀπίου καὶ οἰνοπνεύματος, ἔτισης καὶ εἰς τὴν αὐξήσιν τῆς ἐνεργείας τῶν νεφρῶν.

Ἡ συνεχὴς ὁμως καὶ ἀφθονὸς χρῆσις του εἶναι ἐπιβλαβὴς, φέρουσα ἀπηνίαν καὶ συγχυτοὺς παλμοὺς τῆς καρδίας. Λόγω τοῦ ὅτι ὁ καφὲς ἔχει μεγάλην ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ κεντρικοῦ νευρικοῦ συστήματος καὶ ἰδίως τῶν ἐγκεφαλικῶν κέντρων, ἀπαγορεύεται αὐστηρῶς εἰς άτομα νευρικά, εἰς παιδιὰ καὶ εἰς ὑστερικούς γυναικῶς.

Ὁ καφὲς εἶναι τὸ μόνον ρόφημα ποὺ συνοδεύεται μὲ νερὸ. Μὲ τὸν καφέ δυνάμεθα νὰ προσφέρωμεν συγχρόνως ποτὸ (λικιέρ) ἢ γλυκὸ τοῦ κουταλίου. Τὸν καφέ τὸν σκέτουν τὸν προσφέρωμεν συνήθως μετὰ τὸ μεσημεριανικὸ γεῖμα, ἀλλὰ δυνάμεθα νὰ τὸν προσφέρωμεν καὶ εἰς ἄλλας ὁδρας, τὸ πρῶτ' ἢ τὸ ἀπὸγευμα.

## ΖΙΠΟΥΝΑΚΙ

Τὰ μάλλινα φορεματάκια γιὰ τὰ μικρὰ παιδιὰ προξενοῦν κάποια διαφορετικὴ εὐχαρίστησι, γιατί ἐκτός τοῦ ὅτι γίνονται πολὺ ὠραία, εἶναι ζεστά, ἐλαφρά, ἐλαστικά καὶ εὐκόλουν τὴν κινήσεις τῶν παιδιῶν. Ἀκόμη μὲ τὸ ἀργὸ πλέξιμό τους γίνονται ἀφορμὴ χαρᾶς καὶ προκαλοῦν στὸ μικρὸ παιδί ἰδιαίτερη εὐχαρίστησι γιατί ἔρεει ὅτι προορίζεται γι' αὐτὸ καὶ παρακολουθεῖ μὲ μεγάλο ἐνδιαφέρον τὸ πλέξιμό του. Ὅταν δὲ τελειώσῃ καὶ τὸ φορέσῃ τὸ καμαρώνει καὶ δὲν δυσκολεύεται νὰ δῇ πληροφορίες γιὰ τὸ πλέξιμό του, πράγμα ποὺ ἱκανοποιεῖ τὴν μητέρα, ἀδελφές, κλπ.

Σὰς δίδομε ὁδηγίες γιὰ νὰ μπορέσετε νὰ πλέξετε μόνες σας ἓνα ζιπουνάκι μπεμπέ.

Πλέκεται μὲ βελονάκι καὶ μὲ μαλλὶ μερινὸ ἢ ζεφίρ φιλό.

Ἐμπρὸς 100 γαϊτανάκια καὶ ἐπὶ πλῆον δύο γιὰ γύρισμα.

1η σειρά 70 μεγάλα ποδαράκια καὶ 30 μικρά, 3η σειρά 70 μεγ. ποδ. καὶ 30 μικρά, 5η σειρά 70 μεγ. ποδ. καὶ 30 μικρά, 7η σειρά 71 μεγ. ποδ. καὶ 29 μικρά, 9η σειρά 72 μεγ. ποδ. καὶ 28 μικρά.

Ἐμπρὸς. Πλέκει 100 γαϊτανά-

κια καὶ ἐπὶ πλῆον 2 γιὰ γύρισμα. Στὴν πρώτη σειρά πλέκετε 70 μεγάλα ποδαράκια καὶ 30 μικρά, τὸ αὐτὸ ἐπαναλαμβάνετε ἕως τὴν ἔκτη σειρά. Στὴν ἑβδόμη ὁμως κάνετε 71 μεγάλα ποδαράκια καὶ 29 μικρά καὶ στὴν ὀγδόη τὸ ἴδιο, στὴν ἐνάτη 72 μεγάλα ποδαράκια καὶ 28 μικρά. Αὐτὸ ἐξακολουθεῖ ἕως στὴν 23η σειρά ὅποτε θὰ ἔχομεν 79 μεγάλα καὶ 21 μικρά.

Μανίκι. Στὴν 25η σειρά ἀρχίζομε συνέχεια τὸ μανίκι ὡς ἑξῆς. Κάνομε 21 μικρὰ ποδαράκια, 12 μεγάλα καὶ 40 γαϊτανάκια. Στὴν 25η σειρά κάνομε 10 μικρὰ ποδαράκια (γιὰ νὰ σχηματισθῇ τὸ λάστιχο τοῦ μανικιοῦ κάτω) 42 μεγάλα καὶ μετὰ 21 μικρὰ ποδαράκια. Στὴν 27η σειρά κάνομε 20 μικρὰ ποδαράκια, 43 μεγάλα καὶ 10 μικρὰ στὴν ἄκρῃ. Ἐξακολουθοῦμε νὰ λιγοστεύομε τὰ μικρὰ ποδαράκια τοῦ ὀμίτη ἕως ἔξου φθάσουν στὰ 15. Ἀπὸ τὸ σημεῖο αὐτὸ αὐξάνομε τὸν ὀμίτη μέχρι τοῦ σημείου ποὺ θὰ ἔχη 21 μικρὰ ποδαράκια, ἐνῶ τὸ μανίκι θὰ ἔχη 42 μεγάλα καὶ 10 μικρὰ κάτω.

Πλάτη. Κατεβαίνομε μὲ 21 μικρά, 12 μεγάλα καὶ 67 γαϊτανάκια. Στὴν ἐπιστροφή θὰ ἔχομε 79 μεγάλα ποδαράκια καὶ 21 μικρά. Ὁ ὀμίτης ἐξακολουθεῖ νὰ μεγαλώνῃ μέχρι τοῦ σημείου, ποὺ θὰ ἔχη 32 μικρὰ ποδαράκια, ὅποτε θὰ μείνουν μεγάλα 68.

Τὸ σημεῖον αὐτὸ εἶναι τὸ μέσον πίσω τοῦ ζιπουνοῦ. Θὰ συνεχίσετε τὸ πλέξιμο ἀκολουθώντας τὴς ἰδίας ὁδηγίες καὶ γιὰ τὸ ἄλλο μισό. Στὸ τέλος θὰ ἐνώσετε τὴν πλατὴν ραφὴ καὶ τὴ



Τὸ ζιπουνάκι ἑτοιμο.

ραφὴ τῶν μανικιῶν μὲ τὴ βελόνα, θὰ πλέξετε γύρω στὸ λαϊμὸ ἓνα ἀραιὸ πλέξιμο, γιὰ νὰ περάσῃ τὸ κορδονάκι τοῦ λαϊμοῦ καὶ κατὰ μήκος ἐμπρὸς θὰ κάνετε ἓνα διακοσμητικὸ τελείωμα στὰ ἄκρα.



# ΠΟΛΛΑ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΑ

## Το αεροπλάνο.

Ο πρώτος που συνέλαβε την ιδέα του αεροπλάνου, λέγει η ιστορία, υπήρξε ο Γάλλος Κλεμάν Αντερ που την επενέυθησε σπουδάζοντας τις πτέρυγες των πουλιών. Έπειτα από πολλές παρατηρήσεις και μελέτες άρχισε το 1886 να φτιάχνει ένα πρωτόγονο αεροπλάνο, που το όνομάσε «Αλιόλον». Το μηχάνημα του Αντερ τελείωσε το 1889 και ο Αντερ πήρε την 19ην 'Απριλίου 1890 δίπλωμα ευρεσιτεχνίας, δια το «επιπτόνιο μηχανήμα ταξιδίου».

Το πρωτόγονο αυτό αεροπλάνο άπετελείτο από ένα μοτέρ κινούμενο δι' ατμού, ένα σκελετόν λέμβου και δύο πτέρυγες. Η μεμπεράνη των πτερυγίων ήτο μεταξίνη και οι πτερύγες ήδυναντο ν' αναδιπλωθούν. Οι πτέρυγες αυτές όμοιαζαν πολύ με τας



πτερυγας της νυχτερίδος. Είχε βάρος 500 κιλών και μήκος 6,50 μέτρων.

Η πρώτη δοκιμή έγινε το εως ένα λειβάδι του Πύργου 'Αρμανδία στο Γκράντ, την 9ην 'Οκτωβρίου 1890. Το αεροπλάνο άφου διέτρεξε 50 μέτρα πάνω στη γη κατόρθωσε ν' απογειωθεί. Η πρώτη άπόπειρα του άν-

θρώπου να κατακτήσει τους αέρεις εγένετο επιτυχής. Τον Σεπτέμβριον του 1891 στο Σατωρβύ, το «Αλιόλον» έπέταξε μίαν άποστάσιν 100 μέτρων κατόπιν έπεισε και συνετρίβη. Ο Αντερ δέν άπεγοητεύθη. Συνέχισε τας προσπάθειάς του και την 14ην 'Οκτωβρίου 1897 το αεροπλάνον του άριθ. 3 κατόρθωσε να διανύση άποστάσιν 300 μέτρων εις τόν άέρα. Κατόπιν έπεισε. Ο Αντερ άναγκάστηκε από έλλειψιν χρημάτων να έγκαταλείψη τας πειραματάς του που όλοι έπανάλασαν με περισσότερη έπιτυχία άργότερα.

## Τά γραμματόσημα και η ιστορία τους.

Τόν 'Ιανουάριο του 1940 συνεπληρώθη μία 100ετία άφ' ότου καθιερώθη γιά πρώτη φορά στην 'Αγγλία το γραμματόσημο. Έχει δηλαδή ακριβώς ένός αιώνας ζώην. Πρό της ανακαλύψεως του, γιά την μεταφορά επιστολών, ο άποστολεύς έπλήρωνε ένα όρισμένον ποσό, που όποιοιζόταν επί τη βάσει τών άποστάσεων. Κατά το 1676, όταν το Κράτος στη Γαλλία άνέλαβε το μονοπώλιον τών ταχυδρομείων ή μεταφορά μίας επιστολής από το Παρίσι ως το Μπορντώ έκόστιζε πέντε σολδιά, δηλαδή δέκα σημερινά γαλλικά φράγκα!

Ευτυχώς, ένας 'Αγγλος, ο σερ Ράουλαν Χιλ, έπρότεινε στις 13 Φεβρουαρίου 1837, στην 'Αγγλική Κυβέρνηση, όπως χρησιμοποιήθη ένα μικρό χάρτινο τετράγωνο με διαστάσεις ίκανές πού να χωρή την σφραγίδα του ταχυδρομείου. Το τετράγωνο αυτό μπορούσε να είναι έπαλειμμένο με μία κολλητική ουσία, σε τρόπο ώστε να έπικολλάται στο ό-

πίσθιο μέρος του γράμματος. Έτσι γεννήθηκε το γραμματόσημο. Η 'Αγγλική Κυβέρνησις όμως, παρ' όλην την πρακτικότητα του, το έφήρμοσε μετά τριετίαν μόνον, ήτοι το 1840. Δηλαδή πριν έκατό χρόνια ακριβώς. Το πρώτο άγγλικό γραμματόσημο ήταν μαύρο και έφερε το προφίλ της βασιλίσσης Βικτωρίας. Το 1841 έγινε κόκκινον, το 1864 δέ οι τέσσαρες πλευρές του διετρυπάντο. Η τιμή γιά τήν έσωτερικήν της 'Αγγλίας ήταν μία πέννα.

Το παράδειγμα της 'Αγγλίας ήκολούθησε πρώτη, μετά τριετίαν, ή 'Ελβετία και σύν τή χρόνω και τά άλλα Εύρωπαϊκά κράτη και οι 'Ηνωμένοι Πολιτείας. Στην 'Ελλάδα τά πρώτα γραμματόσημα, έκτυπωθέντα στο Παρίσι, έξεδόθησαν το 1861. Η αξία των ήταν από ένα έως όγδόντα λεπτά, έφεραν δέ κεφαλήν 'Ερμού σε διάφορα χρώματα.

## Ιστορία της μαγειρικής.

Οι πρώτοι άνθρωποι έτρωγαν τά σιτηρά ώμά, ψημένα ή βρασμένα. Άργότερον δέ ήρχισαν να τά τριβουν και να τά αλέθουν, δια να τά μεταβάλλουν εις μάζας ζυμαρικά, άρτους και άλλα διάφορα. Το αυτό έκαμιναν και δια τά όσπρια, εκ τών όποιων τα άρχαιότερα γνωστά ήσαν τά κουκιά, τά φασόλια, οι φακές, τά λούπηνα και τά ρεβίθια. Εις τά σιτηρά και τά όσπρια προσετέθησαν βραδυτέρον τά λαχανικά, τά φρούτα, οι παντός είδους καρποί.

Πρό άμνημονεύτων χρόνων, έτρωγον ώμά, ψημένα ή βρασμένα στο κρέας του βοδιού, της

κατσίκας, του προβάτου, του κουνελιού, του λαγού, του χοίρου και του άγριοχοίρου. Μερικοί έτρωγαν και τά άλογα, τους γαϊδάρους, τους σκύλους, τους ποντικούς και τις γάτες. Οι Κινέζοι τρώγουν ακόμη και σημερινόν σκύλους, γάτους και ποντικούς τηγανητούς και ψητούς ή και καπνιστούς.

Ός τροφήν έχρησιμοποίησαν ο άνθρωπος όλα τά πουλιά, όσα



ήδυναντο να συλλάβη ή να φονεύση. Το αυτό συνέβη και δια τά ψάρια, δια πολλά έρπετα, μαλάκια, μαλακόστρακα και έντομα.

Οι 'Ινδοί της Παραγουάης ζουν από τή κυνήγη, από τή μέλι των μελισσών και από τά κεφάλια των δάσους. Επίσης τρώγουν διάφορα έρπετα, σούρας, έντομα κλπ.

Οι 'Ελληνες έτρωγαν τους γυμνοσάλιαγκους βραστούς και έτοιμασμένους με λάδι και ζύδι όπως γράφει ο Γαληνός, πολλοί δέ άλλοι θεωρούν αυτούς καθώς και τά στρείδια ως την καλύτεραν τροφήν. Πολλοί λαοί της Αυστραλίας, της Νέας Καληδονίας και της Κεντρικής 'Αφρικής τρώγουν τά μυρμηκία, τις άραχνες, τις κάμπιες και αυτούς τους σκώληκας.



## Η ΧΡΥΣΗ

Άφου άρκετά μιλήσαμε γιά τις άδενοπάθειες, πνευμονίτιδες και φυματώσεις, ζητήματα βέβαια από τά πιό ένδιφέροντα γιά το σημερινό νέο, πού πρόκειται να άποτελέσει αύριο τή νέα, και γιά από πάσης άπόψεως 'Ελλάδα, είναι καιρός να άσχοληθούμε με άλλα ζητήματα, έξ ίσου ένδιαφέροντα και τερπνά. Τηρούντες άλλωστε την ύπόσχεσιν πού δώσαμε στους άναγνώστας μας στο πρώτο μας άρθρο, ότι θα προσποθήσουμε να βγάλουμε τις άντιλήψεις τών άπλοϊκών γιά τή γιναικική, θα μιλήσουμε σήμερα γιά τόν Ικτερο ή, όπως τή λέει ο λαός, χρυσή.

Ο Ικτερος δέν είναι άρρώστεια, όπως ή πνευμονία ή ή έλονοσία, είναι ένα σύμπτωμα ή, όπως λέγεται επιστημονικώς, σύνδρομον, όπως π. χ. ο πυρετός ή ή διόγκωσις του σπληνός στην έλονοσία. Γιά να καταλάβουμε όμως καλά το ζήτημα και κυρίως γιά να άπορρέσουμε να ξεριζώσουμε το ασκοπο και γελοίο κόψιμο της γλώσσας, πού γίνεται από τόν κόσμο γιά τή θεραπεία της χρυσής, πρέπει να κάνουμε ένα μικρό μάθημα φυσιολογίας του ήπατος και της χολής. Το συκώτι έκτός από άλλες σπουδαίες εργασίες πού κάνει γιά την καλή λει-

τουργία του οργανισμού, παρασκευάζει και τή χολή. Όρισμένα δηλ. κύτταρα του ήπατος έχουν ειδική άποστολή, την παρασκευή της χολής, ή όποια με μικρούς σωλήνες μαζεύεται σε μία φούσκα, πού είναι κολλημένη στο συκώτι και λέγεται χοληδόχος κύστις. Από τή χοληδόχο κύστι ή χολή με ένα σωλήνα, πού λέγεται χοληδόχος πόρος, χύνεται συνεχώς, σάν από σταγονόμετρο και περισσότερον ακόμη κατά την ώραν της πέψης, στο έντερο. Η χολή έχει σπουδαία άποστολή κατά την πέψιν, διαλύει τά λίπη τών τροφών, δια να μπορέσουν να άπορροφηθούν, διότι ο οργανισμός αυτούσια δέν μπορεί να τά άπορροφήσει ούτε να τά χρησιμοποιήσει δια τας ανάγκας του. Τώρα ή χρυσή γίνεται από δύο κυρίως αίτιες. Πρώτον το συκώτι από διάφορες άφορμες φκιάνει πολύ χολή, ή όποια βέβαια, δέν μπορεί να χυθή όλη στο έντερο, άπορροφάται από το σώμα δια του αίματος και έτσι βλέπουμε το χαρακτηριστικό κιτρινωπό σε όλο το δέρμα και το όποιον πολύ σωματό ο λαός το δώμασε χρυσή. Δεύτερον, διάφορες αίτιες, όπως ο λίθος της χοληδόχου κύστεως, μία ψύξις του έντέρου πού άποφράσσει την όπην πού βγαίνει ή χολή ή ένα ξένο σώμα, όπως τις περισσότερες φορές καρκίνος, άποφράσσουν το χοληδόχο πόρο, δηλ. το σωλήνα πού χύνεται ή χολή στο έντερο και τότε άντι να χυθή στο έντερο, χύνεται στο αίμα και γίνεται ο Ικτερος. Υπάρχουν τώρα και άλλες αίτιες πού

γίνεται ο Ικτερος, αλλά πάντοτε συμβαίνει το ίδιο στην παραγωγή, δηλ. ή άπόφραξις ή ή ύπερπαραγωγή της χολής, έκτός μόνον του αιματολογικού Ικτερου, πού γίνεται, ευτυχώς σπάνια, από την καταστροφή των έρυθρών αίμοσφαιρίων. Τώρα πώς θα καταλάβουμε αν ο Ικτερος προέρχεται από μεγάλη παραγωγή της χολής ή από άπόφραξη του χοληδόχου πόρου; Είναι εύκολο. Στην πρώτη περίπτωση το συκώτι είναι διωγκωμένο, πονάει, παρυσιάζεται πολλές φορές πυρετός και το σπουδαιότερον τά κόπρανα είναι πολύ χρωματισμένα από τή χολή. Στη δευτέρα περίπτωση, δηλ. στην άπόφραξη, τά κόπρανα είναι τελείως άποχρωματισμένα, λευκά σά στόκος, διότι λείπει ή χολή από το έντερο. Τά όσρα και στις δύο περιπτώσεις είναι σκοτεινά κόκκινα, πολλές δέ φορές φθάνουν να γίνονται μαυροπράσινα. Η πιό συνθισμένη και έλαφρά μορφή Ικτερου είναι ο καταρροϊκός Ικτερος, ο όποιος γίνεται από ψύξι ή από μία ένόχλησι του έντέρου, άποφράσσεται δηλ. ή τρύπα πού βγαίνει ή χολή στο έντερο και έτσι ή χολή χύνεται στο αίμα. Η μορφή αυτή είναι ή πιό έλαφρά, διαρκεί από λίγες μέρες μέχρι ένα μήνα και περνάει εύκολα, όπως θα πούμε στο επόμενο. Η άλλες μορφές είναι σπανιότερες, αλλά και πολύ σοβαρότερες, όπως π. χ. όταν υπάρχει καρκίνος ή όταν κανένας χολόλιθος άποφράσσει το χοληδόχο πόρο.

Γ. Μπαμπούρης  
Παιδιατρικός





# Τὸ ἔθνος τῶν νέων



## ΤΟ ΟΡΑΜΑ ΤΗΣ 4ης ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

Εἶναι Αὐγουστος μήνας, ἡ φύσις, προσπαθώμενη τὴ μεγάλη νάρκη, ποὺ τῆς ἐπιφύλασσει τὸ πληροῦς φθινόπωρον, εἶναι χλωμασμένη, μὰ γι' αὐτὸ μόνο ἀρὰ γε.

Τὰ πουλάκια δὲν κελαηδοῦν χαρούμενα, τὰ φυτὰ εἶναι μαραζμένα, τὸ φῶς τοῦ ἡλίου θαμπό, πνέει ἕνα χλιαρὸ ἀεράκι, ποὺ δίδει περισσότερο ἀκόμη ἀπονέκρωσι στὴ φύσι. Τὰ φύλλα τῶν δένδρων εἶναι ἑτοιμα νὰ πέσουν.

Περνᾷ ἕνας δρόμος, ἀλλὰ διαβάτες δὲν φαίνονται σὺν ἑνῇ. Ποὺ καὶ ποὺ φαίνεται κανεῖς, ἀλλὰ τὸ ὅρος τοῦ εἶναι τρομαγμένο, προτιμᾷ νὰ ἐγκαταλείπῃ τὸ δρόμο καὶ νὰ βαδίξῃ μέσα στὰ ἐρημὰ χωράφια, τὰ ἀκαλλιεργήτα, τὰ γεμάτα ἀκαθάρτους θάμνους. Συχνὰ στρέφεται πίσω του σὺν κἀπὶ νὰ προαίμῃ, σὺν κάποιος νὰ τὸν κυνηγᾷ.

Σὰ λίγο βαθεῖα στὴν ἀκρὴ τοῦ δρόμου φαίνεται νὰ ἔρχεται ὄχλος πολλός, σὺν νῆμα νεκρῶσιμῃ ἀκολουθίᾳ. Ὅσο πλησιάζει φαίνεται καλλίτερα. Δυὸ ἄνδρες πηγαίνουν μπροστὰ μὲ γουρλωμένα μύτια, μακριὰ μαλλιά καὶ γένεια, μὲ κουρελιασμένα ρούχα, ἐυπόλητοι· βαδίζουν καὶ τραβοῦν μᾶλλον παρὰ ὑποδασιάζουν μιά κόνη.

Εἶναι πάρα πολὺ στενοχωρημένη, τὸ πρόσωπό της χλωμό, τὰ μαλλιά της ξέπλεκα καὶ ἐυπόλητα.

Ἀγωνιᾷ. Ἡ ματιὰ της δεικνύει τὴν ἀγωνία της. Εἶναι φοδερὰ ἐξοθενημένη. Ἡ χλωμάδα τοῦ προσώπου της καὶ τὸ τρεμοῦσμά της τῶν ποδιῶν της δεικνύει τὴν ἐκασθένεισίν της.

Πῶς ἀκολουθεῖ ὄχλος πολλός: κουρελιασμένοι, ἐυπόλητοι, μ' ἀζίνες καὶ τσεκούρια στὸν ὄμο του, σὸ τέλος νῆσι καὶ παιδιὰ, ἰσχυροὶ, δόνητοι, χλωμοὶ καὶ κουρελιασμένοι.

...Μιά στιγμὴ στὴν ἄλλη ἀκρὴ τοῦ δρόμου φαίνονται λιγοστοὶ ἄνθρωποι, κ' ἕνας πηγαίνει μπροστὰ. Εἶναι ἐκεῖνος ἄνθρωπος—καθὼς τὸν μαρτυρεῖ ἡ ὄψις του—τίμιος, ἐργατικός, ἄνθρωπος μὲ θέλησι καὶ δραστηριότητα, εἶναι πολὺ σκεπτικός.

Παράξενος, ὅμως, πρῶτα μὲν σὺν ἡνίκῃς τῇ συνοδείᾳ, ζωγραφίζεται σὸ πρόσωπό του ἡ χαρὰ καὶ ἡ λύπη, βγάζει μιά κραυγὴ δυνατὴ. Ἡ πομπὴ σταματᾷ παρὲς τοῦ. Τὸ χαμένο γέλιο φαίνεται στὰ μαρμαίονα χεῖλῃ της κόρης ὡς ἀνθὶ, σὺν κρίνῃ σὲ χέρο χωράφι, βγάζει μιά κραυγὴ σωτηρίας. Ὁ ὄχλος διαλύεται εὐθὺς φοβισμένος.

Ὅποιοι ἐπὶ τὸν δρόμον ἦσαν ἡμέρα ἀπὸ τὸ ἴδιο μέρος θὰ ἔμεινε ἐκστατικοί.

Ἐξέλετες πλῆθος ἀνθρώπων νὰ δουλεύουν τὴ γῆ μὲ ὀρεγὴ μεγάλη καὶ χαρὰ, ἦσαν αὐτοὶ οἱ ἄνθρωποι, οἱ ἴδιοι οἱ χθονιοί, σήμερον ὅμως δὲν βγαίνουν ἀπὸ τὸ στόμα τους βλασφημίες, ἀπειλές καὶ ὀρεγὴ, ἀλλὰ χαρμόσυνα τραγούδια γιὰ τὴ γλυκειὰ τους πατρίδα, γιὰ τὴ χεσμένη γαλανομάτα κόρη ποὺ ἀνέγχοσαν σὲν κατὰ δὴ. «Σ' κέπασε μὲ ὄνα σκέπασε σ' ὅλα γαλανομάτα κόρη...»

Οἱ νῆσι καὶ τὰ παιδιὰ δὲν εἶναι σκυθρωποὶ, χωρὶς τὸ νεανικὸν σφρίγος, δὲν εἶναι κουρε-

λιασμένοι καὶ ἐυπόλητοι, εἶναι ντυμένοι μὲ τὴν ἱερὴ γαλανολευκὴ στολή, δὲν βλαστημοῦν ἀλλὰ φάλλουν τὸν ἱερωτὴν τῶν ἀσμάτων: «Ἐ μὲ πρὸς γιὰ μίαν ἑλλάδα νέα...»

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Χ. ΑΓΓΟΥΡΑΚΗΣ  
Βιάνος

## ΜΕΤΑΥΓΟΥΣΤΙΑΝΟ

Νά! πάλι παυώργια ἡ ἀνοίξι λάμπει ἀνθὼ καὶ λαλοῦσιν ἀπὸ τὴν γῆ, γεμίζουν τρελλὰς πεταλούδες οἱ κάμποι καὶ ρόδα σκορπίζει ξανά ἡ αὐγή.

Γλυκὰ κ' ἀπαλά τ' ἀγεράκι σκορπίζει οὐράνια χαρὰ, σὲς καρδιές ποὺ πονοῦν κ' ἡ νῆσι δὴ ποὺ μὲ χάρι ἀνθίζει τὶς κάνει γοργὰ, τὰ θλιβὰ, νὰ ἐκχυθῶν.

Χαθῆκαν τὰ χιόνια, ξανόκωσ' ἡ πλάσι, τραγοῦδι, ὁλοῦθε, γλυκὸ ἀντήχει. —Τρανὸς εἶναι ὁμιος Σ' αὐτὸν πόχει πλάσι τὴν ὁμορφὴν τοῦτη χρυσὴ ἐποχή.

ΚΥΡ. ΑΠ. ΔΟΥΡΑΜΑΝΗΣ

## Ο ΚΟΥΜΠΑΡΑΣ

Φτωχὸς οἰκογενειάρχης ὁ δυστυχισμένος, ζοῦσε μὲ τὴν οἰκονομία του σ' ἕνα μικρὸ χωριό. Κτήματα δὲν εἶχε, μὰ ὅτε καὶ σπῖτι. Εἶχε ἐνοικίασει ἕνα ἱσόγειο σκεπτικὸν κ' ἐκεῖ περνοῦσε τὴ βασανισμένη του ζωὴ. Συνοῦσε πάντα πρῶτος, τότε ποὺ οὐδὲν ἔσπερε, κ' ἐγύριζε σὸ σπῖτι του τελευταῖος, τότε ποὺ φαίνονταν σὸν οὐρανὸν ὁ λαμπρὸς Ἀποσπερίτης.

Πήγαυε καὶ δούλευε σ' ἕνα θαλασσινὸ γιὰ νὰ μπορῇ νὰ ζῇ τὴ γυναῖκα του καὶ τὰ πέντε του παιδιὰ. Τὸ ἡμερομίσθιο του ἦταν μικρὸ, κατάρθωνε ὅμως ἀπ' αὐτὸ νὰ ρυθμίζῃ τὶς ἀνάγκες τῆς χωρικῆς ζωῆς του, μετρημένα, γιὰ τὴν ἡμέρα νὰ ἐρεθῇ ἐκεῖ ποὺ ἔπρεπε, χωρὶς τὸ σπῖτι του νὰ στερεῖται τ' ἀπαραίτητα τῆς ζωῆς.

Εἶχε ἀγοράσει ἕνα κομπάρ κ' ἐκεῖ ἔβριχε τὸ περισσεύμα τοῦ ἱδρώτος του, τοῦ κόπου του, μὰ... δὴ... δραπετὲς τὴ μέρα. Ἐργατικός καὶ τίμιος ἀκόμη δὲν ἄργησε ν' ἀποσπῇ τὴν ἐμπιστοσύνην τ' ἀρετικῶν του. Ἐτοῖμ ἡ ἐργατικὴ του ἀπὸ τὴν μιά καὶ ἡ οἰκονομία μὲ τὴν ἀμειβιμὴν ἀδελφὴ τῆς τῆν Ἀποταμῆς ἀπὸ τὴν ἄλλη, τὸν ἐξοφλοῦσαν τὴν νῆσι τὴν σκληρὴν βιοπάλη τῆς ζωῆς.

Τὰ χρόνια κυλοῦσαν γοργὰ-γοργὰ καὶ γάγονταν ἡμερα σὲν ἄδυσον τῶν περασμένων. Μὰ μιά μέρα, ἀφρόσπασε βαρεὶά ἡ νύκτα του. Οἱ γιὰτροὶ ποὺ προσκληθῆκαν δώσαν μὰ συνταγὴ μ' ἕνα σωρὸ φάρμακα. Φάρμακα διαπαντῆρα, πανάκριβα. Καὶ σ' αὐτὴ τὴ συνταγὴ ἔβανον ἡμερῶσιν ἕνα σωρὸ χρήματα. Μὰ ποὺ νὰ τὰ εἶρη; Σ' αὐτὴ τὴν μεγάλην του δυστυχίᾳ, σ' αὐτὴν τὴν ἀνέλιπτον ἀγωνία νὰ σοῦ μ' ἀκρίβει ἄλλη, σκέψις σωτηρίας, ποὺ τὸν ἀπῆλλαζε ἀπ' αὐτὴ τὴν ἀμχανία. Ὁμμήθηκε τὸ μικρὸ κόκκινο κουτάκι, θυμῆθηκε τὸν

κομπάρ του. Τὸν θυμῆθηκε γιὰ τὸν εἶχε ξεχάσει σὲν ἀνέλιπτον αὐτὴ συμφορὰ του. Τὸ πρόσωπό του ἔλαμψε γιὰ μιά στιγμὴ. Παράτησε τὴν συνταγὴν ἀπ' τὰ χεῖρά του, πετάχτηκε ἀπ' τὴ καρέκλα ποὺ ἦταν σκυμμένος κ' ἔτρεξε πρὸς τὸ μπαούλο, ποὺ τὸν εἶχε φυλαγμένον. «ὦ! Τὴ χαρὰ. Τὴ ἀνακούφισις μέσα σ' ἐκεῖνη τὴν ἀνέμοσιν! Τὸν ἄρπαξε, τὸν φίλησε πῆρε ἀπὸ μέσα τοῦ τῆς ζωῆς τῆς γυναῖκας του, γιὰ μὴ μὴ κ' ἐκρυβόταν, κ' ἔτρεξε γιὰ τὸ αὐτοκίνητο. Ἐτρεξε νὰ κατέβῃ σὲν πάλι, νὰ προμηθευθῇ τὰ φάρμακα ποὺ ἀνέγραφε ἡ συνταγὴ καὶ νὰ γυρῇ δὴ μὴ μποροῦσε πῶς γρηγορὰ νὰ σώσῃ τὴν γυναῖκα του, τὸν σύντροφο τῆς ζωῆς του, τὴ μάνα τῶν παιδιῶν του. Καὶ τὴν ἔσωσε.

Ὁ πατέρας σὸ θαλασσινὸ, ἡ μητέρα σὸ σπῖτι, τὰ παιδιὰ σὸ σχολεῖο. Ποτὲ ὅμως αὐτοὺς δὲν ἔλασε τὸ κόκκινο κουτάκι, τὸν κομπάρ του ποὺ τοῦ ἔφερε σὸ σπῖτι τὴ γαλήνη, τὴ χαρὰ, τὴν εὐτυχία καὶ ποὺ ἐνοάρκωνε τὴν ἰδέα τῆς ἀποταμίσεως.

ΦΩΤΙΟΣ ΣΤ. ΣΤΕΦΑΝΟΥ

## Ο ΚΑΣΤΑΝΑΣ

Φουὰ βορηὰς. Τὸ χιόνι πέφτει φιλό-φιλό. Οἱ δρόμοι εἶναι ἐρημοί, καὶ μόνο λίγοι διαβάτες περνοῦν τρέχοντας καὶ τουρτουρίζοντας ἀπὸ τὸ κρῖο. Στὸ σταυροδρόμι ἐκεῖ περᾷ, μιά μικρὴ φλόγα τρεμοσβήνει. Εἶναι μιά φοῦφο. Μὰ τὶς κατακόκκινες φλόγες τῆς φωτίζει ἕνα χλωμό δόοντο πρόσωπο ἑνὸς γέροντος. Δυὸ μικρὰ μισοσβεσμένα μάτια, μιά χοντρή κατακόκκινη μύτη δούνησι, ἕνα μικρὸ στόμα καὶ ἕνα μακρὸ στριμμένο μουστάκι ἐδείχθη ἀνδρείας καὶ γενναιότητος καὶ παλληκαριώσους στολίζουν τὸ γεμᾶτο ζωοκαπνὸς πρόσωπο. Μακρὰ, πυκνὰ μαλλιά στολισμένα μὲ τὰ χιόνια, ποὺ ῥίχνει ὁ Χρόνος πέφταν τοῦρες-τοῦρες σὸ πρόσωπο τοῦ γέροντος.

Εἶναι ὁ καστανὰς. Πάνω στὴ φοῦφο εἶναι ἕνας στρογγυλὸς δίσκος χωρισμένος σὲ ἰσα τριγωνικά χωρίσματα γεμάτα κάστανα διαφόρων μεγεθῶν. Ἐδῶ τῶν 50 λεπτῶν, ἐδῶ τῆς 1 δραχμῆς, ἐδῶ τῶν δύο δραχμῶν, πληροφορεῖ τὸν περαστικὸν διαβάτην ὁ καστανὰς. Ὅπως τὰ χελιδόνια ἐρχοῦνται τὸν ἀνοίξιν, ἔτσι καὶ ὁ καστανὰς ἐρχεται τὸν χειμῶνα.

Κατεβαίνει ἀπὸ τὰ ὄρη τὰ βουνὰ τῆς Ἠπείρου καὶ τῆς Θεσσαλίας διὰ νὰ μὰς πωλήσῃ τὸ γευστικὸν προϊόν του, ἀφήνοντας ἐκεῖ οἰκονομικὰ καὶ συγγενεῖς. Μόλις ὁ χειμῶνας φύγει, φεύγει καὶ ὁ καστανὰς. Μόλις ὅμως ὁ κρῖος βορρᾶς εὐσηθῇ τὸ χιόνι ἀρπάζει καὶ πέφτει φιλό-φιλό ὁ καστανὰς, τὸ ἀπαραίτητο συμπλήρωμα τοῦ χειμῶνα καθάσαι ξανά τὸν γωνίτσα του διὰ νὰ μὰς πωλήσῃ τὰ τσουροφλοισμένα κάστανα.

ΚΛΕΟΠ. ΠΑΛΛΙΟΛΟΓΟΥ



## ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΟΙ ΚΟΥΤΣΟΒΛΑΧΟΙ

Αὐτὸν τὸν τίτλον φέρει ἡ τελευταία μελέτη τοῦ καθηγητοῦ τοῦ πανεπιστημίου καὶ ἀκαδημαϊκοῦ, κ. Ἀν. Κεραμοπούλου, ἡ μὲν πρὸ ἐβδομάδος ἰδοῦσα τὸ φῶς. Τὰ ἐλληνόπουλα, βέβαια, δὲν μποροῦν νὰ ξεύρουν ποίαν συζητήσεως προὐκάλεσε τὸ ζήτημα τῶν Κουτσοβλάχων, ἂν εἶναι Ἕλληνες τὴν καταγωγὴν—ἂν καὶ μὲ τὰ ἔργα των καὶ μὲ τὴν εὐρεῖαν συμμετοχὴν των εἰς τὴν ζωὴν τοῦ ἔθνους διετήρησαν τὴν ἐλληνικότητα των—ποία μελέτη διετέθη ἀπὸ τὰς ἐνδιαφερομέ-

νας προπαγάνδας, ἰδίᾳ δταν ἡ τουρκικὴ ἐξουσία ἐκάλυπτε ὅλην τὴν ἔκτασιν τῆς Μακεδονίας καὶ τῆς Θράκης. Πρέπει ὅμως νὰ ξεύρουν τί εἶναι οἱ θαυμάσιοι αὐτοὶ ὄρειοι Ἕλληνες, τοὺς ὁποίους ἄλλα ἔθνη ἠθέλησαν νὰ οἰκειοποιηθοῦν, δι' ὃ καὶ πρέπει νὰ διαβάσουν καὶ μὲ προσοχὴ μάλιστα τὸ βιβλίον τοῦ κ. Κεραμοπούλου. «Οἱ ἐν Ρουμανίᾳ ἀπὸδοχὸν φωνασκοῦν, λέγει εἰς μίαν ὑποσημείωσιν του ὁ συγγραφεὺς, ἡσυχολήθησαν πολὺ ν' ἀνακαλύψουν ἂν εἶμαι Κουτσοβλάχος. Δὲν εἶμαι. Ἀλλ' ἂν ἀνῆκον εἰς τὸ γενναῖον τοῦτο τμήμα τοῦ ἐλληνικοῦ λαοῦ δὲν θὰ ἦμην ὀλιγώτερον ὑπερήφανος Ἕλληνα παρὰ τώρα καὶ οὐδέποτε θὰ ἠλλασσον αἰσθήματα καὶ παραδόσεις καὶ ἱστορίας καὶ ἰδανικά καὶ ἔθνος καὶ πατριδαν. Ἀλλοῦ δὲ ὁ ἴδιος τονίζει ἐπίσης: «Ὁὕτω ὑπὸ τὸ φῶς τῆς ἱστορίας καθωρίσαμεν ἐν τῇ ἐλληνικῇ οἰκονομίᾳ τὴν θέσιν τοῦ ἐλληνοβλάχου προπαγάνδας, ἰδίᾳ δταν ἡ τουρκικὴ ἐξουσία ἐκάλυπτε ὅλην τὴν ἔκτασιν τῆς Μακεδονίας καὶ τῆς Θράκης. Πρέπει ὅμως νὰ ξεύρουν τί εἶναι οἱ θαυμάσιοι αὐτοὶ ὄρειοι Ἕλληνες, τοὺς ὁποίους ἄλλα ἔθνη ἠθέλησαν νὰ οἰκειοποιηθοῦν, δι' ὃ καὶ πρέπει νὰ διαβάσουν καὶ μὲ προσοχὴ μάλιστα τὸ βιβλίον τοῦ κ. Κεραμοπούλου. «Οἱ ἐν Ρουμανίᾳ ἀπὸδοχὸν φωνασκοῦν, λέγει εἰς μίαν ὑποσημείωσιν του ὁ συγγραφεὺς, ἡσυχολήθησαν πολὺ ν' ἀνακαλύψουν ἂν εἶμαι Κουτσοβλάχος. Δὲν εἶμαι. Ἀλλ' ἂν ἀνῆκον εἰς τὸ γενναῖον τοῦτο τμήμα τοῦ ἐλληνικοῦ λαοῦ δὲν θὰ ἦμην ὀλιγώτερον ὑπερήφανος Ἕλληνα παρὰ τώρα καὶ οὐδέποτε θὰ ἠλλασσον αἰσθήματα καὶ παραδόσεις καὶ ἱστορίας καὶ ἰδανικά καὶ ἔθνος καὶ πατριδαν. Ἀλλοῦ δὲ ὁ ἴδιος τονίζει ἐπίσης: «Ὁὕτω ὑπὸ τὸ φῶς τῆς ἱστορίας καθωρίσαμεν ἐν τῇ ἐλληνικῇ οἰκονομίᾳ τὴν θέσιν τοῦ ἐλληνοβλάχου

χου, λαοῦ ὕγιους, εὐφυοῦς καὶ ἀνδρείου, συμπαθεστάτου δὲ καὶ ἀγαπητοῦ, ὡς εἶναι ἀγαπητοὶ οἱ τραυματισταὶ τοῦ πολέμου. Εἰς τοὺς προαιωνίους τοῦ ἔθνους ὕμνων ἀγῶνας οἱ Βλάχοι πλὴν τῶν ἄλλων ταλαιπωριῶν, ἄς ὑπέστησαν, ἐτραυματίσθησαν εἰς τὴν γλώσσαν, γενόμενοι οὕτω τραυματισταὶ τῶν ἐθνικῶν πολέμων καὶ παλαιότατοι ἐπαλαιοὶ πολεμισταί.

Ἐχουσιν οὕτω ὁμοίους τῶν δλοῦς τοὺς Ἀγγλοῦς, τοὺς Γάλλους, τοὺς Ἰσπανοὺς, τοὺς Πορτογάλους, τοὺς Βουλγάρους, τοὺς τουρκοφώνους ἢ ἀρμενοφώνους πρόσφυγας ὕμνων καὶ πολλοῦς, ποὺ ἔχασαν τὴν γλῶσσαν, ἀλλ' ὄχι καὶ τὸ αἷμα, ἦτοι τὸ ἔθνος».

Ἀπὸ τὰ ὀλίγα αὐτὰ φαίνεται ποῖα ἡ σημασία τοῦ βιβλίου τοῦ κ. Κεραμοπούλου, τοῦ ὁποῦοι κύρια στοιχεῖα εἶναι ἡ γνῶσις, ἡ ἀλήθεια, μιάς καταπληκτικῆς ἐνημερωμένης βιβλιογραφίας.





# Ο ΚΗΨΟΣ



## Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΥΣΙΣ

Σας φέρνω χαιρετίσματα από την έξοχή. Και τα χαιρετίσματά της είναι ο ωραίος οὐρανός της, ο λαμπρός της ήλιος, το πράσινο δάσος της, ή γελαστή θάλασσά της. "Ω, τί ωραία, τί μαγευτική πού είναι ή 'Ελληνική φύσις!

Τη χάρηκα μαζί με τους γονείς μου την καθαρά Δευτέρα. Είχαμε πάει στην Κινέττα, πού είναι ένας θαυμάσιος συνδυασμός δάσους και θάλασσας. Και περάσαμε μιάν αλησμόνητη μέρα.

Μαζί με τον μπαμπά μου κατεθήκαμε στην παραλία. Κι' ενώ έγω μάζενα βότσαλα, έτρεχα στην άμμουδιά και πετούσα πέτρες στην ήσυχη θάλασσα, εκείνος έρριχνε την πετονιά του και ψάρευε. Και κάθε λίγο φώναζε γεμάτος χαρά, για να βγάξουμε από τ' άγγίστρι το ψάρι πού έπιανε.

Η μαμά είχε μείνει κάτω στα πεύκα, για να έτοιμάσει το γεύμα. Και φάγαμε με μιά δρεξί! Ο καθαρός άέρας, ή μυρουδιά των πεύκων, ή γλυκειά ζεστασιά του ήλιου, όλα μας εύχαριστούσαν, μας ζωογονούσαν.

Κάναμε έναν ωραίο περίπατο μέσα στο δάσος. "Υστερα ξανακατεθήκαμε στη θάλασσα. Ο πατέρας μου ήταν ένθουσιασμένος και μου έλεγε όλοένα: Είδες τί ωραία πού είναι ή 'Ελληνική Φύσις; "Ετσι είναι παντού, όλη ή 'Ελληνική γή. "Ετσι είναι ή 'Ελλάδα μας. Νά την αγαπάς, παιδί μου.

Και βέβαια την αγαπώ. Είναι να μην αγαπά κανείς τέτοιαν καλή Γή, τέτοιαν όμορφη Φύσι, τέτοιαν Πατρίδα;

Ο ΜΕΓΑΛΟΣ ΣΚΑΠΑΝΕΑΣ

## Ο ΣΤΡΑΤΑΡΧΗΣ

— Γιωργάκη, πάλι μ' άρχισες τα ίδια και τα ίδια... Μάθαινε πρώτα σά νερό το μάθημά σου, και καιρό θά έχης για παινιδία.

\*

Αυτά και άλλα έλεγε στο Γιώργο ή μαμά του. μά ο Γιωργάκης όλ' αυτά τά νόμιζε για χωρατά και δώσ' του τη δουλειά του.

\*

Κάποια βραδιά τον έκαμαν και στρατηγό οί άλλοι με ξύλινο σπαθί κοντό και με χαρτένιο τρικαντό έπάνω στο κεφάλι.

\*

Τότε να βλέπατε χαρές, ο Γιώργος και καμάρι! Έκείνη τη χρυσή βραδιά τον λέγαν όλα τα παιδιά το πρώτο παλληκάρι!

\*

Μά μόλις μπήκε σπίτι του κουνώντας τα φτερά του, με ένα ξύλο να και να τον έκαμε στ' αληθινά Σ τ ρ α τ ά ρ χ η, ή μαμά του.

Γ. Χ. Σουρής



Τα τρία μικρά Σκαπανάκια Τούλα, Φώνη και Λάκης Πετκίδης, εκ Λαγκαδά Θεσσαλονίκης.

## ΕΝΑ ΕΥΚΟΛΟ ΑΙΝΙΓΜΑΤΑΚΙ

— "Αν δέν έχης ν' αγοράσης φρούτα πού αγαπάς, νότες δυό χτυπάς κι' έχεις να χορτάσης.

Για να σάς εύκολύνωμε σάς θυμίζομε τις νότες: ντο, ρε, μι, φα, σόλ, λα.

## Νιόνιος Τοτός & Σία

(Συνέχεια...)

— Σκασμός! άκούστηκε να λήη ή άγριοφωνάρα... Μπρός, να φάτε και να κοιμηθήτε άμέσως, εδώ είναι φυλακή! Άμέσως άνοιξε μιά πόρτα και φάνηκε ένας άγριος άράπης πού κρατούσε στα χέρια του λίγα ξεροκόμματα και ένα μακρύ καμουτσί... με πέντε ούρες...

— Φάτε! τούς είπε και τούς έριξε το ψωμί ενώ βούιζε στον άέρα το καμουτσί του.

"Ε, τα παιδιά παράλυσαν πιά άπ' το φόβο τους... αυτός ο άράπης δέν άστειεύόταν καθόλου σάν την μαμά τους και τον πατέρα τους...

Πήραν με το ζόρι το ψωμί, μαύρο και ξερό κι' έκαναν να το φάνε... Με την πρώτη όμως μπουκιά το έφτυζαν.

"Ηταν μισόπικρο...

— Γιατί δέν τρώτε; άγρίψε ο άράπης.

— Είναι πικρό! είπαν δειλά τα παιδιά.

— Μπα, φραντζολάκια μου θέτε; Αυτό το ψωμί τρώνε τα παληόπαιδα σάν και σάς. Τρώτε!

Και τα παιδιά τα κακόμοιρα έφαγαν αυτό το παληόψωμο με το ζόρι.

Μετάνοιωσαν πικρά τώρα για ό,τι είχαν κάνει...

Γιατί να μην κάθωνται ήσυχα; Να λοιπόν πού είχε δίκη ή μαμά τους να τούς συμβουλεύη.

Κι' όταν ακόμη ή μαμά μεταχειριζόταν την παντόφλα πάλι δίκη είχε. Βέβαια ήταν προτιμότερη ή παντόφλα άπ' το καμουτσί με τις πέντε ούρες κι' άπ' την κρεμάλα κι' άπ' το πικρό ψωμί...

... "Αχ ξεροκέφαλε Νιόνιο και κουφιοκεφαλάκη Τοτό, τραβάτε τα τώρα. Ο άράπης τούς έβαλε και σ' ένα παληό κουμάρι νερό και τούς δι-





# των Οκαθάνων



Το παραμυθάκι μας.

## Ο ΜΥΛΩΝΑΣ, Ο ΓΥΙΟΣ ΤΟΥ ΚΑΙ ΤΟ ΓΑΪΔΟΥΡΙ ΤΟΥΣ

Μιά φορά ένας μυλωνάς κι' ο γυιός του πήγαιναν τὸ γαϊδούρι τους στὴ χώρα νὰ τοῦ ἀγοράσουν σαμάρι. Στὸ δρόμο ἀντάμωσαν μιά παρέα ἀπὸ χωριατοπούλες,



Ἐθάλε τὸν γυιό του νὰ καθαλικένη...

ποὺ πήγαιναν νὰ τρυγήσουν στ' ἀμπέλια μὲ φωνὲς καὶ μὲ τραγούδια.

— Κοιτάξετε, κορίτσια, τοὺς κουτοὺς αὐτοὺς!... Πηγαίνουν περπατώντας καὶ δὲν καθαλικεύουν στὸ γαϊδούρι τους, εἶπε μιά ἀπὸ τίς χωριατοπούλες.

— Χά... χά... χά!... γέλασαν τότε ὅλες.

Ἄμα ἀκούσε τὰ λόγια αὐτά ὁ γέρο μυλωνάς ἔβαλε τὸ γυιό του νὰ καθαλικένη τὸ γαϊδούρι κι' αὐτοὺς εὐχαριστήσαντες ἀκολούθησε πίσω.

Σὲ λίγο ἀντάμωσαν δυὸ γέροντες.

— Δὲν ντρέπεσαι, τεμπέλικο παιδί, νάχης τὸ πατέρα σου νὰ περπατῇ κι' ἐσύ νὰ καθαλικεύης; εἶπε ὁ

ένας ἀπὸ τοὺς δυὸ γέροντες. «Ἐχουν δίκιο», σκέφτηκε ὁ γυιός τοῦ μυλωνά καὶ κατέβηκε ἀπὸ τὸ γαϊδούρι, γιὰ νὰ καθίση ὁ πατέρας του. Δὲν εἶχαν προχωρήσει πολὺ κι' ἀκούσαν μιά γυναικεία φωνὴ νὰ λέη:

— Πῶ!... πῶ!... γέρο τεμπέλη!... Πῶς σοὺ βασταῖ ἡ καρδιά νὰ καθαλικεύης σὺ καὶ νάχης τὸ παιδί σου νὰ περπατῇ...

Γυρίζουν καὶ βλέπουν μιά μητέρα, ποὺ κρατοῦσε τὸ παιδί της στὴν ἀγκαλιά της. Ὁ μυλωνάς τότε ἔβαλε καὶ τὸ γυιό του νὰ καθα-



Κάθησε ὁ γέρος στὸ γαϊδούρι.

θίση ἀπάνω στὸ γαϊδούρι. Σὲ μιά ὥρα φτάσανε ἔξω ἀπὸ τὴν πόλη.

— Πατριώτη, δὲ μοῦ λὲς δικός σου εἶναι ὁ γαϊδάρος; ρώτησε κάποιος τὸν μυλωνά.

— Ναί, δικός μου εἶναι, ἀπάντησε ὁ μυλωνάς.

— Καὶ τὸν τυραννᾷς ἐ-  
ται;... Ἄμ γρήγορα θὰ  
σοὺ ψοφήσῃ καὶ θὰ σ' ἀ-  
φήσῃ στὰ κρύα τοῦ λου-  
τροῦ... Πῶς εὐκολο εἶναι



Κάθησαν καὶ οἱ δυὸ στὸ γαϊδούρι.

γιὰ σᾶς νὰ σηκώνετε τὸ  
καυμένο τὸ ζῶο, παρὰ νὰ  
σηκώνη αὐτὸ καὶ τοὺς δυὸ  
σας...

— Καλὰ τὸ λέει, σκέφτη-  
καν ὁ μυλωνάς κι' ὁ γυιός  
του.

Κι' ἔδεσαν τὸ γαϊδούρι  
ἀπ' τὰ πόδια σ' ἓνα κον-  
τάρι, τὸν φορτωθῆκαν  
στοὺς ὤμους καὶ μπήκαν  
στὴν πόλη. Τὸ τί ἔγινε ὁ-  
μως ἐκεῖ δὲν περιγράφε-  
ται... Κόσμος καὶ κο-  
σμάκης ἄρχισε νὰ τρέξη  
πίσω τους καὶ νὰ διασκε-  
δάξῃ μὲ τὸ πρωτοφανὲς  
τοῦτο θέαμα.

— Εἰ!... Εἰ!... φώναζαν  
κοροϊδευτικά πολλοί, ἐνῶ  
ἄλλοι πετοῦσαν στὸ γέρο  
μυλωνά καὶ στὸ γυιό του  
ὅτι σάπιο βρίσκανε στὰ

μανάβικα. Ὁ μυλωνάς κι'  
ὁ γυιός του δὲ μιλοῦσαν.  
Ἐκάναν πὼς δὲν καταλα-  
βαίνανε, γιὰ νὰ μὴ πάθουν  
ἀκόμη χειρότερα. Μὰ ὁ  
γαϊδάρος ὅμως δὲ βάστα-  
ξε. Ἐχασε τὴν ὑπομονή του  
καὶ, μ' ἓνα τίναγμα δυνατό,  
ἔσπασε τὸ σκοινί, ἐλευθε-  
ρώθηκε κι' ἄρχισε νὰ κλω-  
τσᾷ, μὲ τὰ δυὸ πσιινὰ πό-  
δια του, τὸν κακὸ κόσμο,  
ποὺ κοροΐδευε τ' ἀφεντικά  
του.

Σὰ διαλύθηκε ὁ κόσμος  
κι' ἔμειναν μόνοι τους οἱ



Φορτώθηκαν τὸν γαϊδούρι.

τρεις, γυρίζει ὁ γαϊδάρος  
καὶ λέει στὸ γέρο μυλωνά:

Ντροπὴ σου ἀφέντη μου, μεγάλη,  
νὰ σοὺ γυρίζουν τὸ κεφάλι  
καὶ νὰ μὴ κάνῃς ὅτι ξέρεις  
κι' ὅτι θαρρεῖς ἐξ ὧστος.  
Ἐγώ, ἀν' κι' εἶμαι ἓνα γαϊδούρι,  
συχνὰ δική μου γνώμη ἔχω,  
τί λέν οἱ ἄλλοι δὲν προσέχω  
καὶ τὸ γινάτι μου βαστά.  
Δὲ λὲω, νάκοὺς τί λέν κι' οἱ  
ἄλλοι  
— νὰ μὴ σὲ λέν «ξερὸ κεφάλι»  
— μὰ πρέπει νάχης κι' ἐσύ γνώσι  
νὰ ξεχωρίζῃς τὸ καλὸ.

έταξε προτοῦ φύγῃ νὰ κοιμηθοῦν...  
ἀφοῦ ἔσθῃσε καὶ τὸ φῶς...

Παναγίτσα μου πῶσα τὸ σκοτά-  
δι... Ψηλαφητὰ τὰ δυὸ παιδιὰ μὲ  
τὴν ψυχὴ στὸ στόμα βρῆκαν τὸ μο-  
ναδικὸ παληόστρωμα ποὺ βρισκόταν  
ἐκεῖ κι' ἔκαναν ν' ἀκουμπήσουν...

Τὶ κατάρρα ὅμως, πέτρες εἶχε μέσα;  
Τὶ νὰ κάνουν ὅμως ζάρωσαν μαζί  
ἀν καὶ οἱ πέτρες ποὺ εἶχε μέσα αὐ-  
τὸ τὸ στρώμα δὲν τοὺς ἀφῆσαν σὲ ἡ-  
συχία. Ἐκεῖ κάθησαν πολλὴν ὥρα...

Ὁ φόβος δὲν τοὺς ἀφῆνε νὰ κλεί-  
σουν μάτι...

Ἐδῶσαν μέσα στὸ σκοτάδι κάτι  
ἀγριωπά μάτια νὰ τοὺς κυττάζουν,  
κάτι μαλλιαρὰ χέρια ν' ἀπλώνονται  
κατὰ πάνω τους... Ἐδῶσαν φαντά-  
σματα, κρεμασμένους στὴν κρε-  
μάλα...

Ἡ δίψα κι' ἡ ἀγωνία τοὺς στέγνω-  
νε τὸ λαϊμό...

Ὁ Νιόνιος ἔκανε νὰ πιάσῃ στὰ  
σκοτεινὰ τὸ κουμάρι γιὰ νὰ πῇ τὸ  
χέρι του ὅμως ἀκούμπησε... σ' ἓνα  
κρύο πρᾶμα καὶ τὸ τράβηξε γρή-  
γορα τρελλὸς ἀπὸ τὸ φόβο του...

Ἄξαφνα φάνηκαν στὸν ἀπέναντι  
τοῖχο σκιὲς ποὺ ζωήρεψαν...

Τὶ ἦταν; Κινηματογράφος ἢ φάν-  
τασμα;

Τὰ παιδιὰ κύτταζαν μ' ἀγωνία.  
Ἀλλὰ... εὐτυχῶς τὰ φαντάσματα  
δὲν εἶχαν ἔρθῃ ἀκόμη... Στὸν τοί-  
χο ἦταν κινηματογράφος...

Τὶ ὁμορφαί! Ἦσαν τρία παιδιὰ  
στὴν ὁδὸν καλοντυμένα μὲ τοὺς γο-  
νεῖς των μπροστὰ σ' ἓνα πολὺ πλού-  
σιο τραπέζι μὲ ὅλων τῶν εἰδῶν τίς  
λιχουδιές. Φαγιά, γλυκά, φρούτα,  
γέλια, χάδια...

Τὰ παιδιὰ ἔτρωγαν μὲ ὥραιες κι-  
νήσεις μιλοῦσαν μὲ τὸ «σὲ παρακα-  
λῶ» ἔπειτα ἀκούσαν τὸ ραδιόφωνό  
τους... Ὑστερὰ ἡ μαμά τους τὰ φί-  
λησε, εἶπαν καλὴ νύχτα καὶ πῆγαν  
καὶ κοιμήθηκαν σὲ πουπουλένια  
κρεβάτακια ὁμορφα κι' εὐτυχι-  
σμένα...

— Ἐταί ζοῦν τὰ καλὰ παιδιὰ ἔ-  
γραφε στὴν ὁδὸν...

— Ἀχ!... ἀναστενάξαν κι' ὁ Νιό-  
νιος μὲ τὸν Τοτό...

Ἐπειτα ἔσθῃσαν πάλι τὰ φῶτα...

Τὸ μαρτύριο τῶν παιδιῶν ἦταν τώ-  
ρα πῶς χειρότερο... Νὰ δοῦν τόσο  
ὥραϊα πράγματα, κι' αὐτοὶ νὰ εἶναι  
κλεισμένοι σ' αὐτὸν τὸν τάφο...

— Σπάσιμο θέλει ἡ... κεφάλι μας  
ὡμολόγησε ψιθυριστὰ ὁ Νιόνιος.

— Σωστά! εἶπε κι' ὁ Τοτός...  
Προτιμῶ νὰ μὲ διατάξῃ ὁ θεὸς μου  
κι' ἡ μαμά μου παρὰ αὐτὸς ὁ βρω-  
μαράκης.

— Μιά φορά δὲν κάναμε καλὰ ν'  
ἀκολουθήσουμε ἓνα ἀγνωστο ἀπὸ  
τὸ δρόμο... εἶπε κι' ὁ Νιόνιος...  
Καὶ σιγά-σιγά μέσα σὲ ἀγωνία  
καὶ τρομαρὲς ὁ ὕπνος πῆρε στὴν ἀγ-  
καλιά του τὰ δυὸ παιδιὰ.

Κουρασμένα τὰ παιδιὰ ἀπὸ τίς τό-  
σες συγκινήσεις καὶ τίς τρομαρὲς  
ἐκείνης τῆς ἡμέρας εἶχαν παραδοθῇ  
σ' ἓνα βαθὺν ὕπνο...

Εἶχαν κουλουριαστῇ καὶ τὰ δυὸ  
τὸ ἓνα κοντὰ στὸ ἄλλο σὰν νὰ ζη-  
τοῦσαν νὰ προστατευθοῦν ἀπὸ ἀόρα-  
τους καὶ μυστηριώδεις ἐχθρούς ποὺ  
τὰ κυνηγοῦσαν κι' ἦσαν ἔτοιμοι νὰ  
τά... φάνει!

(Ἡ συνέχεια στὸ ἐπόμενο)





# ΓΙΑ ΝΑ ΜΑΙΔΑΙΝΕΙ

## ΛΑΒΥΡΙΝΘΟΣ

## Σταυρόλεξον

### ΛΙΓΗ ΕΥΘΥΜΙΑ

Το τύμπανο του αυτιού

Ο Γιωργάκης στόν μικρό αδελφό του που παίζει με το μικρό του τύμπανο.

— Πρόσεχε μη χτυπάς δυνατά το τύμπανό σου, γιατί αν σου σπάση... θα κουφαθής.

Η μαύρη σκιά

Διάλογος μπροστά στο ηλεκτρικό φως:

Νίκος: Για κύττα την σκιά μου, τι μαύρη που είναι. Γιατί άραγε;

Πέτρος: Καθμένη είναι που είσαι μελαγχρινός.

Παιδικόν πνεύμα

Ο Καθηγητής λέγει ότι σήμερα δεν θα εξετάσει τους μαθητές, αλλά θα παραδώσει μόνον, και αρχίζει έτσι:

— Έν πρώτοις θα εξετάσωμεν...

— Μά τώρα δεν είπατε πως θα παραδώσετε μόνον; διακόπτει έντρομος ο Κωστάκης.

\*

Στό Ώδειον ο Καθηγητής διδάσκει:

— Έχομεν δύο είδη δευτέρας: δευτέραν μεγάλην και δευτέραν μικράν.

— Λάθος έχετε, τόν διακόπτει η Νίνα, μόνο Μεγάλη και Καθαρή Δευτέρα έχουμε.

Σεβασμός

Ο μπαμπάς στην κόρη του:

— Σου είχα παραγγείλει να με σηκώσης στις τρεις, γιατί δεν μ' έφώναξες;

— Δεν τόλμησα μπαμπά, γιατί κοιμόσαστε...

Απορία

Στό μάθημα τών Λατινικών, ο καθηγητής έχει πη ότι καμμία λέξις δεν τονίζεται στην λήγουσα. Ο μαθητής διαβάζοντας το κείμενο, εξαφνα σταματά.

— Τι έπαθες; ρωτά ο καθηγητής.

— Έδω είναι μία λέξι μονοσύλλαβη και δεν ξέρω ποῦ νά τήν τονίσω, κύριε καθηγητά.



λαβύρινθο, στόν όποιο έμπαινε κανείς εύκολα, αλλά έβγαине πολύ δύσκολα.

Μπορείτε νά βοηθήσετε τά δυο αδελφάκια:

Κρυπτογραφικών

- 123456786 = Στρατηγός.  
2312 = Μουσ. όργανον.  
2345672 = Ασιατ. χώρα.  
35626 = Γάλλος συγγραφέας.  
42372 = Η Παναγία.  
352 = Μήτηρ Θεών.  
5372 = Μαλλιά.  
832 = Χρον. Μονάς.

Ι. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΑΚΗΣ

ΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΟΥ 23ου ΦΥΛΛΟΥ



Μία από τίς λύσεις που μπορεί νά δοθῇ στό μικρό πρόβλημα τής ζωγραφικής είναι τά φάρια.  
Κρυπτογραφικών: Αριστομένης, Ισός, Σέρσαι, τέμενος.  
Όμηρος, μονάς, έτος, νότος, Ηραίων. Μεταγραμματισμός: Μεζίκον — Λεζίκον. Λεξίγραφος: Φοινίκη (Φί — νίκη). Μαγική εικόν: Ρέα (Ανδρέα).

Ο Τοτός και η Μαρία, μία μέρα που είχαν βγῆ περίπατο, βρέθηκαν μπροστά σέ κάποιον παλιόν μισοερείπωμένο πύργο. Η περιέργεια κατενίκησε τό φόβο και τά δυο αδελφάκια μπήκαν, χωρίς νά πολυσκεφθούν, μέσα στοῦς ύγρους διαδρόμους τοῦ πύργου.

Όταν γύρισαν όμως όλα τά διαμερίσματα και θέλησαν νά βγουν έξω, βρέθηκαν σέ πολύ δύσκολη θέση: Οι διάδρομοι τοῦ πύργου αποτελούσαν ένα σωστό

Ερώτησις

— Ποιό πράγμα μπορεί νά σηκώση 100 όκάδες άχυρο και δεν μπορεί νά σηκώση μία όκά μολύβι;

Ν. Η. ΓΚΟΡΤΣΟΛΟΓΟΣ

Ακροστιχίς

Τά αρχικά τών κάτωθι ζητούμενων λέξεων αποτελούν κράτος τής Εύρώπης:

- 1) Κράτος τής Δ. Εύρώπης, 2) Κράτος τής Κ. Εύρώπης, 3) Κράτος τής Β. Α. Εύρώπης, 4) Κράτος τής Αμερικής, 5) Κράτος τής Αφρικής, 6) Κράτος τής Βαλκανικής, 7) Κράτος τής Ασίας, 8) Κράτος τής Δ. Εύρώπης.

Μ. Γ. ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ

	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	A	M	A	Z	O	G	I	D	E
2	P	I	S	E	E	N	O	R	
3	M	E	N	H	V	C	H	T	
4	A	T	A	N	A	L	M	A	
5	B	E	T	O	N				
6	A	Z	T	O	I	P	A	K	
7	P								
8	I	E	G	I	O	N			
9	A	I	M	A					

Οριζοντίως:

- 1 Ποταμός τής Αμερικής, 2 Όργανον αίσθήσεως — Καταλαβαίνω, 3 Υπήρχον δώδεκα τοιαῦτα κατά την αρχαιότητα (ένικός), 4 Όλόκληρο — Τραγουδι, 5 Άρθρο (αίτ.), 6 Αφησέ το — Κράτος τής Ασίας, 7 Διεθνές σήμα κινδύνου, 8 Όμοια καθ' όλα — Προϊόν πτηνοτροφίας, 9 Άνανεώνει τόν οργανισμόν μας — Είναι τό κύριον χαρακτηριστικόν τής παιδικής ηλικίας τών εύτυχών ανθρώπων.

Καθέτως:

- 1 Όχημα αρχαίου τέπου — Μέρος τοῦ μελοδράματος, 2 Νότα Εύρωπαϊκής μουσικής — Ερώτηματική άντωνυμία, Νότα Εύρωπαϊκής μουσικής, 3 Τραγουδι — Ηλεκτρική δύναμις, 4 Ζώσα ύπαρξις (γενική), 5 Μυτερό — Άρθρον (πληθ.), 6 Κλωστής — Αύγά, 8 Δύο όμοια φωνήεντα — Αρχαίον νόμισμα — ΟΡ, 9 Πάψε νά μιλάς — Κράτος τής Ασίας.

Αίνιγμα

Άνοιγοκλείουν οι κάμαρες και κρότος δεν άκούεται. Τί είναι;

Π. Ι. ΓΙΑΝΝΑΡΟΣ



Η κυρία Μαριέττα προσπαθεί νά ίσοσκελίση...



# Διαδικεζόντις



## Σταυρόλεξον



### Οριζοντίως:

1 Άρχαιος φιλόσοφος, μαθητής του Σωκράτους — 2 Ο πλανήτης μας, 3 Πατήρ του Όδυσσέως, 4 Άγία — 5 Άργα, σιωπηρά, 6 Ζών (καθ.) — 7 Σαρκοκόμο, 8 Στρατιωτική μονάδα — 9 Μονάδα Ιππικού, 6 Έποχή — 7 Καί αν, 7 Τώρα — 8 Αψηχη, 8 Τιμωρία — 9 Άρθρον (δοτ.), 9 Αυτά που δύνανται να μετρηθούν — Όχι παλαιόν.

### Καθέτως:

1 Μυθολογικόν πρόσωπον, σχετιζόμενον με τον Άδην, 2 Η πρωτεύουσα του Θιβέτ — Πρόθεσις, 3 Πάντοτε — Τό σού στην καθαρεύουσα, 4 Πληγή — 5 Άνθη, 5 Τά αυτιά, χωρίς τελικόν — Πρεσβύτερος αδελφός του Μωυσέως, 6 Είναι ή Κύπρος, ή Άγγλία, ή Σίβηρος — Χρονική υποδιαίρεσις, 7 Είδος μελάνης καί... αυτοκρατορία, 8 Πρώτη μας τροφή — Άρθρον, 9 Άρχαία Θεά χαλινάρια (γεν. πληθ.).

Α. Β. ΧΟΥΣΙΑΔΗΣ

### Μαγική εικών

— Δήμητρα, παίζεις άκόμη, πότε θα έλθης να τό συγυρίσης; — Ποιό μητέρα; — Δεν άκούς, άφου σου τό είπα;

Τ. Ι. ΡΙΖΟΔΗΜΟΣ

## ΧΡΩΜΑΤΙΣΑΤΕ !

Τοποθετήστε καί στερεώστε με προσοχή ένα διαφανές χαρτί επάνω στο σχέδιο καί οδηγούμενοι από τούς αριθμούς, χρωματίστε τα μέρη της εικόνας.

Όπου βλέπετε:

1 με μαύρο, 2 με κόκκινο, 3 με καρετί, 4 με γαλάζιο, 5 με μπλέ, 6 με πράσινο, 7 με βιολετί. Θ' αφήσετε λευκά τα μέρη που σημειώνονται με 0.

Έννοείται ότι αν θέλετε μπορείτε να χρωματίσετε απ' ευθείας επάνω στο σχέδιο.

Τό διαφανές όμως είναι προτιμότερο, γιατί σχηματίζεται ή πολύχρωμη εικόνα χωρίς τις μαύρες γραμμές καί τούς αριθμούς που είναι περιττά.



### Τονόγραφος

Μιά πόλι της Ελλάδος άλλώς τονισμένη τόν έρχομό επισήμου ή καί κοινοῦ σημαίνει.

Ρ. ΚΑΡΑΦΙΟΥ

### Άκροστιχίς

Τά αρχικά των κάτωθι ζητουμένων λέξεων αποτελούν πόλιν της Γαλλίας.

1) Άρχ. Βασιλεύς της Κρήτης, 2) Πλανήτης καί Θεός, 3) Νήσος του Α. Αιγαίου, 4) Άρχ. φιλόσοφος, 5) Μία των Κυκλάδων, 6) Στρατηγός της αρχαίας Σπάρτης, 7) Κατάρτι, 8) Μαθηματικός της αρχαιότητος.

Α. Γ. ΒΑΤΙΔΗΣ

### Τρίγωνον

1η σειρά: Νήσος της Μεσογείου, 2α σειρά: Μας ξεκουράζει καί αποτελεί τό 1)3 της ζωής μας, 3η σειρά: Φύσημα, 4η σειρά: Τρέξιμο (έπί υγρών), 5η σειρά: Άντωνυμία, 6η σειρά: σύμ- φωνον.

Καί καθέτως τά ίδια.

Τ. Ι. ΡΙΖΟΔΗΜΟΣ

ΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΟΥ 23ου ΦΥΛΛΟΥ

Λύση: 1 Στή Δράμα — 2 Θερμό γράμμα, 2 Γάλα καί Ιώδιο, 3 Άν έχης μαρίδες — καλές μερίδες, Τρίγωνον: Κόραξ, όνος, ρός, άς, ε, Γνωρίζετε: Στο Παρίσι, δεν έκτίσθη επί των άρει- πίων, ή Νέα Υόρκη, εις τά τέλη του 4ου αιώνα. Άπορία: Τά αυγά.



## ΛΙΓΗ ΕΥΘΥΜΙΑ

Χωρίς να τό καταλάβη

— Τό ξέρεις μαμά ότι εί- μαί όπνοβάτης;

— Μπα!

— Βέβαια! γθές την νύ- χτα σηκώθηκα, χωρίς να τό καταλάβω, πήγα ίσια στον μπουφέ καί έφαγα τό γλυκό. Ύστερα έπεσα πά- λι καί κοιμήθηκα.

### Τό θέατρο

Ό μοῦτσος: Δεν μου λές τί είναι αυτό τό θέατρο του πολέμου, που άκούω τώρα κάθε μέρα;

Ό ναύτης: Νά, στη Φινλανδία είναι ένα θέατρο που παριστάνουν όλο πολέμους!

### Μετοχή καί μετοχή...

Κωστής: Νίκο, τί μπο- ναμά σουκανε φέτος ό μπαμπάς σου;

Νίκος: Μιά Μετοχή, Έσένα;

Κωστής: (ξεκαρδι- σμένος στα γέλια). Έμέ- να... έμένα μουκανε... έ- να άπαρέμφοτο!

### Η άφαίρεσις...

— Δεν υποφέρεται πιά αυτή ή ύπηρέτρια! λείει ή μαμά της Πόπης στον πα- τέρα της. Στο διάστημα έ- νός μηνός μάς άφαίρεσε έ- να σωρό πράγματα.

Καί ή Πόπη διακόπτουσα: —Μπα! κι' εκείνη μου έ- λεγε πως δεν έζει καθό- λου αριθμητική.

### Σφοδρά έπιθυμία

Ό πόθος του Τοτού:

— "Αχ! πως ήθελα να ή- μouna δίδυμος!

— Καί γιατί;

— Για να στέλνω τόν ά- δελφό μου στο σχολείο καί να κάθουμαι έγώ στο σπίτι.

### Χωρίς άκρη...

Ό Τάκης βλέπει την ά- δελφή του Φιφή να κατα- γίνεται για να ξεμπερδέψη ένα κουβάρι.

— Τί κάνεις εκεί; την ρωτά.

— Τί κάνω; Νά, γυρεύω την άκρη της κλωστής.

— Περιττό Φιφή μου να παιδεύσαι, γιατί την έκο- ψα ενώ τό πρωί.



... τό κακορραμμένο πανταλόνι του συζύγου της!...





# Ο ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

## Η ΑΘΛΗΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ Ε. Ο. Ν.

**ΚΑΛΑΜΑΙ.** — Έτελέσθησαν ποδηλατικοί αγώνες με συμμετοχήν 30 ποδηλατιστών, απόστασιν 15 χλμ. Αι επιδόσεις υπήρξαν ικανοποιητικά παρά το γεγονός ότι διά πρώτην φοράν τελούνται παρόμοιοι αγώνες.

— Με εξαιρετική επιτυχία εγένετο έν Σπάρτη η πρώτη αθλητική συνάντησις μεταξύ των αθλητικών Ομάδων της XII Διοικήσεως Μεσσηνίας και XI Διοικήσεως Λακεδαιμόνιος. Διεξήχθη κατά πρώτον Ποδοσφαιρικός αγών κατά τον οποίον νικήτρια Ομάς άνεδείχθη η Μεσσηνιακή με τέρματα 2-1.

Ο αγών υπήρξε σκληρός και η νίκη διημφεσθητή επί πολύ μεταξύ των αντιπάλων ομάδων. Είς τόν έπακολούθησαντα ομαδικόν αγώνα άνωμάλου δρόμου νικήτρια ομάδα άνεδείχθη και πάλιν η Μεσσηνιακή με 80 βαθμούς έναντι 67 της αντιπάλου.

**ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥΠΟΛΙΣ.** — Είς τό Δημοτικόν Γυμναστήριον της πόλεώς μας, παρουσία του Γενικού Έπόπτου Ε.Ο.Ν. Έβρου κ. Γ. Παζιώνη, του περιφερειακού Διοικητού κ. Π. Κωστοπούλου και πλήθους φιλάθλων εγένετο φιλικός ποδοσφαιρικός αγών μεταξύ των αντιπροσωπευτικών ομάδων της XXIX Περιφερειακής Διοικήσεως Έβρου και της XXX Ροδόπης. Η ομάδα της Ροδόπης έχουσα άπόλυτον υπεροχήν καθ' όλην τήν διάρκειαν του παιχνιδιού έπεβλήθη άπολύτως της αντιπάλου της με 4-0 (2-0).

Πρό της ενάρξεως του ποδοσφαιρικού αγώνος έτελέσθη αγών άνωμάλου δρόμου 5.000 μέτρων. Πρώτος έτερμάτισεν ό Ν. Κωνσταντινίδης (Έβρου), δεύτερος ό Άγαλίδης (Έβρου) και τρίτος ό Μάισγλου (Ροδόπης).

Ήρχισαν αι τακτικά προπονήσεις των αθλητών μας διά τους πανελληνίους άθλητικούς αγώνας της Ε.Ο.Ν.

**ΠΟΛΥΚΑΣΤΡΟΝ.** — (Κιλκίς). Έτελέσθησαν τήν Κυριακήν 18ην Φεβρουαρίου οι ποδοσφαιρικοί αγώνες είς τό Πολύκαστρον (Κιλκίς) των μικτών ομάδων Ε.Ο.Ν. των Φαλάγγων Κιλκίς, Άξιουπόλεως και Πολυκάστρου. Τους αγώνας παρηκόλουθησαν ό Περιφερειακός Διοικητής κ. Σ. Πέτροβας, η Περιφερειακή Διοικήτρια κ. Θωαΐδου, οι Διοικηταί των άνω Φαλάγγων, οι Άξιωματικοί αυτών και πλήθος κόσμου. Ο αγών λόγω της πιπτούσης χιόνος διεκόπη κατόπιν έντολής του κ. Περιφερειακού Διοικητού.

**ΜΥΤΙΛΗΝΗ.** — Εγένετο η πρώτη πετοσφαιρική συνάντησις του ήδη προκηρυχθέντος πετοσφαιρικού πρωταθλήματος της Ε.Ο.Ν. μεταξύ των Λόγων της 186ης Φάλαγγος 1ου και 3ου.

Νικήτης άνεδείχθη ό 3ος Λόχος με 15)12, 10)15 και 15)13.

Επίσης είς τήν Άγ. Παρασκευήν



δπου εξέδραμεν η 186 Φάλαγγ την 25ην παρελθόντος συνηντήθη η ομάδα των έκδρομέων μετά του Λόγου Άγίας Παρασκευής. Νικήτρια άνεδείχθη η ομάδα της Άγίας Παρασκευής. Η νικήσασα τήν ομάδα της Χίου ποδοσφαιρική ομάδα της Ε.Ο.Ν. Λέσθου εξακολουθεί τας προπονήσεις της, προετοιμαζομένη διά τας συναντήσεις του Β' Γύρου

**ΠΑΤΡΑΙ.** — Έτελέσθησαν είς τό Παμπελοποννησιακόν Στάδιον οι αγώνες άνωμάλου δρόμου και ποδοσφαίρου μεταξύ των Περιφ. Διοικήσεων Άχαΐας και Ήλείας. Τους αγώνας παρηκόλουθησαν αι άρχαί της πόλεώς μας, ό Περιφ. Διοικητής Ήλείας, ό Περιφ. Διοικητής Άχαΐας, ό Περιφ. Υποδιοικητής, τά έπιτελεία, φαλαγγίται, σκαπανείς, φαλαγγίτισσαι και σκαπάνισσαι, και πλήθος κόσμου.

Πρό της ενάρξεως των αγώνων ώμίλησε προς τους αθλητάς ό Περιφ. Διοικητής Ε.Ο.Ν. Άχαΐας, τονίσας τας υποχρεώσεις των ως Έλλήνων



Παρέλασις αθλητών φαλαγγιτών κατά τους αγώνας Περιφ. Διοικήσεως Άχαΐας-Ήλείας.

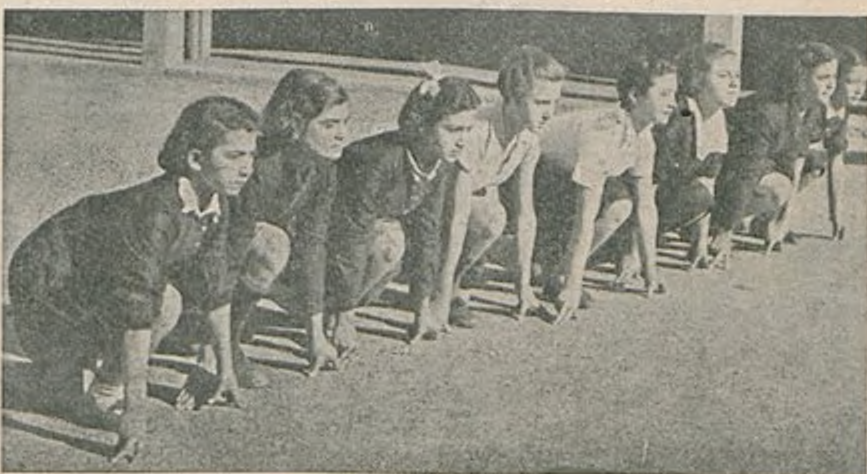
αθλητών και ως άγωνιστών της 4ης Λυγούστου.

Αι ομάδες των Περιφ. Διοικήσεων, άριστα κατηρτισμένοι, παρουσίασαν ένα ωραίον και πειθαρχημένον παιχνίδι. Νικήτρια ομάδα άνεδείχθη η της Περιφ. Διοικήσεως Άχαΐας με τέρματα δύο έναντι ενός της Περιφ. Διοικήσεως Ήλείας. Ο αγών άνωμάλου δρόμου 4 χλμ. διεξήχθη μετά τό α' ήμιχρόνιον (των ποδοσφαιρικών αγώνων) κατά τό διάλειμα. Είς τήν βαθμολογίαν η Περιφ. Διοικήσις Άχαΐας έλαθεν 63 βαθμούς, η δέ Περιφ. Διοικήσις Ήλείας 11. Η νικήτρια Περιφ. Διοικήσις Άχαΐας έλαθε διπλώματα ως και οι τρεις πρώτοι του άνωμάλου δρόμου άτομικά. Οι τρεις πρώτοι είναι οι κάτωθι:

1) Κατραβάς (Άχαΐας), 2) Άνδρουτσόπουλος (Άχαΐας), 3) Άντωνίου (Άχαΐας).

Όλοι οι αθληταί ήγωνίσθησαν με τό πνεύμα που δημιουργεί άνωτέρας ψυχάς και έδειξαν τήν άδελφούσνην που κατέχει τά Έλληνόπουλα, τά παιδιά του Άρχηγού.

Μετά τό πέρας των αγώνων εγένετο ύποστολή της Σημαίας και άνεκρούσθησαν υπό της μουσικής της Διοικήσεως Άχαΐας οι ύμνοι 4ης Λυγούστου, Ε.Ο.Ν. και ό Έθνικός.



Σκαπάνισσαι δρομείς της Ε. Ο. Ν. Ήλειων Χίου.





## Κεντρική Διοίκησης

### ΓΕΥΜΑ ΠΡΟΣ ΤΙΜΗΝ ΤΟΥ Κ.Ε.Ν.

Οι Διευθυνταί Ὑπηρεσιῶν καὶ τὸ προσωπικὸν τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως Ε.Ο.Ν. παρέθεσαν τὴν προπαρελθούσαν Τρίτην γεῦμα πρὸς τιμὴν τοῦ Κ.Ε.Ν. κ. Ἀλέξ. Ν. Κανελλόπουλου ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς ἐκ νέου ἀναλήψεως τῶν καθηκόντων του καὶ τῆς ὀνομασίας του ὡς ἀνθυποσημηναγοῦ τῆς Βασ. Ἀεροπορίας.

Κατὰ τὰ ἐπιδόρπια ὁ μέχρι πρό τινος ἀναπληρωτὴς τοῦ κ. Κυβ. Ἐπιτρόπου ἐπιτελάρχης τῆς Ὀργανώσεως λοχαγὸς κ. Γεώργιος Θεοχαρόπουλος, προσφωνῶν τὸν κ. Ἀλέξ. Κανελλόπουλον εἶπε τὰ ἑξῆς:

Ἀγαπητέ μας Ἐπίτροπε,

Συγκεντρωθήκαμε ἐδῶ ὅπως αὐθόρμητα μὲ μοναδικὸ σκοπὸ τὸ γιορτασμὸ τῆς ἐπανόδου σας εἰς τὰ καθήκοντά σας ὡς Κυβερνητικοῦ Ἐπιτρόπου τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ ἀκόμα τῆς ὀνομασίας σας ὡς ἀξιωματικοῦ τῆς Β.Α., πράγμα γιὰ τὸ ὁποῖον ἐγὼ προσωπικῶς αἰσθάνομαι διπλὴν εὐτυχίαν καὶ εὐχαρίστησιν διότι διπλῶς πιά εἰμεθα συναγωνιστά εἰς δύο ὠραίους ἀγῶνας, στὴν Ε.Ο.Ν. τὸν ἐθελοντικὸ στρατὸ τῆς Πατρίδος, σὸ στρατὸ τῆς προόδου καὶ σὸν ἄλλο στρατὸ ποῦ φρουρεῖ αὐτὴν καὶ τὴν πρόδόν τῆς.

Στὸ χρόνῳ τῆς ἀδείας σας αἰσθανόμαστε τὴν παρουσίαν σας πάντοτε κοντά μας, ἀγωνιστικῇ, αἰσιδόξῃ συντροφικῇ καὶ φύλακα τῶν ὅσων ὁ Ἀρχηγὸς ἐμπιστεύθηκε στὰ χέρια σας.

Καὶ ἡ ἐμπιστοσύνη αὐτὴ τοῦ Ἀρχηγοῦ μαζὺ μὲ τὴν ἀκατάβλητη καὶ ἀέναντη προσπάθειά σας, προσπάθεια ποῦ ἐνθαρρύνει καὶ ἐμψυχώνει καὶ ὁποῖον ἀκόμη μένει πίσω μᾶς ἔδωσε τὴ μεγάλη τὴ δύναμι γιὰ νὰ ἀνταποκριθούμε στὰ καθήκοντά μας.

Συναγωνιστά μας,

Τώρα ποῦ ἤλθετε πάλι καὶ θάσαι κοντά μας, τώρα περισσότερο ἀπὸ ἄλλη φορὰ νοιώθουμε τὴν εὐχαρίστησιν πρὸς ἐπιτακτικὴν νὰ σοῦ διαδηλώσουμε μιά ἀκόμα φορὰ τὴν ἀγάπην μας καὶ τὴν πίστιν μας σὸν Ἀρχηγό μας καὶ σὲ σένα καὶ νὰ σὲ διαβεβαιώσουμε ὅτι σὸ δρόμῳ μας οἱ συναγωνισταί σου θὰ σταθοῦν στὴ θέσιν σου καὶ κοντά σου γεμάτοι ἀπὸ πεποίθησιν καὶ πίστιν, γεμάτοι ἀπὸ ζωὴ καὶ φλόγα ἀπ' ὅτι δηλαδὴ πλημμυρίζει ἑσένα, καὶ ὅτι μαζὺ σου θὰ φθάσουμε ἐκεῖ ποῦ ὁ Ἀρχηγὸς ἔταξε νὰ φθάσουμε.

Ζήτω ὁ Ἀρχηγός,

Ζήτω ὁ Κ.Ε.Ν.

Τοὺς λόγους τοῦ κ. Θεοχαροπούλου ἐκάλυψαν παρατεταμένα χειροκροτήματα καὶ ζητωκραυγαί.

Ὁ κ. Ἀλ. Κανελλόπουλος ἀπήντησεν εὐχαριστῶν.

### ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΟΥ ΠΡΑΤΗΡΙΟΥ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν.

Τὴν 4ην τρέχ. μηνός, παρουσία τοῦ Κυβερνητικοῦ Ἐπιτρόπου τῆς Ε.Ο.Ν. κ. Ἀλεξάνδρου Ν. Κανελλόπουλου, ἐτελέσθησαν τὰ ἐγκαίνια τοῦ πρατηρίου «εἰδῶν ἐκδρομῆς» τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ἀρρένων Πρωτευούσης.

Τὸ ἱδρυθὲν πρατήριο σκοπὸν ἔχει νὰ προωθῇ τὸ ἐκδρομικὸν ἐνδιαφέρον τῶν μελῶν τῆς Ε.Ο.Ν. διὰ τῆς καταρτίσεως, ὑπὸ τούτων, μῆς πλῆρους συλλογῆς τῶν ἀπαραίτητων ἐκδρομικῶν εἰδῶν.

Τὰ εἶδη ταῦτα δύναται πλέον ὁ Φαλαγγίτης νὰ τὰ προμηθευθῇ εἰς τιμὴν κόστους διὰ τοῦ πρατηρίου, προσκομίζων τὸ ἀντίτιμον εἰς φαλαγγόσημα. Τὸ πρατήριο τὸ ὁποῖον λειτουργεῖ μόνον διὰ τὰ μέλη τῆς Ε.Ο.Ν., εὐρίσκεται εἰς τὸν 3ον δροφον τοῦ μεγάρου τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ἀρρένων Πρωτευούσης, (Καραγεώργη τῆς Σερβίας 4) καὶ παραμένει ἀνοικτὸν καθ' ἑκάστην καὶ καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν, ὅπου ὁ φαλαγγίτης δύναται νὰ προμηθευθῇ τὰ εἶδη, εἴτε τμηματικῶς εἴτε συνολικῶς, καὶ ἐπὶ τῇ ἐπιδείξει τῆς ταυτότητός του.

Μελετᾶται, ἐπίσης, ὁ τρόπος τῆς ἀγορᾶς τῶν εἰδῶν δι' ἀποταμιεύσεως φαλαγγόσημων, ἡ ὁποία θὰ συντελῇ διὰ τῆς τήσεως παρὰ τῶν ὑποτιμωμένων ἀτομικῆς μερίδος, εἰς τὴν ὁποίαν ὁ κάθε φαλαγγίτης θὰ ἐπικολλᾷ ὁπόταν δύναται ἓνα φαλαγγόσημον. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον θὰ ἀποκτᾷ ὀλίγον κατ' ὀλίγον τὸ κεφάλαιον τὸ ἀπαιτούμενον διὰ τὴν προμήθειαν τῶν ἀντικειμένων.

Ὁ Κυβερνητικὸς Ἐπίτροπος κ. Ἀλεξάνδρος Ν. Κανελλόπουλος κατὰ τὰ ἐγκαίνια ἠγόρασε πρῶτος μίαν πλήρη συλλογὴν, τὴν ὁποίαν προσέφερε διὰ τοῦ Περιφερειακοῦ Διοικητοῦ εἰς τοὺς ἀπόρους Σκαπανεῖς τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Πρωτευούσης.

Τὰ μέλη τῆς Ε.Ο.Ν. θὰ ἀποτίσουν φόρον τιμῆς εἰς τοὺς μεγάλους Ἡρώας τῶν Ἐθνικῶν μας ἀγώνων

Ὁ ἑορτασμὸς τῆς ἐπετείου τῆς Ἐθνικῆς μας Παλιγγενεσίας θὰ εἶναι ἐπιδημητικώτατος ἐφέτος, εἰς τὰς τάξεις τῆς Ἐθνικῆς Ὀργανώσεως Νεολαίας. Δι' αὐτοῦ οἱ νέοι τῆς Ε.Ο.Ν. θὰ δείξουν πόσο βαθιά κατανοοῦν τὴν κληρονομίαν τὴν ὁποίαν ἀφῆκαν εἰς τὴν νέαν Ἑλληνικὴν γενεάν ἄλλοι μεγάλοι ἀγωνισταί τῶν νικηφόρων ἀγώνων ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Πατρίδος.

Τὸ πρόγραμμα τοῦ ἑορτασμοῦ τῆς μεγάλης Ἑλληνικῆς ἑορτῆς ἀπὸ μέρους τῆς Ε.Ο.Ν. περιλαμβάνει μετὰ ἄλλων καὶ τὴν ἐπιθεσθῆναι εἰς κάθε νέον μὲ ὀψηλὰ ἔθνηκα φρονήματα ἀπότινιν φόρον τιμῆς εἰς τοὺς

μεγάλους ἥρωας παλαιότερων καὶ νεωτέρων ἔθνικῶν μας ἀγώνων.

Οὕτω τὴν 23ην καὶ 24ην Μαρτίου θὰ γίνῃ δαφνοδρομία καὶ κατάθεσις δάφνης εἰς τὸ Μνημεῖον τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου. Φαλαγγίται δαφνοδρόμοι θὰ κομίσουν δάφνην ἀπὸ τὴν ἱστορικὴν μονὴν τῆς Ἁγίας Λαύρας ὅπου θὰ γίνῃ τὴν 23ην Μαρτίου συμβολικὴ τελετὴ, ὅπως θὰ γίνῃ καὶ τὴν 24ην Μαρτίου, πρὸ τοῦ Μνημείου τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου κατὰ τὴν ἀφίξιν τοῦ τελευταίου δαφνοδρόμου Φαλαγγίτου.

Τὴν 24ην Μαρτίου μεγάλη ἀντιπροσωπεία τῆς Ε.Ο.Ν. θὰ καταθέσῃ στέφανον εἰς τὸ αὐτὸ Μνημεῖον τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου ἐνῶ αἱ Περιφερειακαὶ Διοικήσεις τῆς Γενικῆς Ἐποπτείας Πρωτευούσης θὰ στέφουν μὲ δάφνινά στέφανα τοὺς ἀνδριάντας τῶν Ἡρώων καὶ τοῦ Στρατηλάτου Κωνσταντίνου.

Τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν εἰς τὸ θέατρον «Κεντρικόν» ὤμιλησεν ὁ Κυβερνητικὸς Ἐπίτροπος Νεολαίας κ. Ἀλέξ. Ν. Κανελλόπουλος, εἰς μεγάλῃ συγκέντρωσιν τῶν θαυματοφῶν τῶν Περιφερειακῶν Διοικήσεων Ἀρρένων καὶ Θηλέων Πρωτευούσης τῆς Δ.Α.Σ., Ἀρρένων καὶ Θηλέων, καὶ τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως.

### ΚΑΛΛΙΕΡΓΗΤΙΚΗ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ

— Μὲ πολὺν ἐνθουσιασμὸν συνεχίζεται ὑπὸ τῶν κατὰ τόπους σχηματισμῶν τῆς Ε.Ο.Ν. ἡ ἐντατικὴ καλλιέργεια τῶν παραχωρηθεισῶν πρὸς καλλιέργειαν καλλιεργησίμων ἐκτάσεων.

Οὕτως ὁ σχηματισμὸς τῆς Παραλίας Αὐλίδος (Εὐβοίας) ἐκαλλιέργησεν ἑκτασίαν ἑξ στρεμμάτων. Ἐπίσης τὸ τμήμα Ε.Ο.Ν. τοῦ χωρίου Μακρυκάπα (Εὐβοίας) ἤρχισε τὴν καλλιέργειαν τῆς ὑπὸ τῆς ἐκεῖ ἐνοριακῆς ἐπιτροπῆς προσφερθείσης ἐκτάσεως ἑξ ὀκτῶ στρεμμάτων.

— Αἱ Φαλαγγίτισσαι καὶ Σκαπανεῖσαι τῆς 320ης Φάλαγγος περιφερείας Ἡρακλείου (Κρήτης) ἐσκάλισαν τὴν ὑπὸ τῆς ἰδίας Φάλαγγος σπαρίσαν διὰ σίτου σκαλιστικοῦ ἑκτασίαν ὀκτῶ στρεμμάτων.

### ΑΙ ΣΧΟΛΑΙ ΕΙΔΙΚΟΤΗΤΩΝ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν.

— Εἰς ὅλας τὰς Περιφερειακὰς Διοικήσεις Θηλέων ἤρχισεν ἡ κανονικὴ λειτουργία τῶν Σχολῶν εἰδικότητων εἰς τὰς ὁποίας καὶ μορφώνονται ὑπὸ εἰδικῶν καθηγητῶν καὶ καθηγητῶν αἱ Φαλαγγίτισσαι, αἵτινες καὶ ἐκπαιδεύονται εἰς τὰ οἰκοκυρικά, καλλιτεχνικά, τὴν νοσοκομειακὴν βοήθειαν, εἰς ἄλλας πρακτικὰς εἰδικότητας, πτηνοτροφίαν, δειροκομίαν καὶ εἰς ἀθλητικὰς τοιαύτας.

### ΔΩΡΕΑΙ ΠΡΟΣ ΤΗΝ Ε.Ο.Ν.

Πρὸς τὴν Περιφερειακὴν Διοίκησιν Ἀρρένων Λακωνίας προσεφέρθησαν ὑπὸ διαφόρων Ὀργανισμῶν 64 στρέμματα καλλιεργησίμου γῆς πρὸς





# ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

## Οι Σχηματισμοί Πρωτεύουσας

καλλιέργειαν υπό των εκεί σχηματισμών της Ε.Ο.Ν., τα εισοδήματα των οποίων θα διατεθούν υπέρ αυτών.

— Επίσης προς την Περιφερειακήν Διοίκησιν Ἀρρένων Θεσπρωτίας προσεβλήθησαν παρά των κ. κ. Θεοδώρου Ἐξάρχου καὶ Χρήστου Ταίτου δύο στρέμματα καλλιεργήσιμου γῆς πρὸς καλλιέργειαν γεωμήλων.

— Ὑπὸ τοῦ 4ου Λόχου τοῦ Ὑποτομέως Βεύης τῆς Ὑποδιοικήσεως Ε. Ο. Ν. Φλωρίνης ἐκαλλιεργήθησαν διὰ δευτέραν φοράν τὰ προσφερόμενα 35 στρέμματα ἀγρῶν καὶ ἤδη ἐφουτεύθησαν μετ' ἀραβοσίτου.

## ΠΡΟΕΔΡΙΣΤΕΝ

Τὴν 5ην τρέχ. μηνὸς ὁ Ἀρχηγὸς ἐπισκέφθη τὴν Ὑποδιοίκησιν Πανεπιστημίου καὶ προέβη εἰς ἐπιθεώρησιν τῶν ἐπιτελικῶν αὐτῆς γραφείων. Τὸν Ἀρχηγὸν ὑπεδέχθησαν ὁ Διοικητὴς τῆς Διοικήσεως Ἀνωτάτων Σχολῶν Ἀρρένων καὶ ὁ Διοικητὴς τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου μετὰ τοῦ ἐπιτελείου αὐτῆς.

Μετὰ τὴν ἐπιθεώρησιν ὁ Ἀρχηγὸς προσήλθεν εἰς τὴν συγκέντρωσιν ἀπάντων τῶν φαλαγγιτῶν τοῦ Γ' ἔτους τῆς Νομικῆς Σχολῆς, καθ' ἣν ἐγένετο, θάσει τοῦ ὑπὸ τῆς Δ. Α. Σ. Α. ἐκπονηθέντος προγράμματος ἰδεολογικῆς διαφωτίσεως, συζητήσεως περὶ τῆς ἱστορικῆς σημασίας τῆς 4ης Αὐγούστου. Εἰς τὴν συγκέντρωσιν ταύτην ὁ Ἀρχηγὸς παρέμεινεν ἐπὶ μίαν καὶ ἡμίσειαν ὥραν, λαθὼν καὶ ὁ ἴδιος μέρος εἰς τὴν συζήτησιν, ἐκδηλώσας τὴν πατρικὴν αὐτοῦ στοργὴν καὶ τὸ πατρικὸν Του ἐνδιαφέρον διὰ τοὺς σπουδάζοντας νέους.

Κατὰ τὴν ἀναχώρησιν του, ὁ Ἀρχηγὸς ἐγένετο ἀντικείμενον θερμῶν τῶν ἐκδηλώσεων τῶν ἐκ μέρους τῶν φαλαγγιτῶν — φοιτητῶν οἱ ὅποιοι πληροφόρηθέντες τὴν ἀφίξιν του κατέκλυσαν τὴν Ὑποδιοίκησιν, ὅσον καὶ τοῦ ἔξωθεν αὐτῆς συγκεντρωθέντος πλήθους.

— Τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα ὁ Διευθυντὴς τοῦ τμήματος προπαγάνδας ὑγιεινῆς τῆς Δ. Α. Σ. Α. ὠμίλησεν ἀπὸ τοῦ ραδιοφωνικοῦ μας σταθμοῦ περὶ ἀλκοολισμοῦ. Ὁ ὁμιλητὴς διαγράψας τὴν συμπτωματολογίαν καὶ τὰ καταστρεπτικὰ τοῦ ἀλκοολισμοῦ ἀποτελέσματα ὑπεγράμμισε τὰ μέτρα τὰ ὅποια ἔλαβε τὸ Νέον Κράτος διὰ τὴν θελίωσιν τῆς ζωῆς τῶν ἐργαζομένων.

— Ὑπὸ τοῦ Ὑγειονομικοῦ τμήματος τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου κατηρτίσθη τμήμα παθητικῆς ἀεραμύνης.

## ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ

ΔΡΑΜΑ. — Ὁ ἱεροκήρυξ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Δράμας Ἀρχιμανδρίτης κ. Χριστόδουλος Παπαγιάννης ὠμίλησε πρὸς τοὺς ἐργαζομένους Φαλαγγίτας τῆς 281 Φάλαγγος.

— Φαλαγγίται καὶ Σκαπανεῖς τοῦ 1 Τάγματος τῆς 243 Φάλαγγος Ὑποδιοικήσεως Δράμας

ἐξέδραμον εἰς τὴν θέσιν «Τσομπάνικα» παρὰ τὸν συνοικισμόν Νέας Κρήνης.

— Συνεχίζονται μετὰ μεγάλην ἐπιτυχίαν αἱ δοκιμαὶ τῶν ἔργων «ΝΑ» τῆς τοῦ Μεσολόγγι καὶ «Τὸ κρυφὸ σχολεῖν», ἅτινα θὰ ἀναδιδασθῶσιν ἐπὶ σκηνῆς ὑπὸ τῆς Ὑποδιοικήσεως Ε. Ο. Ν. Δράμας τὴν 25ην Μαρτίου. Τοὺς ρόλους ὑποδύονται Φαλαγγίται καὶ Φαλαγγίτισσαι τῆς Ὑποδιοικήσεως Δράμας.

— Ὡσαύτως ἐξακολουθοῦν ἐπιτυχῶς αἱ δοκιμαὶ τῆς Χοροδίας Ὑποδιοικήσεως Δράμας.

ΣΙΔΗΡΟΚΑΣΤΡΟΝ. — Τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν ἐγένετο ἡ προαγγελθεῖσα διάλεκξις τοῦ Ἐπιτελοῦ Μ. Σωτηρίου ἐν τῇ σειρά τῶν ὁμιλιῶν τῆς Ὁμάδος Διαφωτισμοῦ. Ἐδόθη ἐπίσης ἡ διάλεκξις τοῦ Συνεργάτου τῆς Ε. Ο. Ν. Ιατρικῆς κ. Π. Δασοπούλου με θέμα: «Ἡ θέσις τῆς Νεολαίας ἐν τῷ Νέῳ Κράτει».

Συνεχίζονται τὰ μαθήματα τῆς σχολῆς βαθμοφόρων, εἰς ἣν ὁ καθηγητὴς τοῦ Γυμνασίου Φαλαγγάρχης κ. Ζωιτοπούλου διδάσκει ὀγκυμνὴν καὶ γυμναστικὴν τακτικῶς δις τῆς ἐβδομάδος.

Ὁ χορὸς τῆς 232ας Φάλαγγος Πετρίτσου ἔσχε μεγάλην ἐπιτυχίαν. Παρεβρέθησαν ὁ κ. Ἐπαρχος κ. Σιντικῆς, ὁ Ὑποδότης κ. Παπασπύρου, ὁ Ἀ' Ἐπιτελὴς κ. Δουζένης καὶ ὁ τοῦ 1' Ἐπιτελοῦ Γραφεῖον κ. Δημητράκης.

Προτοβουλία τοῦ 111 Γραφείου καὶ ἀθλοθετοῦντος τοῦ Ἐπιτελοῦ Μιχ. Σωτηρίου προεκήρυξε διαγωνισμόν μεταξὺ τῶν μαθητῶν τῆς Ε' καὶ ΣΤ' τάξεως τοῦ ἐνταῦθα γυμνασίου διὰ τὴν συγγρασὴν πραγματείας εἰδῆς δύναται ἡ Ἑλλάς νὰ πραγματοποιήσῃ τὸν Γ' Πολιτισμὸν. Ἡ προβλεπόμενη ὑποβολὴ τῶν ἐργασιῶν ἔληξε τὴν 9ην τρέχοντος, ἡ δὲ κρίσις θ' ἀνακομῇ ἐν καιρῷ.

Διὰ δωρεὰς τῶν ἐν Πετρίτσῳ Γεωργικῶν Συνεταιρισμῶν ἡγοράσθη ὑπὸ τῆς 232ας Φάλαγγος ραδιοφωνικὴ ἀξίαν 14,000 δραχμῶν. Ἡ Ὑποδιοίκησις εἰς ἣν ἀνεβρέθη ἡ δωρεά, ἠχορήγησε δι' ἐγγράφου τῆς.

Κατ' ἀναφορὰν ληφθεῖσαν παρὰ τοῦ Συνεργάτου τῆς Ε. Ο. Ν. Γ. Καλλιᾶ ἐδόθη παρ' αὐτοῦ ὁμιλία ἐνώπιον τοῦ Λόχου Χρυσογαυῶν με θέμα: «Τὰ ἰδιώτη τῆς μῆας καὶ ἀδαιρέτου Ἑλληνικῆς πατρίδος».

ΦΛΩΡΙΝΑ. — Αἱ Φαλαγγίτισσαι Φλωρίνης παρηκολούθησαν μετὰ ζῶον ἐνδιαφέρον τὴν ὁμιλίαν βαθμοφόρων τῆς Ὑποδιοικήσεως περὶ τῆς Ἑλληνίδος ὡς μητέρας.

Εἰς τὴν συγκέντρωσιν Φαλαγγιτιστῶν ἀνεπτύχθη ἐπίσης τὸ θέμα: «Περὶ θρησκείας».

ΚΟΖΑΝΗ. — Ἡ ἐκπαιδευτικὴ ἐξωσχολικῶν καὶ ἐσωσχολικῶν Φαλαγγιτιστῶν καὶ Σκαπανιστῶν ἐσυνεχίσθη τακτικῶς καὶ κατὰ τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα. Ἡ Διευθύντρια τοῦ 111 Γραφείου ἔδωσε πρὸς τὰς ἐξωσχολικὰς Φαλαγγιτιστῶν μαθήματα ἰδεολογικῆς διαφωτίσεως με θέμα τὰ διάφορα γνωρίσματα τοῦ ἔθνους, ἀναπτύξασα ἐνὰ ἑκάστον τούτων χωριστὰ. Πρὸς τὰς ἐξωσχολικὰς Φαλαγγιτιστῶν καὶ Σκαπανιστῶν ἀνεπτύχθησαν τὰ μαθήματα ἰδεολογικῆς διαφωτίσεως περὶ ἐθνικῆς συνειδήσεως καὶ οἰκογενεικῆς, ἐπερὶ τοποθεσίας καὶ περιβάλλοντος τοῦ σπιτιοῦ.

Ἐκπαιδευτικὸν λειτουργοὶ προσεβρέθησαν νὰ ἀναπτύξουν πρὸς τὰς Φαλαγγιτιστῶν καὶ Σκαπανιστῶν θέματα σχετικὰ μετὰ τὴν γυναῖκα.

Ἡ Κοινωνικὴ Πρόνοια Ε. Ο. Ν. διέθεσε σεβαστὸν ποσὸν διὰ τὴν ἀγορὰν μαλλίων, τὰ ὅποια διένειμεν εἰς ἀπόρους Φαλαγγιτιστῶν, αἱτινες θὰ ἐτοιμάσουν ἀντὶ ἀναλόγου ἐπιδόματος διάφορα πλεκτά (πουλόττερ, μπλούζες, φορεματάκια κ.τ.λ.), τὰ ὅποια ἡ Ὁργάνωσις θὰ διανεμῇ εἰς ἀπόρους οἰκογενεάς.



Μία γωνία τῆς Ἐκθέσεως Λαϊκῆς Τέχνης τῆς Ε. Ο. Ν. Θηλέων Λαρίσης.

ΚΑΤΕΡΙΝΗ. — Αἱ συγκεντρώσεις τῆς Τετάρτης καὶ Κυριακῆς συνεχίζονται τακτικῶς εἰς ὅλους τοὺς Σχηματισμοὺς τῆς Α' 143 Φάλαγγος Κατερίνης.

Εἰς τοῦτο συνετέλεσαν κυρίως καὶ τὰ στελέχη τὰ ὅποια ἐξῆλθον τελευταίως ἐκ τῆς Σχολῆς Βαθμοφόρων. Τὸ πρόγραμμα τῆς ἐργασίας, ὃχι μόνον ἐκτελεῖται μετὰ πάσης ἐπιμέλειας, ἀλλὰ καὶ μετὰ οὐστῆμα βασιζόμενον ἀπολύτως εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς ψυχολογίας τῶν ἐκπαιδευμένων Φαλαγγιτῶν καὶ Σκαπανεῶν, εἰς τρόπον ὥστε ἡ ἀνάγκη τῆς ἐκπαιδεύσεως νὰ καθίσταται πλέον συνειδητὴ καὶ ἡ ὑποβολὴ εἰς αὐτὴν νὰ εἶναι ἀποτέλεσμα προκαλουμένου ἐνδιαφέροντος. Μετὰ τὸ πέρας τοῦ ἐκκλησιασμοῦ ἀκολουθοῦν ἀσκήσεις, παιγνίδια καὶ χοροὶ, καιροὶ δὲ ἐπιτρέποντος γίνεται ὁμιλία.

Ἐπίσης χάρις εἰς τὸν Φαλαγγάρχην τῆς Α' 143 Φάλαγγος κ. Βασ. Βουρουνικὸν διοργανώνονται ἐκδρομαὶ ἐκπαιδευτικαὶ καὶ ἐξορμητικαὶ πρὸς ὅλα τὰ γύρω τῆς Κατερίνης χωρία.

## ΛΑΡΙΣΑ

ΛΑΡΙΣΑ. — Ἡνοῖξεν ἡ ἔκθεσις ἔργων λαϊκῆς τέχνης εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Θηλέων. Κατὰ τὰ ἐγκαίνια παρέστησαν ὁ κ. Γενικὸς Ἐπόπτης, ὁ κ. Γενικὸς Γραμματεὺς τῆς Νομαρχίας, πολλοὶ ἐπίσημοι καὶ πολλοὶ κόσμοι.

Πρὸς τοὺς συγκεντρωθέντας ὠμίλησε δι' ὀλίγων ὁ κ. Παρὴς διὰ τὴν σημασίαν τῆς ἐκθέσεως.

Πρὸς τοὺς Φαλαγγίτας Λαρίσης ὠμίλησεν ὁ Φαλαγγίτης Καλογιάννης με θέμα: «Ἡ Ὁργάνωσις τῆς Νεολαίας εἰς τὸν Κόσμον καὶ ἡμεῖς».

Ἐκαστὴν Τετάρτην καὶ Κυριακὴν συνεχίζεται ἡ στρατιωτικὴ προπαιδευσις. Συνεχίζονται τὰ μαθήματα γεωργικῆς ἐκπαιδεύσεως, μέσων συνδέσμων κλπ.

Εἰς τὸν κήπον τοῦ Γυμνασίου μαθητὰ Φαλαγγίται ἐκ τῶν γεωργικῶν ἐκπαιδευμένων ὑπὸ τὴν ἐπιθεώρησιν τοῦ συνεργάτου καθηγητοῦ κ. Νικόλη ἐφύτευον πατάτας.

Εἰς τὴν Λέσχην συγκεντρώνονται Φαλαγγίται καὶ Σκαπανεῖς κατὰ τὰς ὥρας τῆς ἀναπαύσεως τῶν, συζητοῦν, ἀκούουν μουσικὴν καὶ χρησίμους ὁμιλίας.

## ΗΠΕΙΡΟΣ

ΗΓΟΥΜΕΝΙΤΣΑ. Ἐξακολουθεῖ συνεχίζουμένη μετὰ ἐντατικὸν ρυθμὸν ἡ ἐκπαιδευτικὴ τῆς διυμνείας τῆς Φάλαγγος τῶν ἐν τῇ ἔδρᾳ αὐτῆς ὅσον καὶ ἐν ταῖς ἔδραις τῶν σχηματισμῶν. Πρὸς τὰς συναγωγὰς τῆς διυμνείας τῆς Φάλαγγος ὠμίλησαν ὁ Διοικητὴς τῆς Φάλαγγος ἐπερὶ τῆς προσωπικότητος τοῦ Ἀρχηγοῦ, ὁ Τετάρτης 1' Ἐπιτελὴς τῆς Φάλαγγος ἐπερὶ συγκοινωνιῶν, ὁ διευθυντὴς τοῦ Γεωργικοῦ τμήματος ἐπὶ τὰς φυτεύσεις τὰς δένδρων καὶ ὁ δημοδιδάσκαλος συναγωγιστῆς κ. Ἀγ. Παπαδόπουλος ἔκαμεν ἐρμηνείαν τὸν ἱεροῦ Εὐαγγελίου κατὰ δύο Κυριακάς. Ὁ Διοικητὴς τῆς Φάλαγγος εἰς τὸ σχολεῖν βαθμοφόρων εἰσέλαβε μάθημα ἐπολιτικῆς ἱστορίας. Ἐλειτουργήσαν κανονικῶς τὰ εἰδικὰ τμήματα φιλαρμονικῆς, σαλπιγγικῶν, μέσων διαδιδάσεως καὶ συνδέσμων.

Ἀνάλογος κίνησις παρατηρεῖται καὶ εἰς τοὺς λοιποὺς σχηματισμοὺς. Οὕτω εἰς τὸν σχηματισμὸν Φατριῶν ἐγένετο ὑπὸ τοῦ διαδάρχου διοικητοῦ τοῦ σχηματισμοῦ αἱ κάτωθι ὁμιλίαι: Τὰ πητὰ εἶναι σωτήρες τῆς ἀνθρωπότητος. Ἡ πατὴρ καὶ ἡ καλλιέργεια αὐτῆς. Τὴν περὶ τὸ ἔθνος μας ἀπὸ τῆς Νεολαίας. Ἡ ἱστορία τῆς Ἡπείρου. Εἰς τὸν σχηματισμὸν Σκουπίτης ὁ διοικητὴς τοῦ σχηματισμοῦ ἔκαμεν ὁμιλίαν ἐπερὶ ἔθνους καὶ περὶ Βασιλείας. Εἰς τὸν σχηματισμὸν Λιόφης ὁ λογιτὴς διοικητῆς εἰσέλαβε μαθήματα πατριωτικοῦ περιεχομένου καὶ ὑγιεινῆς. Εἰς τὸν σχηματισμὸν Μαυροπερίου ὁ διοικητὴς διαδάρχει εἰς δύο συγκεντρώσεις ἀνέπτυξε τὸ θέμα «Ὁ ἔθνικος Κυβερνήτης καὶ ἡ 4η Αὐγούστου». Εἰς τὸν σχηματισμὸν Βορτσίων ὁ διοικητὴς τοῦ σχηματισμοῦ ἔκαμεν διάλεξιν ἐπερὶ καλλιέργειας τῆς πατρίδας. Παραλλήλως γίνεται ἐργασία συστηματικὴ διὰ τὴν στρατιωτικὴν προπαιδευσὶν τῶν Φαλαγγιτῶν καὶ Σκαπανεῶν.



# ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

## Κινήσις Περιφερειακῶν Διοικήσεων



Ἡ δυνάμις τῆς ἔδρας τῆς Φάλαγγος περιέφραξε διὰ συμμαχοπλέγματος καὶ ἐκοίμησεν τὸν πρὸ τοῦ κτιρίου τοῦ κέντρου χώρον πρὸς δημιουργίαν φυτωρίου αὐτοθαλάσσιων καὶ καλλωπιστικῶν δένδρων καὶ ἀνθοκίτου. Ἐπίσης ἀνῴρυξε περὶ τοὺς 150 λάκκους διὰ τὴν συμπληρωματικὴν δειροφύτευσιν τῆς εἰς θέσιν «Κοῦ» κέλεως ἐκτάσεως.

Ὁ Σχηματισμὸς Σκουπῆτις περιέφραξε ἀναδασωθεῖσαν ἐκτασιν ἐκ 3 περίπου στρεμμάτων, προητοίμασε χώρον 1½ στρ. πρὸς καλλιέργειαν γεωμῆλων καὶ ἐξέτελεσεν ἀποστραγγιστικὰς ἐργασίας δι' ἐκτασιν 5 στρεμ. καλλιέργησας ὑποδειγματικὰς δι' ἀραβοσίτου, φασολίων καὶ ἐρεθιδίων.

Ὁ Σχηματισμὸς Τσαμαντὰ προέβη εἰς τὴν ἀνῴρυξιν 300 λάκκων εἰς θέσιν «Προφήτης Ἡλίας» διὰ τὴν φύτευσιν ἱσραήλων δένδρων. Ἐπίσης προητοίμασε τοὺς χώρους διὰ φυτῶν καρποῦ καὶ καλλιέργειαν γεωμῆλων.

Ὁ Σχηματισμὸς Περιοχῶν προέβη εἰς τὸ φύτευσιν εἰς θέσιν «Ἁγ. Τριάς» 200 δένδρων πύκνης καὶ 15 δένδρων κυπαρίσσου καὶ εὐκαλύπτου. Ὁ Σχηματισμὸς Κερασίτης προέβη εἰς τὸ φύτευσιν 200 δένδρων πύκνης καὶ 200 τοιούτων κυπαρίσσου καὶ εὐκαλύπτου. Γενικότερον συνεχίζεται μὲν ἐντασιν ἡ ἀναδασωτική ἐργασία. Μέχρι τοῦδε ἔχουσι φυτεῖσθαι περὶ τὰς 6.000 δένδρῳ πύκνης, κυπαρίσσου, εὐκαλύπτου, αὐτοθαλάσσι καὶ μαύρας. Καθ' ἑκάστην ἀποστέλλονται πρὸς τοὺς Σχηματισμοὺς δένδρῳ ἑξ Ἱωαννίνων μερίμνη τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως, ὁπολῶνται δὲ νὰ φυτεύθωσι κατ' αὐτὰς καὶ ἄλλαι 4.000 δένδρῳ.



**ΑΓΡΙΝΙΟΝ.** — Συνεχίζεται συστηματικῶς ἡ ἐκπαίδευσιν τῶν Φαλαγγιτῶν καὶ Σκαπανέων ὡς καὶ τὴν εἰς οὐλοῦσιν φοιτῶντων ὑποψηφίων βαθμοφόρων βάσει προγραμμάτων.

Οἱ Φαλαγγίται παρακολουθοῦν τακτικῶς μετὰ ζήλου μαθήματα χοροῦ, διδασκόμενα εἰς αὐτοὺς εἰς τὸ Κέντρον τῆς Ε.Ο.Ν. ὑπὸ τ. Παζαριῶν.

Ἡ Χοροδία τῆς Φάλαγγος Ἀγρινίου διδάσκει ἐντατικῶς ὑπὸ τοῦ λοχίτου μουσικοῦ κ. Σπυρ. Τσαντήλα προκειμένου νὰ ἐμφανισθῇ προσεγγίς εἰς τὸ κοινὸν τῆς πόλεως Μεσολογίου, ὅπου προσκεκληθῇ ἀρμόδιος.

Ἐπίσης ἡ μενδολιὰ τῆς αὐτῆς Φάλαγγος ἐπετέλεσε σημαντικὰς προόδους, ἐλπίζεται δὲ ὅτι θὰ εἶναι ἱκανοποιητικὴ ἡ ἐμφάνισις τῆς πρὸ τοῦ κοινῶν τῆς πόλεως.

Εἰς συγκέντρωσιν Φαλαγγιτῶν Ἀγρινίου ὡμίλησαν ὁ θεολόγος κ. Κ. Ποῦλος περὶ τοῦ Εὐαγγελίου τῆς Κυριακῆς καὶ ὁ γεωπόνος κ. Δ. Μακρίης περὶ τῶν ἀσθενειῶν τῶν παρ' ἡμῖν καλλιτρούμενων φυτῶν.

Ἡρχισεν συστηματικὴ διδασκαλία γεωργικῶν μαθημάτων εἰς δὲ διὰ ἐιδικότητων ὑπὸ τοῦ ἐπαρχιακοῦ γεωπόνου κ. Δ. Φάρρου.

Ἐκ τῶν ὁμιλιῶν καὶ διαλέξεων, αἵτινες ἐγένοντο εἰς συγκέντρωσιν διαφόρων τμημάτων, σημειοῦμεν ἰδιαίτερως τὴν ἐμπνευσμένην

διάλεξιν πρὸς τοὺς Φαλαγγίτας καὶ Σκαπανεῖς τῶν λόγων Σφήνας - Λεπενῶν τοῦ λοχίτου κ. Παπαδημητρίου Κωνσταντίνου μὲ θέμα: «Ἐθνικὰ ἰδανικά».



**ΝΑΥΠΑΛΙΟΝ.** — Ἡ 70ῃ Φάλαγγε Ἀργῶν ἐξέδραμεν εἰς τὴν θέσιν Μύτικα ὅπου εὐρίσκονται ἀξιόλογα ἀρχαιολογικὰ εὑρήματα.

Αἱ Φαλαγγίτισσαι Σπεταὶν παρακολουθοῦν μαθήματα Ἑθνικῆς Ἀγωγῆς, χοροδίας, ἐργοτεχνῶν κλπ.

Ὁ Σχηματισμὸς Ἀσίνης ἐτοιμάζει θεατρικὸν ἔργον κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Ἑθνικῆς μας ἑορτῆς, καταβάλλεται δὲ πᾶσα δυνατὴ προσπάθεια διὰ τὴν καλλιτέραν ἐμφάνισιν τοῦ ἔργου.

Εἰς τὴν ὕδραν ἐγένοντο μετὰ μεγάλῃ ἐνθουσιασμῶν τὰ ἐγκαίνια τῆς Λέσχης Θηλέων.

Μετὰ τὸν ἀγασμὸν ὡμίλησεν ἡ Διοικητρία ἀναπτύσσουσα τὴν δρᾶσιν τῆς γυναικός.



**ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ.** — Τὴν παρελθούσαν ἑβδομαχὴν τὸ II Τάγμα Φαλαγγιτιστῶν ἐξέδραμεν εἰς Ἁγίον Ἰωάννην. Λόγος Φαλαγγιτιστῶν μετέβη εἰς τὸ Μουσεῖον, ὅπου ὁ ἀρχαιολόγος κ. Γ. Πλάτων ἀνέπτυξε πρὸς αὐτὰς ἐν γενικῇ γραμμῇ τὴν Προμνηστικὴν καὶ Μεσομνηστικὴν ἐποχὴν.

Τὸ ποδηλατικὸν τμήμα τῆς 320ῆς Φάλαγγος ἐξέτελεσε διαφόρους ἀσκήσεις καὶ τὸ II Τάγμα ἐξέδραμεν εἰς τὸ Ἀεροδρόμιον.

Αἱ Φαλαγγίτισσαι ἐχωρίσθησαν εἰς διαφόρους εἰδικότητας, ἐγένοντο δὲ τμήματα οἰκορρικής, γεωργίας, καλλιτεχνικῶν, πτηνοτροφικῶν, δειροκομικῶν κλπ.

**ΡΕΘΥΜΝΟΝ.** — Τὴν Τετάρτην 28ην Φεβρουαρίου, ἡμέραν ἀφιερωμένην διὰ τὴν Ε.



Χορὸς μετμηφισμένων τῆς Ε.Ο.Ν. Θηλέων Ρεθύμνης.

Ο.Ν., ἡ Περιφερειακὴ Διοικητρία Θηλέων Ρεθύμνης μετέβη εἰς τὸ νοσοκομεῖον συνοδευομένη ὑπὸ τῆς Διευθυντρίας τοῦ Γραφείου Προνοίας πρὸς ἐπίσκεψιν τῶν ἀσθενῶν μελῶν τῆς Ε.Ο.Ν.

Ἐν συνεχείᾳ μετέβη εἰς τὸ γυμναστήριον, ὅπου ἐγένετο ἡ προπόνησις τῶν Φαλαγγιτιστῶν ἀθλητῶν. Ἀπὸ παρεμεινέντων ἐπὶ ἡμίσαιαν ὥραν ἀνεχώρησε πρὸς ἐπιθεώρησιν τῶν συγκεντρωμένων τμημάτων τῆς 250ῆς Φάλαγγος. Τὴν 2 μ.μ. τῆς ἰδίας ἡμέρας ἡ Περιφ. Διοικητρία μετέβη καὶ πάλιν εἰς τὸ γυμναστήριον ἐνθα ἐγένετο δοκιμαστικὴ παρέλασις διὰ τὴν 25ην Μαρτίου. Ἀμέσως κατόπιν ἐπεθεώρησε τοὺς λόγους τῆς 255ῆς Φάλαγγος καὶ παρακολούθησε τὰ μαθήματα σκοποβολῆς, ποδηλασίας καθὼς καὶ τὰ νοσοκομειακά τοιαῦτα. Τὴν 3ην μ.μ. παρέστη εἰς τὸ μάθημα τῆς Πολιτικῆς καὶ ἱστορικῆς Διαφωτιστικῆς κατωτέρων στελεχῶν.



**ΜΥΤΙΛΗΝΗ.** — Πρὸ ἡμερῶν ὡμίλησεν εἰς συγκέντρωσιν Φαλαγγιτῶν ὁ καθηγητὴς τοῦ γυμνασίου ἀρρένων Μυτιλήνης κ. Ἀρχοντίδης Βασ. μὲ θέμα: «Ἡ ἱστορία τοῦ ἔθνικου μας ὕμνου».

Ἐπίσης εἰς τὴν αἴθουσαν ἐφίμωσαν ἐδῶδι ἡ ἑκτὴ κατὰ σειράν διὰλέξεσις τῆς Ε.Ο.Ν. μὲ ὡμίλησιν τὸν διευθυντὴν τοῦ Πρακτικοῦ Λυκείου Μυτιλήνης κ. Φ. Κωνσταντινίδην καὶ μὲ θέμα: «Ἡ ἐπιστήμη καὶ τὸ Νέον Κράτος».

Τὴν διαλέξιν ταύτην, ὅπως πάντοτε, παρακολούθησαν ὅλοι οἱ ἐπίσημοι τῆς πόλεως ὡς καὶ πλήθος Φαλαγγιτῶν καὶ πολιτῶν.

**ΧΙΟΣ (Καρδάμυλα).** — Ὁ 2ος λόγος τοῦ Α' Σχολείου Ὑποδιοικήσεως Ε.Ο.Ν. Καρδάμυλων Χίου ἐργάστηκε μὲ πλάνη 344 τοῦ στρέμματος κοντὰ στὸ σχολεῖο καὶ τὴν ἐσπεύρε σιταρι μετὰ λήψαν πού τὰ παραχώρησε ἡ Ὑποδιοίκησις. Τὸ ὁπάρτι μὲρ μὲ τὴν μέρα μετὰ τὴν ἀποστέλλεται τὸν τόπον, πού πρὶν λίγο διαστήματι σκέπαζαν ἄγριοι θάμνοι. Οἱ Φαλαγγίται καὶ Σκαπανεῖς τακτικὰ τὰ ἐπισκέπτονται καὶ χαίρονται τοὺς κόπους τῶν. Οἱ μικροὶ Σκαπανεῖς εἶναι ὑπερήφανοι γιὰ τὸ χωράφι τοῦ πού τὸ ἀγαποῦν μὲ σιτορῆ.

**ΣΥΡΟΣ.** — Αἱ Φαλαγγίτισσαι καὶ Σκαπανεῖς Ἐρμούπολεως παρακολουθοῦν μὲ ζῆλον ἐνδιαφέρον μαθήματα Πολιτικῆς Διαφωτιστικῆς, Ἑθνικῆς Ἀγωγῆς, ὡς ἐπίσης καὶ ἀσκήσεις στρατιωτικῆς προπαιδεύσεως.

Πρὸς τὰς Φαλαγγιτισσὰς ἀνεπτύχθησαν τὰ θέματα: «Ἡ Σημαία» καὶ «Σχολεῖον καὶ Οἰκογένεια».

Ζωηρὰ κίνησις παροτρύνει ἐπίσης καὶ εἰς τὰς λοιπὰς Ὑποδιοικήσεις.

**ΧΑΛΚΙΣ.** — Τὴν 4ην Μαρτίου ἦνοιξε τὰς πόλεις τῆς ἡ Α' Πανεσθιακὴ Ἐκθεσις ἔργων χειροτεχνίας τῶν Περιφερειακῶν Διοικήσεων Ἀρρένων καὶ Θηλέων τῆς Ε.Ο.Ν. Εὐδοκίας.

Ἡ Ἐκθεσις ἐστεγάσθη εἰς τὴν μεγάλῃν αἴθουσαν τοῦ Οἴκου τοῦ Φαλαγγίτου, περιλαμβάνει δὲ ἔργα λαϊκῆς τέχνης κατασκευασθέντα ὑπὸ Φαλαγγιτιστῶν καὶ Φαλαγγιτῶν.



## Ἡ ΕΚΘΕΣΙΣ ΛΑΪΚΗΣ ΤΕΧΝΗΣ ΚΑΙ Ἡ ΕΠΑΡΧΙΑ



Ἄς μὴ κακοφρονῇ στοὺς ἀνθρώπους τῆς πρωτεύουσας καὶ τῶν μεγάλων ἐπαρχικῶν πόλεων. Ἡ ἐπαρχία μὲ τὸ χωριό, τὴν κομποπολὶ καὶ τὴν μικρὰ τῆς πρωτεύουσας διεφύλαξε μέχρι τῶν ἡμερῶν μας καὶ θὰ διαφυλάξῃ καὶ εἰς τὸ μέλλον, δι' ὅρατο καὶ καλὸ καλλιέργησθαι ἀπὸ αἰῶνος σ' αὐτὸ τὸν τόπον.

Ἡ ἐπαρχία δίδασκε τὴν δημοτικὴν μαθηματικὴν καὶ τὸ δημοτικὸν μας τραγῶδι, πού τὸ γραμμοφόνο καὶ τὸ ραδιόφωνο μὲ τὴν μοντέρνα τους μουσική, δὲν στήθησαν ἱκανὰ νὰ τὸ παραμερίσωσιν ἀπὸ τοῦ γένει καὶ τῆς ζωῆς τῆς ἐπαρχίας, ὅπως τὸ κατάφεραν στὰ μεγάλα κέντρα.

Ἡ λεβεντοῦρα τοῦ 1821 μόνον στήν ἐπαρχίαν τραγουδιέται καὶ τὸ μουρολόγι τῆς μῆνας τοῦ Κίτσου βρῖσκει βαθὺ ἀντίπαλο μόνον στήν καρδιά τῆς ἐπαρχίας.

Ἀλλὰ δὲν πρόκειται νὰ μιλήσωμε ὅτε γιὰ τὴν δημοτικὴν μαθηματικὴν ὅτε γιὰ τὸ δημοτικὸν μας τραγῶδι, ἀλλὰ γιὰ τὴν Ἑλληνικὴν Λαϊκὴν Τέχνην, πού κ' αὐτὴ ἀν' ὅπαρξιν ἀκόμα καὶ ἀν

δὲν ἔδοξας, ὅπαρξιν γιὰ τὴν διετήρησιν ἡ ἐπαρχία καὶ τὸ χωριό.

Ὁ μηχανικὸς πολιτισμὸς ἔφερε στὸ χωριὸ τὸ φωνόγραφον, τὸ ραδιόφωνον, τὸ αὐτοκίνητον καὶ μὲ τὸ τελευταῖον τὴν μηχανικὴν παραγωγήν, πού κάθε μέρα ἐκτοπίζει τὴν χειροτεχνίαν — ἀλλὰ δὲν μπόρεσε οὐτε τὸν ἀργαλεῖον νὰ γκρεμίσῃ ἀπὸ τὸ οἶπτον τοῦ ἀθάνατου Ἑλληνικοῦ χωριοῦ, οὐτε νὰ ἀρπάξῃ ἀπὸ τὸ χέρι τῆς ἐπαρχιωτοπούλας τὴν βελόνην καὶ νὰ ἀφανίσῃ τὰ περιφωρῶντα ὄφρατ' αὐτὴ καὶ τὰ ἀκόμη πῶς περιφωρῶντα κινήματα τῆς ἐπαρχίας μας.

Καὶ πόσο πλούσια οὗ τὴν καὶ παραγωγήν εἶναι ἡ λαϊκὴ μας χειροτεχνία! Οἱ μουσικῆς τῆς Ἀράχνης, πού τὴν ζωγραφίσαν μὲ τὸ ροζιανόμοιο ἀπὸ τὴν δουλειὰ χερί τους τὰ κορίτσια τῆς, εἶναι δυναμικὲς οὐ μόνον στήν περιοχή τους καὶ στὸν κύκλον τῶν ὀλίγων φιλοτεχνῶν τῆς Ἀθήνας, ἀλλὰ καὶ ἐξω ἀπὸ τὰ σύνορα τῆς Ἑλλάδος μας, χάρις στὰ Ἑλληνικά περὶπτερα πού λειτουργοῦν στὸ ἐξωτερικὸ μὲ τὴν ἐπιθετικὴν τοῦ Ὑπουργείου Τύπου καὶ Τουρισμοῦ.

Οἱ λεπτὲς γιρλάντες τοῦ ἀπὸ μικροσκοπικὰ, τοσοδούλια τριαντάφυλλα καὶ ἱδῶ, δὲν εἶναι ἀπλῶς ζωγραφικὴ, εἶναι ποιήματα πού χαμογελοῦν στὰ μάτια τῆς ψυχῆς μας.

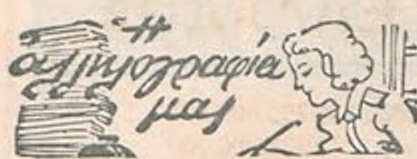
Τὰ ὄφρατ' αὐτῆς Ἀπειράτου τῆς Νάσου, πού θαυμάσθησαν πέρα στήν Ἐκθεσὶ τῆς Μυτιλήνης, τὰ καλλιμὰ τοῦ Αἰγαίου, τῆς Κρήτης καὶ Στερεῆς Ἑλλάδος, τὰ Κρητικὰ κινήματα καὶ τὰ κινήματα τῆς Τήνου, τὰ μεταξὺ ὄφρατ' αὐτῶν ἀργαλεῖον τῆς Καλαμάτας διακρίνονται μ' ὅλο τὸν πόλεμον τῆς μηχανῆς ἀπὸ τὰ χέρια τῶν κοριτσιῶν τῆς ἐπαρχίας.

Στὴν Ἐκθεσὶ τῆς Ε.Ο.Ν. πού ἀργάνας ἡ Κεντρικὴ Διοίκησις στήν Ἀθήναν, θὰ ἴδωμε τι πολὺτιμος θεματοφύλακας τῆς Λαϊκῆς μας Τέχνης εἶναι ἡ ἐπαρχία, καὶ πᾶς χωρὶς αὐτὴν Λαϊκὴ Τέχνη στήν Ἑλλάδα δὲν ὀπαρῇ.

Ἀλλὰ δὲν εἶναι μόνον τὰ προϊόντα τοῦ ἀργαλεῖον καὶ τῆς βελόνας πού θὰ θαυμάσωμε. Ἡ εὐλογητικὴ καὶ ἡ ἀγριοπλαστικὴ μας θὰ μάς δώσωσιν τὰ ἀραιότερα δείγματα τῆς πῶς λεπτῆς Λαϊκῆς Τέχνης.

ΜΗΤΣΟΣ ΔΕΙΛΙΝΟΣ





## ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

ΕΛΛΗΝ ΛΑΧΑΝΑ. Γιατί και στις δύο όψεις του χαρτιού; Το περιεχόμενο τακτικά γραμμένο. Σημείωση Π163. — ΜΗΤΣΟΝ ΒΑΡΟΥΝΗΝ. Πρόσεξε τις χασιμωδιές:

- τα άκοιράστα παιδιά
- μακριά από τα μίση.

Κ. ΑΓΓΕΛΕΤΟΝ. Το διήγημά σου «Ο Αζώρ σωτήρ μου» πολύ μακρό. Πρόσεξε τη γλώσσα. Γράφεις «Ο Αζώρ, τον οποίον και δικαίως ονομάζω σωτήρα, δεν είναι τίποτα άλλο παρά ένα σκυλί εκλεκτού γένους, με όλα τα χαρίσματα, τα οποία δίδει η φύσις εις τα ζώα και μάλιστα εις τους σκύλους. Νομίζουμε περὶ τὴν λέξη σου ὅτι «Ο Αζώρ είναι σκύλος και όχι τίποτ' άλλο. Τί θα μπορούσε ν᾿ εἶναι; — ΣΤΕΛΙΟΝ ΒΕΤΙΜΗΝ. Από το διήγημά σου «Η κυρά Παραμυθού» δημοσιεύουμε ἐδῶ ένα μέρος. Σὲ παρακαλοῦμε νὰ τὸ διαβάσῃς χωρὶς νὰ διακόψῃς τὸ διάβασμα γιὰ νὰ πάρῃς ἀναπνοή. «Ε- τοιμοῦς: «Εμπρός!... όταν ἦσαν χειμῶνας, πὸν δ' ἀέρας ἔβω βοῦδις καὶ τὸ χιόνι σκέπαζε τὴ γῆ καὶ τὰ κλαδιά τῶν δέντρων καὶ πὸν τὰ παι- δία τότε δὲν μπορούσαν νὰ βγαίνουν σὲς λάκκες γιὰ νὰ παίζουν, μαζεύοντοσαν ὅτὸ σπῆτι τῆς κυρά Παραμυθού, πὸν εἶχε μιὰ γω- νιά γεμάτη ἔλαια, πὸν βγάζανε κατὶ φλογες μέ- χοι ψηλά τὸ ταβάνι, πὸν μιὰ τρύπα κι ἔ- θγαινε δ' καπνὸς, ἐκεῖ γύρω ἔβαζε τὰ παιδιά καὶ καθόντοσαν καὶ τοὺς ἔλεγε παραμύθια ἢ καμιά παλιά ἱστορία. Τὰ κατάρρε; «Οχι! Τὸ ἔγραψα καὶ ἄλλη φορὰ. Στέλιο: μικρὲς φρασούλες. Παρακάτω ἔχεις ἄλλη περίοδος μὲ 124 λέξεις! Γράψε μας, γιὰ σου, τὸ ἴδιο διή- γημα μὲ μικρὲς φράσεις 5-10 λέξεων. Εἰμὲθα περίεργοι νὰ ἴδωμεν ἂν θὰ τὸ κατορθώσῃς καὶ τὴ θὰ γράψῃς. Τὸ περιεχόμενο. Σημείωση Π165. — ΓΕΩΡΓ. ΜΑΜΑΝΗΝ. Σὲ συγχάρισε θερ- μῶς γιὰ τὸ περιεχόμενο τῆς ἐπιστολῆς σου. Θὰ προσπαθώμε νὰ σ' εὐχαριστήσωμε. Μὴ βιάζε- σαι όμως. — ΜΑΡΙΑΝ Σ ΚΟΥΦΟΠΟΥΛΟΥ. Τὸ διήγημά σου ἀρκετὰ καλὸ. Πρόσεξε τὴν κατά- ταξί τοῦ διαλόγου. Κάπου γράφεις: «Θὰ ἔλθῃ μιὰ μέρα πὸν θὰ μετανοήσῃς γι' αὐτὸ πὸν ἔκαμες, εἶπε δ' Ἀλέκος τὸν Δημητράκη. Καὶ θὰ τὸ μετανοήσῃς σκληρά...». Ὁ διάλογος δὲν

## ΠΕΡΙΠΑΤΟΙ ΣΤΙΣ ΕΡΗΜΙΕΣ

(Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελίδα 748)

λογίες τῶν ἀνθρώπων, μισή-μιὰ ὥρα δρόμος καὶ περισσότερο.

Ὅμως τὸ μικρὸ ἀπόσπασμα προ- χωρεῖ βιαστικά βιαστικά κι' ἀποφα- σιστικά πάνω σὲς πλάκες καὶ σὲς ἀνωμαλίες τῆς αὐλῆς, διαβαίνει γαν- τακάκια, λόγγους ἀπ' ἀγριόχορτα, βουνάκια ἀπὸ νῶματα κι' ἀπὸ πε- τρίτσες, καὶ δὲ σταματᾷ καθόλου.

Ἄν εἶχαμε δώσει προσοχὴ τὴ δρόμο ἀκινδῶς εἶχε τραβήξει τὸ πρῶτο μερ- ημυχάκι μας μὲ τὴ ζάγαρή του, βλέ- πουμε τώρα ὅτι ἀπὸ τὸ ἴδιο ἀκριβῶς δρόμο περνᾷ καὶ ὅλο τὸ ἀπόσπασμα. Πῶς; Ποιὸς ξέρει. Ἴσως τὸ ξεδιαλ- νουμε ἀργότερα.

Ὅμως νὰ τώρα ἡ παρέα κοντὰ στὴ ζάγαρη. Ἐνα μικρὸ ψάξιμο ἐδῶ ἐκεῖ, μιὰ μικρὴ ἀναμυγούλα καὶ μιὰ τα- ραχή, — γάθηκε μωρὸ δ' ἠθασαυρός, μᾶς τὸν πῆρνε; Ἄλλα ὄχι, ὄχι, νά- τοις! Ὅρμαϊν τὸ πρῶτο ἀπάνω του κι' ὁρμῶνε καὶ τ' ἄλλα ἀπὸ κοντὰ.

— Ζήτησώ! φωνάζει ἀπ' τὴ χαρὰ του δ' Στέλιο, πὸν ἀγωνισθῇ μὴν τύχη καὶ δὲν τὸν βροῦνε κι' ἤθελε νὰ τὰ πάρῃ μὲ τὰ χέρια του νὰ τὰ πάρῃ.

Ποιὸς ξέρει μάλιστα. Ἴσως καὶ τὰ ἴδια τὰ μερμηγκάκια ν' ἀγωνισθῇ μὴν τύχη καὶ δὲν τὸν εὗρισκαν καὶ ἴσως κι' ἐκεῖνα νὰ φωνάζουνε τώρα ζήτω στὴ γλώσσα τους, πὸν μεῖς δὲν ξέρουμε καὶ δὲν ἀκούμε.

Β. Δασκαλάκης

εἶναι καλὸ νὰ κόβεται μὲ δευτερεύουσα φράσι καὶ πάλι νὰ συνεχίζεται. Νὰ πῶς ἐπρεπε νὰ τὸ γράψῃς: «Θὰ ἔλθῃ μιὰ μέρα πὸν θὰ μετα- νοήσῃς γι' αὐτὸ πὸν ἔκαμες...». Καὶ θὰ τὸ μετανοήσῃς σκληρά, εἶπε δ' Ἀλέκος τὸν Δημη- τράκη. Τὸ ποίημα ἔχει πολλὰς μετρικὲς ἐλλεί- ψεις. Διάβασέ τὸ δυνατὰ καὶ θὰ τὴς ἀντιλη- φθῇς ἀμέσως. — Θ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΝ. Δημο- σιεύουμε ἐδῶ μέρος τῆς ἐπιστολῆς σου: «...πὸς ἄλλαζαν πρὸς τὸ καλύτερο τὰ πράγματα ἀπὸ τὴν εὐλογημένη ἐκείνη ἡμέραν τῆς 4ης Αὐγού- στου, πὸν θὰ μείνῃ γιὰ πάντα χαρογμένη στὴν ψυχὴ ὅλων τῶν Ἑλλήνων μικρῶν καὶ μεγάλων, πλουσίων καὶ πτωχῶν. Βλέποντας κανεῖς σή- μερα σὲ πὸς καλυτέρα θέσι βρίσκεται ἡ ἀγα- πημένη μας πατρίς καὶ δολοκλήρη ἡ κοινωνία, εὐλογεῖ τὸν Θεόν, πὸν ἐνέπνευσε στὸν μεγάλο μας Ἀρχηγόν κ. Ἰωάννην Μεταξά, τὴν ἰδεάν νὰ ἐνεργήσῃ ἀποφασιστικὰ. — ΤΑΚΗΝ ΚΡΗ- ΤΙΚΟΝ. Ἐλάσαμε τὸ μακροσκελὲς ποίημα σου «Η 4η Αὐγούστου». Λέγει πολὺ ὠραία πρά- γματα, ἰδίως σὲς ἀφηγηματικὸ μέρος. Ἀλλὰ εἶναι ἀδύνατον ἡ δημοσίευσίς του λόγω τοῦ μή- κους του. Πρόσεξε ἐπίσης τὴς διοικητικὰς. Σὲ μερικὰ μέρη δὲν εἶναι σωστὲς. Κότταζε τοὺς 90ν καὶ 100ν στίχους, τοὺς 350ν καὶ 360ν, τοὺς 670ν καὶ 680ν. Στελεμας καὶ κανένα ἄλλο ποίημα συντομώτερο. Ἴσως νὰ δημοσιεύῃς μέ- ρος ἀπ' αὐτὸ πὸν μᾶς ἔστειλες, ἂν ἐγκριθῇ καὶ ἀπὸ τὴν Ἐπιτροπὴν, στὴν ὁποία νὰ ὑποβάλωμε τὸ ἀπόσπασμα. — ΒΑΣ. ΑΣΤΡΑΝ. Τὸ παρα- μύθι πὸν μᾶς ἔστειλες ἔχει δημοσιεύσῃ σὲ πε- ρασημένα τεύχη τῆς «Νεολαίας». Πάντως τὸ ἔ- λάβαμε ὅτ' ὄντως μας, γιὰτὶ ἔχει μερικὲς οὐ-

## ΣΗΜΕΙΩΣΙΣ

Τὴν 14 Μαρτίου ἀνεχώρησε δι' Ἀ- μερικὴν μὲ τὸ ὑπερωκεανεῖον «Νέα Ἑλλάς» δ' κ. Ἀν. Ἀναστασάκος ἔ- ξουσιοδοτημένος ὅπως ἐγγράφῃ συν- δρομητὰς καὶ εἰσπράξῃ συνδρομὰς διὰ λογαριασμὸν τοῦ περιοδικοῦ «Νεολαία», ἐπισκεπτόμενος πρὸς τοῦτο τὰς Ἑλληνικὰς Κοινότητες καὶ τὰ ἐκπαιδευτήρια αὐτῶν.

σιόσεις παραλλαγές. — Ν. ΓΡΗΓΟΡΑΚΗΝ. Σὰς συγχάρισε γιὰ τὴν ὠραίαν χειρονομίαν σου. Βλέπετε τί θὰ πῇ νὰ ἔχουν οἱ πολῖται ἐμ- πιστοσύνη στὸ Κράτος; Τὸ ποίημα πὸν μᾶς ἔ- στειλες ἔχει μερικὸς ἑλαττωματικὸς στί- χους. Πρόσεξε τὸ 2ο τετράστιχο. — ΝΙΚΟΝ ΑΚΥΛΑΝ. Θὰ ζητήσωμε σχετικὰς πληροφορίες ἀπὸ τὰ βιβλιοπωλεῖα καὶ θὰ σοὺ ἀπαντήσωμε σ' ἕνα ἀπὸ τὰ προσεχῆ τεύχη τῆς «Νεολαίας». — ΘΑΝ. ΚΡΕΜΜΥΔΑΝ. Ἐλῆσθῃ καὶ διεξιδά- σθῃ σὲν ἀρμόδιον συντάκτην. — ΑΘ. ΠΑΠΑ- ΓΙΑΝΝΗΝ. Ἀφοῦ τόσο βιάζεσαι νὰ τὸ ὅς δη- μοσιεύωμε, τὸ περιόχουμε ἐδῶ:

Τὰ χιόνια λυῶσαν στὰ βουνὰ  
κι' ἡ ἀνοιξὴ προβάλλει  
καὶ σὰ βασιλίσσα περνᾷ  
μὲ τ' ἀνθρὰ τῆς κάλλης.  
Τ' ἀθήδονα γλυκοκελαδοῦν  
σὲ δάση μυρμιμένα  
κι' οἱ πεταλοῦδες χαιρετοῦν  
τὰ κρίνα τ' ἀνθισμένα.  
Τὰ χελιδνὰ στὴν παλιά  
φαλιά γυρῶσαν πάλι  
καὶ φάλλον μὲ γλυκεῖα λαλιά  
τῆς ἀνοιξῆς τὰ κάλλης.

Γιὰ δὲ τὰ ἄλλα θὰ σοὺ ἀπαντήσωμε ἀργότερα. Ἐγὼμε νὰ διαβάσωμε πολλὰ. — Π. ΑΓΓΕΛΕ- ΤΟΝ. Στελεμας καὶ κανένα παραμύθι τοῦ τοποῦ σου ἢ δὲ τὴν δόξα λαογραφικὴ. Τὸ προτιμῶμε. — Κ. ΣΤΡΟΥΖΑΝ. Τὸ ἱστορικὸ ἀρθρὸν σου ἔ- χει μερικὰς χρονολογικὰς ἀνακρίβειας. Πρό- σεξέ τις, διόρθωσε καὶ στείλε τὸ πάλι, ἀλλὰ συντομώτερον κατὰ τὸ ἥμισυ. Ἐμετρήσαμε καὶ τὸ χειρόγραφόν σου καλύπτει 2 1/2 σελίδες τοῦ περιοδικοῦ. — ΑΝΗ. ΑΣΠΡΟΓΩΡΓΗΝ. Ὀχι. Κατ' ἀρχὴν ἡ «Νεολαία» δὲν δημοσιεύει θεα- τρικά ἔργα. Πάντως θὰ μᾶς βρῇτε προθύμους νὰ τὸ διαβάσωμε καὶ νὰ σὰς ποῦμε τὴ γνώμη μας, ἐφ' ὅσον σὰς ἐνδιαφέρει, ὅπως μᾶς γρά- φετε. — Κ. ΑΛΕΞΟΠΟΥΛΟΝ. Ἐχετε δίκαιο, ἀλλ' ὁ χρόνος βλέπετε εἶναι πολὺ περιωρισμέ- νος. Πάντως θὰ καταβάλωμε κάθε προσπάθεια γιὰ νὰ σὰς εὐχαριστήσωμε. — ΗΡΩ ΝΙΚΟ- ΛΑΪΔΟΥ. Δυστυχῶς δὲν ὑπάρχουν οὐτ' ἐδῶ οὐδ' ἄλλῃ. Νομίζω ὅτι δὲν εἶναι δόσολο νὰ κατασκευάσετε οἱ σὲς ἴδια. Θὰ ἐρωτήσωμε τὸν κ. Ράτσαν τοῦ Παιδικοῦ Κουλοδιδασκῶν καὶ θὰ σὰς ἀπαντήσωμε. — ΜΙΧ. ΚΑΪΜΑΚΗΝ. Τὴν ἐπιστολὴν διεξέδωσαν εἰς τὸ ἀρμόδιον γραφεῖον. — ΠΕΤΡΟΝ ΔΕΔΕΜ. Περσάτε ἀπὸ τὰ Γραφεῖα τοῦ περιοδικοῦ νὰ συνεχισθῇμε πληροφορικῶς. — ΝΙΚ. ΓΙΩΒΑΝΟΝ. Τὸ ποίη- μα σὰς ἐπεβλήθη στὴν Ἐπιτροπὴν. — ΘΑΝ. ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΟΥ. Σὲ συγχάρισε θερμῶτα γιὰ τὴν ἀγάπῃ σου σὲν Ἀρχηγόν. — ΚΑΙ-

ΤΗΝ ΘΕΟΧΑΡΙΔΟΥ. Ὁραῖο τὸ ποίημα σου, ἀλλ' ἀκατάλληλο γιὰ τὴν «Νεολαία». Στελεμας τὸ σὲ κανένα ἄλλο λογοτεχνικὸν περιοδικόν. Ἀ- σφαλῶς θὰ τὸ δημοσιεύῃ, ἐπειδὴ εἶναι πρᾶ- γματι πολὺ καλόν. — ΚΥΡ. ΔΟΥΡΑΜΑΝΗΝ. Τὸ περιόχουμε στὴ στήλῃ αὐτῇ.

## ΣΤΗ ΝΕΑ ΕΛΛΑΔΑ

Μὲ χαρὰ Σ' ἀντικρίζω  
καὶ δακρύζω, πατρίδα,  
τὴ Σὲ βλέπω νὰ εἶσαι  
στὸνδεῖρό μου ὡς Σ' εἶδα.

Μόριον δρόμοι καινούργιοι  
συνετὰ ἀνιχτήκαν  
καὶ κρουνοὶ ἀπὸ πλοῦσιον  
θεῖο φῶς ἐξευθῆκαν.

Καὶ σκορπίσαν τὰ σκότῃ  
τὰ πηχτά, κι' ἀναβλύσαν  
ἀρετὴ, κλωσύνη,  
στονδεῖρό μου ὡς ἦσαν.

Καὶ χαρίζεις καὶ πάλι  
τὰ ὠραία Σου δῶρα,  
σ' ἄλλα στ' ἄλλα τὰ μέρη  
ὅπως πρῶτα καὶ τώρα.

ΘΕΟΔ. ΚΑΠΕΤΑΝΑΚΗΝ. Τὸ ποίημα σου σα- τηρικώτατο! Τὸ μέτρο καὶ ἡ ρίμα σωστά. Κα- ταλαβαίνει όμως ὅτι δὲν εἶναι δυνατόν νὰ δη- μοσιεύῃ στὴ «Νεολαία». Ἐχει μερικὸς στί- χους πὸν εἶναι ἀντιπαθητικοὶ καὶ ἡ «Νεο- λαία», ὅπως ξέρεις, διαβάσεται ἀπὸ χιλιάδες παιδιά. Στελεμας καὶ κατὰ ἄλλο ἐπίσης σατιρικό, κατὰ ἄλλο ὁμως γιὰ τὸν «Κήφο τῶν Σκαπα- νέων». Σὲ σημειώσωμε μερικὰς λέξεις, πὸν κα- λὸν εἶναι ν' ἀποφεύγῃς σὲν γράφῃς στίχους, ἔ- στω καὶ σατιρικοὶ: γῆρας, δομωδέστερος, με- γαλωσι. Κάπου χρησιμοποίησες τὴ λέξι ἐπυρρί- τος, ἀντὶ ἐπυρρίτης. Δὲν μπορούμε νὰ κα- ταλάβωμε τὸν λόγο. Μήπως τὸ σπυρρίτης δὲν ριμάρει μὲ τὸ «αὐτὴ τῆς»; — ΑΝΑΣΤ. ΑΝΑ- ΣΤΑΣΙΑΔΗΝ. Ἐπείρου δέκα σελίδες!... Σκέψου ἂν ὅλοι οἱ ἀναγνώστῃ τῆς «Νεο- λαίας» εἶχαν τὴν ἴδια ἀξίωσι! Θὰ ἐπρεπε νὰ ἐκδίδεται κάθε μέρα μὲ ἑκατὸ σελίδες καὶ πάλι δὲν θὰ ἐπαρκοῦσε γιὰ νὰ ἱκανοποιῇ ὅλους τοὺς συνεργάτας τῆς. — ΦΟΙΒΟΝ ΧΡΗΣΤΟ- ΦΟΡΙΔΗΝ. Ἐλάσαμε τὴν ἐκδοσί σου. Τὴ δια- δάσωμε καὶ χαρήκαμε ὅχι μόνο γιὰ τὸ ὠραῖο περιεχόμενό της, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴν ἀξέπαιστη προσπάθειά σου νὰ τὴ γράψῃς τακτικά, καθε- ρὰ, ἐκτανύωντάς. Τὸ χειρόγραφόν τῆς ἐκδόσεως σου μᾶς πείθει ὅτι δὲν τὰ τετράδια καὶ τὰ βι- βλία σου θὰ εἶναι ὑποδείγματα ὡς πρὸς τὴν τάξιν των. Σὲ συγχάρισε. — ΘΡΑΣ. ΒΟΛΙΩ- ΤΗΝ. Εἶναι γραμμένο καὶ σὲς δύο ὅριες τοῦ χαρτιοῦ. Σὲ παρακαλοῦμε νὰ τὸ γράψῃς ἐκ νέου μόνον στὴ μίαν ὀψὲ καὶ νὰ τὸ ξαναστεί- λης. — ΑΝΔΡ. ΑΝΘΟΥΛΗΝ. Μεστὸ σὲ νή- μα, σύντομον, καλογραμμένο. Ὑπεβλήθη στὴν Ἐπιτροπὴν. — Κ. ΠΑΛΑΜΗΔΗΝ. Γιατὶ ποίη- ματα καὶ σταυροῦλες σὲν ἴδιο φύλλο χαρτιοῦ; Στὸ μέλλον γράφετε χωριστὰ. Τὸ σταυροῦλες ἐδῶ σὲν ἀρμόδιο συντάκτη. Τὸ ποίημα προ- χειρογραμμένο.

## ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΣΚΑΠΑΝΕΩΝ

ΑΝΤΩΝ. ΚΑΠΗΝΙΣΤΟΝ. Ἐλάσαμε τὴς ζω- γραφίς πὸν μᾶς ἔστειλες. Καλοστηγμένες. Ξεχωριστὰ μᾶς ἦρσαν τὸ παραδάκι. Μπράβο σου, Ἀντωνάκη. ΜΑΡΙΑΝ ΟΔΗΓΟΥ. Τὴ κρίμα, Μαρία, πὸν δὲν πρόσεξες ὅτι τὸ ἔχωμε δημοσι- εύσει. Στελεμας καὶ κανένα ἄλλο. Προσπάθει- σαι νὰ τὸ σκεφθῇς μοναχὴ σου. Ἐμεῖς πάν- τως ἐγγράσωμε πολὺ, ὅπως κι' ἂν τὸ ξέραμε. Τὸ γραμματικὸν σου καλογραμμένο. — ΚΩ. ΣΤΑΚΗΝ ΔΙΑΚΟΥΡΑΝ. Ἡ φωτογραφία σου εἶναι πολὺ θαυμά. Παρεκάλεσε τοὺς δικούς σου νὰ σοὺ κάμουν ἄλλη καὶ στείλες μας τὴν νὰ τὴ δημοσιεύσωμε. — ΔΗΜΗΤΡΑΚΗΝ ΠΑΠΑ- ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ. Ἀπὸ τὸ εὐγενικὸν γραμματικὸν σου δημοσιεύωμε στὴ στήλῃ αὐτῇ τὰ τελευταία του λόγια: «... καὶ ἀγαπῶ τὸν Ἀρχηγόν μας κ. Ἰωάννη Μεταξά τόσο πολὺ, πὸν δὲν βλέπω σὲ σχολεῖ τὴ φωτογραφία του θαρρῶ πὸς μὲ μιλᾷ καὶ μὲ συμβουλεῖται. Ζηλεύω τοὺς Σκαπανεῖς πὸν ζοῦνε στὴν Ἀθήνα καὶ μὴν μποροῦν νὰ τὸν δοῦν καμιά φορὰ στὰ στρατόπεδα καὶ σὲ δρόμους. Μπράβο Δημητράκη. Τὸ γραμμα- τικόν σου τὸ ἐβουλόσαμε μαζί μὲ δὲ τὰ ἄλλα γραμματικὰ τῶν Σκαπανέων πὸν λαβαίνωμε. — ΓΕΩΡΓΙΑΝ ΚΑΣΤΡΙΝΟΥ. Τὰ ἐξέλιπα καὶ κοῦτάς πρώτης τάξεως. Θὰ δημοσιεύωμε. — ΑΡΙΣΤ. ΑΝΤΩΝΙΟΥ. Πολὺ ὠραία ἡ ἀπα- σχολή σου μὲ τὰ γραμματικὰ. Πρόσεξε μόνο ἡ δόξῃς στὴν συλλογὴν γραμματισμῶν, εἰς βάρος τῆς μελέτης τῶν μαθημάτων σου. — ΝΙΚΟΝ ΑΡΝΙΩΤΗΝ. Νόστιμο τὸ ἀνέκδοτο πὸν μᾶς ἔστειλες. Θὰ τὸ περάσωμε σὲν «Κήφο τῶν Σκαπανέων». — Π. ΛΑΟΥΤΗΝ. Νὰ περά- σης χωρὶς ἄλλο. Θὰ εὐχαριστήσωμε πολὺ νὰ σὲ γυρίσωμε. Φαναζώμαστε τὴ χαρὰ σου πὸν θὰ ρῆς γιὰ πρώτη φορὰ στὴν Ἀθήνα. Θὰ ἔ- χης νὰ πῇς πολλὰ σὲν γυρίσῃς πίσω σὲ χω- ριόν. Σὲ εὐχόμεθα καλὸ ταξίδι.

Τύποις: «ΠΥΡΣΟΥ» Α.Ε.



# ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΤΩ 1841

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΜΕΤΟΧΙΚΟΝ & ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟΝ ΔΡΑΧ. 1.205.000.000

ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ (τῇ 30 'Ιουνίου 1939) ..... » 10.665.000.000

ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ: ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΚΟΡΙΖΗΣ

## Η ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

Δέγεται καταθέσεις πάσης φύσεως εἰς δραχμὰς. Ἀνοράζει καὶ πωλεῖ μετοχὰς καὶ ὁμολογίας εἰς τὸ ἐν Ἀθήναις Χρηματιστήριον διὰ λογαριασμὸν τρίτων. Παρέχει δάνεια ἐπὶ ἐνεχύρῳ δημοσίων χρεωγράφων, μετοχῶν καὶ ὁμολογιῶν ἐταιρειῶν. Δέγεται πρὸς φύλαξιν χρηματόγραφα παντὸς εἶδους. Ἐκμισθοὶ γρηματοκιβώτια πρὸς φύλαξιν τίτλων καὶ τιμαλφῶν ἀντικειμένων.

## ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟΝ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ

ΥΠΟ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΙΝ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ ΕΝΤΟΚΩΣ ΠΡΟΣ 4% ΕΤΗΣΙΩΣ

Ἑσωτερικοῦ ἀπὸ δραχ. 1 ἕως 100.000.—

Ἑξωτερικοῦ » » 1 » 500.000.—

Κεφάλαιον καταθετῶν Δραχ. 3.760.000.000.—

Πᾶς κάτοχος βιβλιαρίου Ταχυδρομικοῦ Ταμιευτηρίου δύναται νὰ ἐνεργῇ καταθέσεις καὶ ἀναλήψεις εἰς ὅλα τὰ Ταχυδρομεῖα τοῦ Κράτους καὶ δι' ὧν τῶν ἀγροτικῶν διανομῶν. Οἱ τόκοι τῶν ἀποταμιευομένων ποσῶν κεφαλαιοποιῶνται κατ' ἔτος καὶ ἀνατοκίζονται. Τὸ 1/3 τοῦ ἀνωτάτου ὁρίου τῶν καταθέσεων, ἴτοι δραχ. 33.500, δὲν κατάσχονται εἰς οὐδεμίαν περίπτωσιν. Διὰ τὴν διευκόλυνσιν τῆς οἰκονομίας καὶ τῆς ἀποταμιεύσεως τὸ Ταχυδρομικὸν Ταμιευτήριον διαθέτει εἰδικούς καλλιτεχνικούς κουμπαραδες, πωλουμένους εἰς ὅλα τὰ Ταχυδρομικὰ Γραφεῖα τοῦ Κράτους. Ὅταν ἔχετε ἕνα κουμπάρᾳ δύνασθε νὰ ἐξυπηρετήσετε κατὰ τὸν καλλίτερον τρόπον τὰς οἰκονομίας σας, διότι συνθηρίζετε εὐκολώτερα στὴν ἀποταμίευσιν.

## ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ:

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΥ πρὸς 3% μέχρι δραχμῶν 125.000.—

ΟΨΕΩΣ πρὸς 3% ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΣ πρὸς 3 1/2% — 4 1/2%

Ὁ τόκος τοῦ Ταμιευτηρίου ὑπολογίζεται ἀπὸ τῆς ἐπομένης τῆς καταθέσεως. Ἀπασα αἱ καταθέσεις εἶναι ἐξ ὁλοκλήρου ἠγγυημέναι ὑπὸ τοῦ Κράτους καὶ ἀπηλλαγμέναι τελῶν χαρτοσήμου.

Μία ἀπὸ τὰς ἀρετὰς τῆς Νεολαίας πρέπει νὰ εἶναι καὶ ἡ ἀποταμίευσιν.

ΦΑΛΑΓΓΙΤΑΙ καὶ ΦΑΛΑΓΓΙΤΙΣΣΑΙ! Ἀποταμιεύετε καὶ καταθέτετε τὰς οἰκονομίας σας εἰς τὸ:

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Ὅτω προετοιμάζετε μίαν καλλίτεραν αἰρίον διὰ τὸν ἑαυτὸν σας, καὶ συμβάλλετε συγχρόνως εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς Γεωργίας τῆς Χώρας.

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ, ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 31

35 ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ 72 ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ ΚΑΘ' ΟΛΗΝ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

## ΑΥΤΟΝΟΜΟΣ ΣΤΑΦΙΔΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ

ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΔΕΩΦΟΡΟΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53

ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 22-721 30-601 30-602

ΚΥΡΙΩΤΕΡΟΙ ΣΚΟΠΟΙ. Προστασία παραγωγῆς καὶ ἐμπορίας τῆς κορινθιακῆς σταφίδος. — Βελτίωσις τῆς ποιότητος. Κοινὴ ἐναποθήκευσις τῆς σταφίδος. — Οἰνοποίησης χλωρᾶς σταφίδος. — Διαφήμισις τῆς σταφίδος εἰς τὸ Ἑξωτερικὸν καὶ τὸ Ἑσωτερικόν.

ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗ ΣΤΑΦΙΣ. Ὁ πλέον εὐθηνός, ὕγιεινός καὶ εὐγευστός ξηρὸς καρπὸς τῆς παγκοσμίου γεωγικῆς παραγωγῆς. — Εἶναι πλουσιωτάτη εἰς σάκχαρον καὶ βιταμίναν. — ἔχει μεγίστην θερμαντικὴν δύναμιν. — Περιέχει μαγνήσιον ἐνδεικνύμενον κατὰ τοῦ καρκίνου, ἀλκαλικὰς οὐσίας ὠφελίμους εἰς τὸ αἷμα, σίδηρον, ἅλατα κλπ. ὠφέλιμα εἰς τὸν ὀργανισμόν τοῦ ἀνθρώπου.

Τρώγοντες κορινθιακὴν σταφίδα ἐξασφαλίζετε τὴν ὑγείαν σας, ἔχετε οἰκονομίαν καὶ ἐνισχύετε τὴν ἐθνικὴν μας οἰκονομίαν.

Η ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗ ΣΤΑΦΙΣ ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΑΠΑΝΤΑΧΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ



